

نافذة على الغرب ١

تأليف الأديب الروسي
تولستوي

النبي محمد

دراسة وتقديم وتعليق
د. محمود النجيري

مكتبة النافذة

نافذة على الغرب

حكم النبي محمد

تأليف الأديب الروسي

تولستوي

دراسة وتقديم وتعليق

د. محمود النجيري

مكتبة النافذة

حكم النبي محمد

تأليف: ليو تولستوي

الطبعة الأولى / ٢٠٠٨

رقم الإيداع ٢٣٨٩٧ / ٢٠٠٦

الطباعة

دار طيبة للطباعة - الجيزة

الناشر

مكتبة النافذة

١ ش المستشار حسن دياب (برج مكة ٣) المنشية

(ميدان الساعة) _ إمتداد الثلاثيني

الطلابية _ فيصل _ الجيزة _ مصر

هاتف: 39848568 _ 37241803

محمول: 0123595973 فاكس:

Email:alnafezah@hotmail.com

تولstoi و الإسلام

تصدير للمحرر

بسم الله، والحمد لله، والصلوة والسلام على محمد بن عبد الله، خاتم الأنبياء والمرسلين. وبعد...

نيقولا يفينتشي تولstoi (1828-1910م)، روائي وكاتب روسي، يُعد من أشهر الكتاب في العالم في مجال الأدب. ومصلح اجتماعي، وداعية سلام، ومحرك عميق التفكير، وفيلسوف تناول في كتاباته مواضيع أخلاقية ودينية واجتماعية. عاش مجاهداً في سبيل الإيمان الحقيقي الصحيح، ومخالفاً للكنيسة ورسومها، ومناضلاً في سبيل تعليم الفلاحين، وحصوهم على حقوقهم في الأرض التي يزرعونها، وتخلصهم من رق العبودية.

كتب تولstoi في يومياته ربيع عام (1901م)، وكأنه يتأمل الدرب الطويل الذي اجتازه، ويفكر بأهم ما كان في حياته، قل: "إن الأوقات السعيدة في حياتي، هي تلك الأوقات التي منحتها كاملة لخدمة الناس".

تولستوي الكاتب الروائي:

في أواخر حياته، عاد تولستوي لكتابة الرواية والقصة، فكتب "موت إيفان إيليتيش" (1886م). كما كتب بعض الأعمال المسرحية، مثل "قوة الظلم" (1888م). وأشهر أعماله التي كتبها في أواخر حياته كانت "البعث"، وهي قصة كتبها سنة (1899م). تليها في الشهرة قصة "الشيطان" (1889م)؛ و"كريوتز سوناتا" (1891م)؛ و"الحاج مراد" التي نُشرت بعد وفاته، والتي توضح عمق معرفته بعلم النفس، ومهاراته في الكتابة الأدبية. وقد اتصف كل أعماله بالجدية والعمق وبالطراقة والجمل.

تولستوي المعلم:

هذا الروائي الروسي الموهوب، طفت جوانب شخصيته الأدبية والاجتماعية على الجانب التربوي فيه. فترى كثيرين لا يعرفون الوجه الآخر لتولستوي، وهو المفكر التربوي، والمعلم المهموم بقضايا التربية والتعليم.

أقدم تولستوي في عمر التاسعة عشرة على تنظيم مدرسة في قريته "ياسنيايا بوليانا". وسجل ذلك في مجموعة القصصية "قصص سيبا ستوبول"، لتكون إيزانا بميلاده الأدبي، وليعود بعد استقالته من العسكرية، ويستأنف العمل في مدرسته.

واستفاد تولستوي من رحلته الطويلة- إلى ألمانيا وفرنسا وسويسرا وإيطاليا- في دراسة المؤسسات التربوية فيها، إلى جانب دراسته لأدبها وفنونها.

وقد ألف كتاباً مدرسيّاً مطروحاً سُمِّيَ "الأبجدية"، صدر عام (١٨٧٢م). وصفه بقوله: "بذلت فيه روحى بأكملها". وصارت هذه الأبجدية حدثاً تربوياً كبيراً في التعليم الروسي.

وفيما بعد طرُر "أبجديته" الأولى، مستفيداً من الملاحظات والانتقادات التي وجهت إليها. وأقرتُ وزارة التربية الروسية هذه "الأبجدية الجديدة" في جميع مدارس الدولة. وطبع منها في حياة تولستوي نحو ثلاثين طبعة، واعتبرت نموذجاً للبساطة المثلثي، والحقيقة الحية، ووصفـت بأنها قمة الكمال، سواء من الناحية السيكولوجية أو الفنية.

ومن كتب تولستوي التعليمية التي ألفها: "محاورات مع الأطفال"، و"أفكار تربوية".

والطريف أن انهماك تولستوي في التدريس في مدرسته، وإدارة شئونها، أدى إلى أن تشكو زوجته "صوفيا" في رسائلها إلى أهلها، واتهمته بإهمالها!

تولستوي الفنان:

كان الروائي الروسي الأعظم تولستوي نموذجاً للمثقف الذي توحد عنده الفكر والممارسة، والتنظير وتغيير الواقع، ورصد الإنسان ومحاولة تحسين واقع هذا الإنسان.

يقول تولستوي: "إن الهدف الرئيسي للفن هو أن يُظهر الحقيقة عن روح الإنسان، وأن يكشف عن الأسرار التي لا يمكن التعبير عنها بكلمات يسيرة. إن الفن ميكروسكلوب يسلطه الفنان على روحه، ويعرض تلك الأسرار المشتركة مع الناس".

لقد امتلك تولstoi امتلاكاً مدهشاً في الوصف، والتحليل النفسي الدقيق، والقدرة على نزع الغطاء من أكثر الحركات سرية للقلب الإنساني. واستخدم في فنه الفائق علمه بالإنسان، من أجل هدف واحد: أن يقول الحقيقة للناس، عن الحياة، وعن أنفسهم.

وكتب غوركي معتبراً عن إعجابه بموهبة تولstoi الهايئلة، وغنى شخصيته، فقال: "فيه شيء ما يوقظ بداخلي الرغبة المستمرة أن أصرخ بكل إنسان.. بالجميع: انظروا! أي إنسان فريد يعيش على هذه الأرض"!!

ومن كتب تولstoi المشهورة كتاب: "ما الفن؟"؟ أوضح فيه أن الفن ينبغي أن يوجه الناس للأخلاق الفاضلة، وأن يعمل على تحسين أوضاعهم، ولابد أن يكون الفن بسيطاً يناسب عامّة الناس.

وامتداداً لهذا الاتجاه كان طبيعياً أن يذهب تولstoi إلى أن الفن لا يجب أن يتعارض مع الدين.

تولstoi والأدب العربي:

في سبتمبر من عام ١٨٤٤، قيل تولstoi طالباً بقسم اللغتين التركية والعربية، في كلية اللغات الشرقية بجامعة قازان. وقد اختار ليف تولstoi هذا الاختصاص لسبعين: الأول أنه أراد أن يصبح دبلوماسياً في الشرق العربي، والثاني أنه مهمّ بآداب شعوب الشرق.

إن تولstoi من الذين اعترفوا بما في تراثنا من قيم إنسانية، ودعوة إلى الخبرة والتسامح، والخير والعدل، والرحمة والمساواة.

لقد أحب تولstoi (برسالته المؤرخة بتاريخ ٨ أغسطس عام ١٩٠٨) من

قريته "ياستايا بوليانا"، رجل الدين واسمه "سولوفيوف"، الذي طلب منه العودة إلى رحاب الكنيسة الروسية، أجابه بما يلي: - "في إحدى الحكايات العربية قرأت ما يلي: ...". ويدرك هنا تولstoi حكاية عربية خلاصتها أنَّ الله يتقبل الصلاة، التي تصدر من أعماق القلب، حتى وإن كانت بالشكل لا تتطابق مع الصلوات التقليدية. ويبيّن تولstoi: أنَّ هذه الحكاية أعجبته كثيراً.

هذه الأمثلة، إن دلت على شيء، فإنما تدل على الاحترام الكبير الذي تضمنه فكر الكاتب الروسي العظيم للشعب العربي وتاريخه، وفكرة، وأدب، وتراثه. وقد اهتم بشخصية تولstoi وإبداعه القراءُ العربُ، والكتاب، والنقاد والمترجمون. وبدأ هذا الاهتمام بأدب تولstoi في مطلع القرن العشرين، ولم يضعف حتى يومنا الحاضر.

بدأت ترجمة مؤلفات تولstoi عن اللغة الروسية إلى اللغة العربية. وأصبحت مؤلفات الكاتب الروسي تظهر باللغة العربية بصورة متزايدة سنةً بعد أخرى. فأغنى تراث تولstoi الأدب العربي وتغلغل إلى أعماقه.

تولstoi والكنيسة:

حين يُسأل تولstoi عن تعريف الإيمان؟ يُجيب: بأنَّ الإيمان هو الذي يحيى به الإنسان، وأنَّه رصيد الحياة.

وعلى العكس من هذه الفكرة، طريقة الذين يعتقدون بأنَّ الدين قيد، وأنَّ الإلحاد حرية وانطلاق.

لقد تعمق تولstoi في القراءات الدينية، وكان مناضلاً في سبيل الإيمان الحقيقي الصحيح، ولكن اختفت نظرته إلى رجال الدين؛ فقاوم الكنيسة

الأرثوذكسيّة في روسيا، ودعا للسلام وعدم الاستغلال، وعارض القوة والعنف في
شتي صورها.

وكان تولstoi من الشجاعة بحيث كشف تحالف الكنيسة والقيصر ضد الشعب، يقول: "لقد استولى حب السلطة على قلوب رجال الكنيسة كما هو مستول على نفوس رجال الحكومات"، وصار رجال الدين يسعون لتوطيد سلطة الكنائس من جهة ويساعدون الحكومات على توطيد سلطتها من جهة أخرى".

إذن فمصلحة السلطتين تقتضي استقرار أوضاع ظالمة على صورتها القائمة ولم تقبل الكنيسة آراء تولstoi التي انتشرت في سرعة، فكفرته وأبعدته عنها.

وأعجب بآرائه عدد كبير من الناس، كانوا يزورونه في مقره بعد أن عاش حياة المزارعين البسطاء، تاركاً عائلته الثرية المترفة.

ونتيجة لهذا الصراع أوصى تولstoi بدفعه بعد موته مباشرةً، بلا طقوس، ولا تقاليد معتادة، ودون اهتمام زائد. وبالفعل دُفِنَ تولstoi كما أوصى، في قبر متواضع، وبدون صلاة على جنته، ودون وضع صليب على قبره.

ومن ناحية أخرى، فإن الأوساط المسيحية في الشرق العربي وقفت ضد المبادئ الأساسية لفكر تولstoi. أي أنَّ موقف الأوساط المسيحية الشرقية كان متطابقاً مع موقف الكنيسة في روسيا. مع أن تولstoi كان ناقداً لرجل هذه الأخيرة، لا لهم جميعاً

والذين لم يتقبلوا نقد تولstoi للكنيسة. اتهموه بالإلحاد، وبأنَّه شوَّه الإنجيل.

^٣ الكاتب الروسي: ليف تولstoi والأدب العربي في القرن العشرين. دراسة تطبيقية في الأدب المقارن. موقع الأديب حسن غريب. الشبكة الدولية للمعلومات.

قوة تولستوي دفاعه عن المستضعفين:

كتب الناقد الروسي الكبير أ.س. سوفورين في يومياته (بتاريخ ٢٩ مايو ١٩٠١ م) ما يلي:

"لدينا في روسيا، قيصران: نيكولاي الثاني، ولليف تولستوي، منْ منهمما الأقوى؟ لا يستطيع نيكولاي الثاني أن يفعل شيئاً مع تولستوي. لا يستطيع هرّ عرشه، في حين أنَّ تولستوي، وبلا شكٍ، يهُزُّ عرش نيكولاي وعائلته!"

يمكن تفسير قوة تولستوي؟

لا شك أن قوة تولستوي في كونه عَبْر عن مصالح ملايين الفلاحين الروس. ذلك أنه لم يُبدِع مؤلفاتٍ فنيةً فحسب، يقدِّرها النقاد، وتقرأها الجماهير دائمًا. بل إنه قد نجح أيضًا في أن يعكس بقوة رائعة الحالة الفكرية للجماهير الواسعة المظلومة من قبل النظام الظالم، ويصف وضعها، ويُعبِّر عن مشاعرها العفوية.. مشاعر الاحتجاج والغضب.

ساعدت هذه الميزة الهامة من ميزات أدب تولستوي على انتشار هذا الإبداع، وعلى شعبيته في العالم. ولكن في مطلع القرن العشرين، لاقت اهتمامًا خاصًا تعاليمه الدينية والأخلاقية.

بلسان تولستوي، كانت تتكلم الجماهير الغفيرة من الشعب الروسي، التي باتت تكره سادة العيشة الخانعة، والتي لما تتوصل إلى جهاد حاسمٍ واعٍ، لا هواة فيه، ضد هؤلاء السادة. وفي هذه المرأة كان كل شعب مقهور يرى نفسه.

هل أسلم تولستوي؟

هناك دلائل ترجح أن تولستوي دخل في دين الإسلام في آخر حياته، مثل بعض

كلمات الكاتب العالمي ليو تولستوي، كقوله:

"إن كنت موجوداً فلا بد من وجود سبب ما لهذا الوجود وسبب له، وهو ما يدعوه الناس الله".

"سوف تسود شريعة القرآن العالم، لتوافقها مع العقل، وانسجامها والحكمة. لقد فهمت، وأدركت أن ما تحتاج إليه البشرية، هو شريعة ساوية، تتحقق الحق، وتُزهق الباطل... ستعم الشريعة الإسلامية كل البساطة؛ لا تلافها مع العقل؛ وامتزاجها بالحكمة والعدل... ويكتفي حمدًا فخرًا أنه خلص أمّة ذليلة دمويّة من مخالب شياطين العادات الذميمة، وفتح على وجههم طريق الرُّقي والتقدم، وأنا واحد من المبهورين بالنبي محمد، الذي اختاره الله الواحد؛ لتكون آخر الرسالات على يديه ول يكن هو أيضًا آخر الأنبياء".

وتجدر بالذكر أنَّ تولستوي قرأ ترجمة القرآن باللغة الفرنسية. وتوجد نسخة من القرآن الكريم في مكتبة تولستوي في بيته بقريته "ياسنيايا بوليانا". ودونَ الكاتب الروسي بعض الملاحظات، التي تدل على قراءته للقرآن الكريم. وهذه النسخة محفوظة في مكتبه الخاصة، التي تحولت فيما بعد إلى متحفٍ لملحقاته.

كتب تولستوي قصة "الحاج مراد" مابين عامي (1896م)، و(1905م). ولا نستطيع القول: إنَّ هناك تأثيراً للأدب العربي. ولكننا نقرأ أسماءً عربيةً مثل: مراد وشامل، ومحمد، وأحمد، وسعدو. ونقرأ عباراتٍ عربيةً، مثل: السلام عليكم، ولا إله إلا الله. ونحس تعاطف تولستوي مع الحاج مراد، وتفهمه لشخصيته.

ومن الثابت أنَّ تولستوي كتب في بعض آخر رسائله للإمام محمد عبده ما ترجمته: "بقيت لي ثلاثة أسئلة، إنْ أجبتَ عليها إجابة مرضية، اخترت الإسلام دينًا".

والثابت كذلك أنه وصَّى ألا يُصلَّى عليه قسيس، وأن يُدفن بهيئة معلومة، ومكان محدد في ضياعته، وألا يوضع عليه صليب. وحل قبره اليوم يشهد على ذلك، فهو لا يختلف عن حل قبور سائر المسلمين.

ومن المفيد أن نعلم كذلك أن الكنيسة قد نبذته، وتبرأت منه.

وهنالك احتمال تستر زوجته على إسلامه الذي سبق موته بقليل. يقول الدكتور محمود علي التائب:

"كنت أعلم أن ثمة مراسلات بين تولستوي وأديب روسيا الأكبر، وبين الإمام محمد عبله. لكنني لم أكن أعلم أن هذا الأديب، قد دفعه إحساسه العميق بالبطولة الشيشانية إلى أن يُضمِّن روايته "حاجي مراد" أول نبضات قلبه بدين الإسلام. وأنه قد أسلم قبيل وفاته، وأن زوجته قد جهت في إخفاء هذا التحول الروحي عنه، وأن ابنه الأصغر ميخائيل عاش سنوات عمره الأخيرة في المغرب، وأن هناك من يقطع بإسلامه أيضًا".

الظروف السياسية التي كتب فيها تولستوي هذا الكتاب:

لا يكشف عورات نظام سياسي، مثل نظام سياسي آخر، يتلوه بعد أن ينتصر عليه، ويزيحه من سدة الحكم، ويجرده من سلاح الدعاية الباطلة والأكاذيب. وهذا ما كان من النظام الشيوعي الذي حاول تجميل وجهه القبيح بذكر مساوى القيصرية فكان ماقلل عن أحوال المسلمين في ظل هذا النظام:

"كانت روسيا القيصرية بلاد القهر الوطني العنيف. وكانت كل القوميات

^٣ موقع صحيفة الصحافة (Alsaifa)، النسخة الإلكترونية رئيس التحرير: عاطف الباز. أسسها عبد الرحمن غنطار، في ١٩٦١م. العدد رقم (٤٧٠١)، بتاريخ ٢٠٠٦/٩/٩م.

غير الروسية تعاني تمييزاً في المعاملة. وكان جمهور الشعب المخروم من حقوقه يعيش في جهل وفقر".

"وكان دين الدولة في روسيا القيصرية مذهب الكنيسة الأرثوذكسيّة، وكانت مصالح هذه الكنيسة في حماية السلطة السامية لرئيس الدولة، القيصر. وكانت كل الديانات الأخرى - بما فيها دين الإسلام - محظوظة الحقوق، ومسموحاً بها بالكاد. وكان أتباع العقيدة الإسلامية والعقائد الأخرى غير المسيحية يدعون "الملارقين". أما الشعوب المسلمة فهي من "الخوارج". وكان القانون يعقوب بقسوة كل أرثوذكسي يتّخذ الإسلام - أو أي عقيدة أخرى - ديناً له. وحتى في قوانين سنة ١٩٠٥، التي اضطررت الحكومة القيصرية تحت ضغط الثورة الروسية الأولى أن تعلن فيها "حرية الدين" المزعومة، كان "الملارقون" ممنوعين منعاً باتاً من "محاولة تغيير عقيدة الذين لا ينتمون إلى دينهم". أما عندما يعتنق واحد من المسلمين أو من العقائد الأخرى العقيدة الأرثوذكسيّة، فإن القانون حدد أن أي فرد "وأيا كانت الظروف" لا يستطيع أن يعوق ذلك".

"وكان غير مسموح للمجالس الشرعية أن توجد في الأماكن التي يسكنها المسلمين إلا بإذن من الحكومة القيصرية. وفي المناطق التي كانت تعتبر "مشبوهة سياسياً" (شالي القوقاز وأسيا الوسطى)، لم يكن مسموحاً بإقامة المجالس الشرعية على الإطلاق. وكان يدير الشئون الدينية للMuslimين المحكم المدنيون والعسكريون".

"وكان الرؤساء الدينيون - مفتى السنين، وشيخ الإسلام عند الشيعة فيما وراء القوقاز - لا ينتخبون بواسطة ممثلي رجال الدين ومجموع المسلمين، ولكن كما ينص القانون: "تعينهم السلطة السامية في مناصبهم حسب ما يعرضه وزير الداخلية"، أي يعينهم القيصر".

"وبهذا الهدف عهدت الحكومة القيصرية إلى رؤساء المجلس الإسلامي، والشخصيات الإسلامية الكبيرة، بمهام استبعت خدمتهم للحكومة في الإدارة الاستعمارية. وهكذا وضعتهم في مستوى واحد مع مستخدمي القيصر المدنيين. وتنص قوانين الامبراطورية الروسية على أن منصب "الملأ"، ووظائف الخطيب، والإمام للطائفة الإسلامية لا يوكل بها إلا لأشخاص يعتمد عليهم، ومعرفون بولائهم للأوتocracy الروسية. وكان على رجال الدين المسلمين، كبارهم وصغارهم، عندما يعينون، أن يقسموا مين الولاء للقيصر".^٤

ومن هذا النقل نستنتج سان تولستوي كان عظيم الشجاعة، وخلصاً في نصرة الحقيقة؛ إذ هو يواجه - في قوة - خصومه الذين شروا عن ساعده الجد، وتنادوا لحرب الإسلام: القيصر وحكومته، والكنيسة ورجالها، والمستشارين، والمنصرين، وسائل المتعصبين لباطلهم. ولم يتراجع عن قول كلمة حق اعتقدها، ونصرة المستضعفين، والدفاع عن الإسلام ورسوله محمد ﷺ.

تولستوي وشخصية نبينا محمد ﷺ

ترجم عبد الله السهوروبي، المندى المسلم، بعض الأحاديث النبوية إلى اللغة الإنجليزية، وصدرت في الهند، عام (١٩٠٨م). واطلع عليها "تولستوي"، فترجمها إلى اللغة الروسية، وقدّم لها مقدمة تتسم بالإنصاف التام، والإعجاب الكامل برسول الله محمد ﷺ، وبما في تعاليمه من قيم سامية، وفكّر راقٍ.

وما رأى الفيلسوف الروسي تولستوي تحامل الملحدين والمنصرين على الدين الإسلامي ورسوله ﷺ - هزته الغيرة على الحق الذي يعرفه؛ وشعر في أعماقه بأن

^٤ المسلمين في الاتحاد السوفياتي: ف. يفريروف - ل. جباروف، المكتب الصحفي لاتحاد الجمهوريات الاشتراكية السوفيتية، القاهرة، ١٩٥٦م، ص ٧-٨.

السكتوت عن البيان ليس من سمات الكاتب الحر، والمفكر الأصيل.
فتتصدى لتأليف رسالة عن نبي الإسلام ﷺ، ضمنها هذه الأحاديث النبوية
الشريفة، وجوانب من تاريخ حياته، قل فيها:

"لا ريب أن هذا النبي من كبار المُعلّمين الذين خدموا الهيئة الاجتماعية خدمةً
جليلة. ويكتفي فخرًا أنه هدَى أمَّةً برمتها إلى نور الحق، وجعلها تجتهد للسلام،
وتکف عن سفك الدماء! وفتح لها طريق الرقي والتقدم. وهذا عمل عظيم، لا
يفوز به إلا شخص أوتى قوة وحكمة وعلمًا. ورجل مثله جدير بالإجلال
والاحترام".

وقد اختار تولستوي من هذه الأحاديث ما أحب. وقل بأن ما دفعه إلى هذه
الترجمة هو تحامل جمعيات المبشرين في "قازان" التي هي من أعمال روسيا، على
الدين الإسلامي، ونسبتها إلى صاحب الشريعة الإسلامية أمورًا تتنافى مع
الحقيقة، تصور للروس تلك الديانة وأعمال معتنقيها تصویراً يغاير حقيقتهم
وواقعهم.

وقد قدم تولستوي للكتاب بقديمة تحدث فيها عن قضايا كثيرة تتصل بالإسلام
وال المسلمين في روسيا. وضرب أمثلة من أقوال المستشرقين وغيرهم، قبل أن يصل
إلى الأحاديث التي ترجمها.

هذا وقد لخص في كتابه الأصول البارزة للدين الإسلامي، وعرض حياة النبي
محمد - عليه الصلاة والسلام، وتقبشه وصبره ومعاناته مع الكفار.

والجدير بالذكر أنَّ تولستوي نظر إلى شخصية رسول الله ﷺ نظرةً كلها احترام
وتقدير. ولعل أكبر دليل على ذلك أنَّه أصدر هذا الكتاب باللغة الروسية
بعنوان: "حِكْمَ النَّبِيِّ مُحَمَّدٌ" في عام ١٩٠٩م)، أيَّ قبل وفاته بعامٍ واحدٍ، وقصد من
كتابه هذا الدفاع عن الإسلام ونبيه ﷺ.

وَقَام سليم قبعين بترجمة كتاب تولstoi إلى اللغة العربية في عام ١٩١٢، وأضاف إليه مقدمة عن أوضاع المسلمين في روسيا في أوائل القرن التاسع عشر، وذكر بعض آراء المنصفين للإسلام، والمعصبين عليه.

ولكن هذه الترجمة تحتاج إلى تحرير وتنظيم، وتعليق وبيان، ورد على الشبهات التي تثيرها نصوصه، وإضافة عن حياة تولstoi، وشخصيته، وفكره، وآثاره، وموضوعات أخرى عن إسلامه، و موقفه من الكنيسة، و موقف الكنيسة منه.

عملية في هذا الكتاب:

يلحظ أن معرب هذا الكتاب لم يضع له فهرسًا، ولم يحسن تقسيمه إلى مقالات منفصلة، لكل منها وحدة موضوعية، وأغفل وضع عناوين في بداية بعض هذه الموضوعات، وقدّم موضوعات كان حقها التأثير، كرسالة محمد عبله إلى تولstoi، وشعر أحمد شوقي وحافظ إبراهيم في رثائه، ولم يورد رد تولstoi على رسالة محمد عبله.

ويلاحظ أيضًا أنه ترجم مقالة، ولم يذكر اسم صاحبها، ولم تتمكن من معرفته، وبالترجمة أخطاء في النحو واللغة، وركاكة في الأسلوب أحياناً وتعقيد، اقتضى إعادة الصياغة.

ويؤخذ على الترجمة أيضًا: التداخل في الأدعية بين أثر وآخر، ونسبة بعض الآثار إلى النبي ﷺ، وهي ليست من قوله، وكان يجب بيان ذلك.

ومن هنا انصرفتْ همي إلى ما يلي:

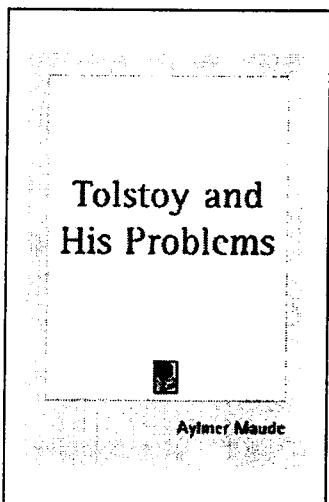
١. أعدت تنظيم مادة الكتاب وتحرييرها. فأخرت بعض الموضوعات، مثل: مراسلات محمد عبله وتولstoi، ورثاء الشعراة لتولstoi.

٢. أضفت بعض التوافص، كرد على رسالة محمد عبله، ورسالة محمد عبله الثانية إلى تولستوي، ورثاء الشعراة لتولستوي، وبعض المقالات، كمقالة "اعتراف تولستوي"، و"تولستوي ومشكلاته".
٣. وضعت كثيراً من العناوين الرئيسية والفرعية. كما وضعت أحياناً عناوين مناسبة، غير التي وضعها ولا تفي بالطلوب.
٤. علقت على ما يلزم، وعلجت القضايا التي أثارها الكتاب، وردت على الشبهات المثارة ضد الإسلام ورسوله ﷺ.
٥. خرجت الآيات القرآنية، والأحاديث النبوية، والآثار. وحكمت على ما لم يوجد من هذه الأحاديث في الصحيحين.
٦. بَيَّنتَ معنى الغريب من اللغة، وأشكلت المبهم.
٧. عرَّفتَ بالأعلام والأماكن. وخصوصاً تولستوي، وسليم قبعين.
٨. وضعت فهرساً للموضوعات، وآخر للمراجع التي رجعت إليها.
٩. صدَّرتَ الكتاب بتقدمة، أقيمت فيها مزيداً من الأضواء على هذا الكتاب، وظروف تأليفه، وعلى كاتبه، و موقفه من الإسلام ورسوله ﷺ.
- وإنني أترك للقارئ جانب التحليل والدراسة المعمقة لحتوى هذا الكتاب؛ للخروج بنتائج تساعد في اختيار الطريقة المثلى لمخاطبة الغربيين، وفي اتخاذ الموقف المناسب من القضايا المعاصرة، مثل: مسألة الرسوم المسيئة لرسول الله ﷺ في الصحافة الغربية، ومسألة ما يسمى بالإرهاب الإسلامي.

مُحَمَّدُ النَّجِيرِي

١. تولstoi ومشكلاته^٥

تأليف: آيلمر مود



مؤلف هذا الكتاب هو الباحث "آيلمر مود"، أحد كبار مترجمي تولstoi إلى اللغة الإنجليزية. كما أنه أحد كبار شارحيه والمحضرين برواياته وفكرة. وهو هنا يقدم خطة عامة عن حياته، وعن المشكلات الأدبية والفلسفية والسياسية التي شغلته طيلة حياته كلها.

ولد تولstoi عام (١٨٢٨م)، في عائلة كبيرة تنتمي إلى النبلاء الروس. وكانت لهم أراضٍ واسعة ككل الإقطاعيين في ذلك الزمان. وأبوه كان يحمل لقب "الكونت". أما أمه فكانت من طبقة الأمراء، وهذا يعني أنه كان من أصل عالي المستوى في روسيا، بل ويحيى في المرتبة التالية للعائلة المالكة.

وقد ماتت أمه وهو في الثانية من عمره، فربته عماته وخالاته. وقد أثر ذلك في

^٥ موقع البيان © مؤسسة البيان للصحافة والطباعة والنشر ٢٠٠٦ © الاثنين ٢٨ حادي الآخرة ١٤٢٧هـ (الموافق ٢٤ يوليو ٢٠٠٦م). السنة السابعة والعشرون، العدد ٩٥٣٢

أدبه لاحقا.

وفي عام (١٨٢٧م)، أي عندما كان في التاسعة من عمره، توفي والده أيضاً. وكان ذلك بعد انتقال العائلة إلى موسكو مباشرة قادمين من الريف، وهكذا أصبح يتيماً الأبوين. ولكنه لم يواجه مشكلات مادية بسبب غنى العائلة وثروتها الطائلة.

وفي سنة (١٨٤٤م)، التحق بالجامعة. والمدهش أنه اختار قسم الآداب العربية والتركية، قبل أن يتحول إلى كلية الحقوق في العام التالي. ولكن التدرس الجامعي السائد في تلك الأيام لم يعجبه؛ فهجر الدراسة، وذهب إلى الريف؛ للاهتمام بجزرعته الكبيرة في منطقة ساحرة الجمل.

ثم انخرط في صفوف الجيش في منطقة القوقاز، وخاصة الحروب، وعرض نفسه للخطر أكثر من مرة. وفي الوقت نفسه، أخذ يعد نفسه للكتابة الأدبية؛ فتتجزء عن ذلك ثلاثة، التي يتحدث فيها عن طفولته، ومراهقته، وشبابه الأول. وبالتالي فقد سبق نجيب محفوظ إلى كتابة الثلاثيات.

ثم يردف المؤلف قائلاً: كان الأدب بالنسبة له عبارة عن أداة للتحليل النفسي للذات. فهو شخص مهوس بالاستبطان الداخلي؛ لمعرفة سبب الصراع الذي يشعر به بين مبادئه الأخلاقية العالية، واستسلامه لعالم الشهوات المادية المضادة للمثل العليا.

ثم استقال من الجيش عام (١٨٥٦) لكي يتفرغ للأدب تماماً. وعاد إلى روسيا من منطقة القوقاز بعد موت القيصر المستبد "نقولا الأول"، وصعود قيصر إصلاحي على سدة السلطة، هو "الإسكندر الثاني".

وأخذ تولستوي يفكر في تحرير أقنانه^١، أي عباده الذين يشتغلون في أراضيه الواسعة. وهذا أكبر دليل على كرمه الحاتمي، ونزعته الإنسانية العميقه تجاه الفقراء والمعدبين في الأرض. كما أخذ ينشئ المدارس الابتدائية في الريف؛ لتعليم أطفال الفلاحين الروس. ومعلوم أن الأمية كانت منتشرة آثئي في صفوفهم بنسبة ٩٠٪ على الأقل.

ثم يرد المؤلف قائلاً: الواقع أن تولستوي منذ بداية شبابه كان مهوماً بتربية الشعب وترقيته ورفع مستوىه عن طريق التعليم والثقافه، وقد كتب مرة يقول: إن سعادتي الشخصية لا يمكن أن تكتمل إلا بسعادة الآخرين. وما دام الشعب في أغلبيته السالحة فقيراً معدماً؛ فإني لن أكون سعيداً.

لقد صدم تولستوي النبلاء الآخرين بتوجهاته الإنسانية هذه. ولم يفهموا سبب اهتمامه بالفلاحين الجهلة والأغبياء - على حد تعبيرهم. وكانوا يعتقدون أن الله خلق العالم، وقسمه إلى قسمين: قسم النبلاء الأشراف المحظوظين، وقسم بقية الشعب من الفلاحين. وأن هؤلاء ينبغي أن يخدموا النبلاء عن طريق العمل في الأرض. وأما النبلاء فلا يشتغلون، ولا يتعبون؛ لأنهم من جنس، وبقية البشر من جنس آخر!

وهذه الرؤيا كانت أبعد ما تكون عن عقلية تولستوي، بل كان يحتقرها كل الاحتقار. وكثيراً ما نقم على طبقة النبلاء والمجتمع الروسي بسبب ذلك.

^١ أقنان: جمع قن. والعَبْدُ القنُّ الذي مُلِكَ هو وأبواه. ويقال: القنُّ المُشَتَّرِي. وفي الأثر: أنَّ الأَشْعَثَ بْنَ قَيْسٍ خاصم أهل تَجْرَانَ إِلَى عمرِ رِقابِهِمْ، وكان قد استعبدَهُمْ في الجاهلية، فلما أَسْلَمُوا أَبَوَاهُ عَلَيْهِ، فَقَالُوا: يَا أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ! إِنَّا إِنَّا كَنَا عَبْدَ مَمْلَكَةٍ، وَلَمْ نَكُنْ عَبْدَ قَنْ". المَمْلَكَة بضم اللام وفتحها: أن يَغْلِبَ عَلَيْهِمْ فَيَسْتَعْبَدُهُمْ وَهُمْ فِي الْأَصْلِ أَحْرَارٌ (السان العربي ٤٩١/١٠).

ثم سافر عام (١٨٥٧م) إلى أوروبا الغربية لكي يكتشف الحضارة. وتعلم أنها كانت أكثر تقدماً من روسيا بكثير ولا تزال. وقد زار ألمانيا، وفرنسا، وسويسرا على التوالي. واطلع هناك على المدارس الأدبية والفكرية. كما اطلع على مناهج التربية والتعليم السائنة في مدارس البلدان المتحضره. وكان هدفه من ذلك بالطبع هو الاستفادة منها، ونقلها إلى المدارس الروسية التي أنشأها لتعليم أبناء الفلاحين.

في عام (١٨٦٩م) أنهى ليون تولستوي كتابة روايته الكبيرة الأولى: «الحرب والسلام». وكانت كتابتها قد استغرقت منه خمس سنوات. وفي عام (١٨٧٧م) أنهى روايته العظيمة الثانية: «آنا كارنيينا». وعندئذ شعر وكأنه أصبح على حافة الانهيار العصبي. ويقال بأنه فكر جدياً في الانتحار. ثم تراجع عنه في آخر لحظة فقد شعر بعبقية الحياة ولا معنى الوجود على الرغم من كل غناه وثروته وموهبه وعقريته. وراح يحسد الفلاحين البسطاء الذين يستغلون في أراضيه؛ لأنهم مؤمنون بالدين إيماناً راسخاً؛ ولا يمكن لهنؤ التساؤلات الميتافيزيقية أن تخطر على بالهم لحظة واحدة، فالفناء أو العدم الذي كان يحس به تولستوي، أو يخشأه بعد الموت، لا وجود له بالنسبة إليهم. ولهذا السبب عاد إلى الدين من جديد، بل وذهب يلزم نفسه تأدبة الطقوس والشعائر المسيحية طيلة عامين (١٨٧٨-١٨٧٧م) لكي يحمي نفسه من إغراء الانتحار.

ولكن تولستوي اكتشف بعدئذ أن الكثير من الشوائب لحقت بالدين على مر العصور؛ ولهذا السبب تخلى عن القشور السطحية واكتفى بالجوهر. وقال بأن الدين يتمثل في شيئين أساسين: حبّة الله، وحبّة البشر، ولا شيء آخر. وبالتالي فلا داعي للطقوس والشعائر. وهكذا راح يختنزل الدين إلى المبادئ الأخلاقية فقط، فالإنسان الذي يفعل الخير بقدر المستطاع، ويتحاشى الشر بقدر المستطاع،

هو مؤمن عظيم بالإيمان، حتى ولو لم يذهب إلى الكنيسة، أو لو لم يصلّ فيها مرة واحدة.

وعندما عاد إلى موسكو عام (١٨٨١م)، بعد طول غياب، وجد فيها الفقر والبؤس، وبخاصة في الأحياء الشعبية والضواحي المحيطة بها. وهاله الأمر. وراح ينقم على النظام السياسي والاجتماعي السائد، ليس فقط في روسيا، وإنما أيضاً في العالم كله، وأخذ ينادي بنفس المبادئ التي نادى بها "جان جاك روسو" من قبل، وقال بأن الملكية هي سبب استغلال الإنسان للإنسان، وانتشار الظلم والتمييز في المجتمع، فطبقة الإقطاعيين تمتلك كل أراضي روسيا، ومعظم الشعب هو من الفلاحين، ولا يمتلك أي شيء تقريباً. فأين العدل إذن؟

وببدأ يؤلف كتاباً بعنوان «ما الذي ينبغي أن نفعله؟» وقد ضمته كل أفكاره الثورية هذه. وندد فيه بهيمنة الأغنياء على الفقراء، وقل بأن الكنيسة متواطئة مع الدولة والنظام القائم. فالسلطة تستخدم الدين كسلاح فعل لتخدير الشعب من أجل أن يقبل بواقعه المزري، ولا يثور على مستغليه وأسياده الإقطاعيين. وأما العلم والتقدم التكنولوجي والحياة الرغيلة، فكلها أشياء محصورة بطبقة الأغنياء، ولا يعرف عنها الشعب شيئاً.

ثم يرد المؤلف قائلاً: ولكن تولستوي على الرغم من إدانته لهذا النظام الجائر السائد في روسيا، لم يوافق على أعمال الإرهاب الثورية التي ابتدأ بعضهم يقوم بها. ومعلوم أن روسيا شهدت في النصف الثاني من القرن التاسع عشر عمليات اغتيال عديدة، أصابت الكثير من الوزراء والأعيان، بل وحتى أحد القياصرة أنفسهم.

وكان المنظرون المدامون والفووضيون الروس يبررون ذلك بأن الشعب

يتخبط في الفقر والبؤس والمرض والجهل. وكل ذلك بسبب هؤلاء الحكماء الطغاة والفاشدين. ولكن تولستوي بسبب ارتباطه بمبدأ اللاعنة أدان هذه التفجيرات الإرهابية، ورفض تبريرها بحجج خدمة قضية الشعب. ومعلوم أنه أسس فكرة اللاعنة قبل غاندي، وربما كان هذا الأخير قد أخذها عنه.

وعلى أية حال، فقد كان تولستوي إنساناً عظيماً، يمتلك قلبه عاطفة وحناناً تجاه الجنس البشري كله، وبالخصوص تجاه الفقراء والبسطاء، سواء أكانوا في روسيا أو خارجها. وقد ناضل في أواخر القرن التاسع عشر ضد الجماعة التي اكتسحت روسيا، وبنى الكثير من ماله وأمواله لتخفيض آلام الفقراء.

وهكذا نلحظ أن مشكلات تولستوي، أو بالأحرى همومه العميقة - كانت خاصة، وعامة. فعلى المستوى الشخصي، كان مهوساً بمسألة الحياة والموت، ومعنى الوجود. وكان مثل أستاذة جان جاك روسو مهوساً بمسألة الأصالة والصلة مع الذات، والاقتراب من الطبيعة، والبعد عن الاصطناع الذي تميز به حياة المدن.

وفي بعض الفترات، وقع في إغراء الوثنية أو وحدة الوجود والانصهار في الطبيعة، ثم عاد إلى المسيحية. ولكنه بعد أن عاد إليها، أخذ يخلصها من الشوائب والخرافات والأوهام التي لحقت بها على مر العصور، وغطت على جوهرها. فجوهر الدين - في نهاية المطاف - يتمثل في علة مبادئ يسيرة جداً: حب الآخرين، ومساعدة الفقراء والمحتجين قدر الإمكان، والتعاطف مع المظلومين والمغضوب عليهم، وتحاشي الشر وضرر الآخرين.. ثم حبة الله وطاعته حباً خاصاً، بل هذا هو المبدأ الأول في الدين.

وهذا هو الدين الحق في نظر تولستوي، والباقي تفاصيل. وقد حاول تولستوي على مدار حياته الطويلة تطبيق هذه المبادئ، ولم يكتفي بالنصن عليها نظرياً، أو

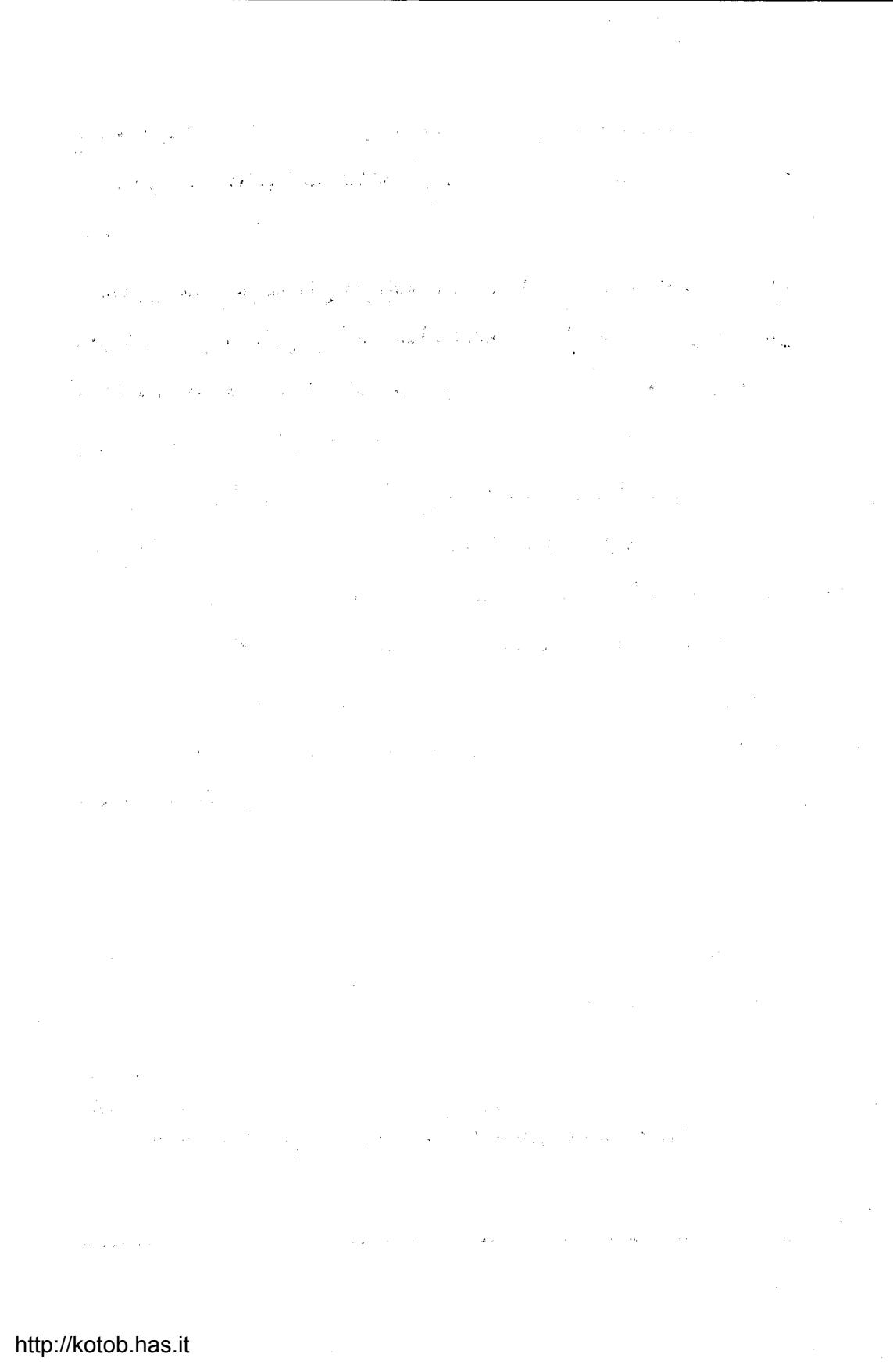
رفع شعاراتها أمام الناس. فقد حرر عبيده أو أفنانه قبل غيره، وفتح المدارس في الأرياف الروسية؛ لتعليم أبناء الفلاحين وصرف من جيشه على مشاريع خيرية عديدة.

ودعا إلى تعميم تجربته على كل أنحاء روسيا، وقد بالحرف الواحد: "سوف أسرخ كل ثروتي وطاقاتي من أجل تنقيف الشعب وتعليمه، وحتى لو عارضتني السلطة كلها، فسوف أسير في مشروعه حتى النهاية. وحتى لو وقفت في وجهي كل روسيا، فلن أتراجع عن هذا البرنامج".

ليس غريباً إذن أن تولstoi قد أصبح أحد أعمدة الأدب الروسي. فلا أحد يستطيع أن ينافسه على القمة إلا ذلك "الجنون" الرائع دستويفسكي. بل ويمكن اعتباره إحدى منارات الأدب العالمي، وليس فقط الروسي. فعندما نذكر مشاهير الطبقة الأولى، نجد أسماء: شكسبير، سيرفانتس، بلزاك، دستويفسكي، تولstoi، جان جاك روسو، دانتي، أبو العلاء المعري، الخ... إنه ينتمي إلى ذلك الجنس النادر في التاريخ البشري: جنس العباقرة الطيبين، لا عباقرة الشر، وأبطال الجريمة والحروب وسفك الدماء.^٧

^٧. الكتاب: تولstoi ومشكلاته، الناشر: كيسنغر بوبليشنغ، نيويورك ٢٠٠٥م.

Tolstoy and his Problems, Aylmer Maude, Kessinger Publishing - New York (٢٠٠٥).



٢. اعتراف تولستوي^٨

كتب قبل مئة عام، لكنه كتاب للمستقبل.

* * *

هذا كتاب له خصوصيته التي لا تُقارن بتأي من كتابات تولستوي الأخرى على عظمتها. لم يأخذ هذا الكتاب - ضمن كتابات تولستوي الدينية - ما يستحقه من شهرة مثل أعماله الأدبية، لأنَّه أقل قيمة، بل لأنَّه يحوي مفاهيم ومعرفة روحية عالية القيمة، لم يكن أن تقدر في الوقت الذي كتبها فيه، وهو أواخر القرن التاسع عشر، ولا على مدى القرن العشرين كله، حيث سواد المادية لا يعطي الفرصة لفهم هذا الكتاب وتقديره، إلا بين القليلين في عصره، من يقدرون التجربة الروحية!

اخترنا كتاب "اعتراف"، الذي كُتب قبل حوالي مئة عام، لأننا ندرك أن قيمته ستظهر أكثر في المستقبل القريب، حيث إن العالم بدأ عصرًا جديداً، يبحث فيه الإنسان عن معنى حياته، وخلاص روحه.

^٨ موقع طريق إلى البيت، هذا المقال بالإنجليزية، تاريخ: ١١-١١-١٩٩٦

كتاب "اعتراف" لتولستوي كتاب للمستقبل، وليس من الماضي. وإذا أردنا أن نكون أكثر دقة فليس هناك في الكتابات الروحية الأصلية ماض ولا مستقبل، وإنما هناك حقيقة يكتشفها الباحث عنها. حقيقة وجودها قبل وبعد الزمان والمكان، فوق أي لغة، أو جنس، أو ظاهر دين. إنها حقيقة الإنسان!

نشأ الفتى الصغير في بيئة مسيحية متدينة، وكان يتلقى دروسه الدينية في مدرسته، ويقوم ببطقوسها في استسلام.

وفي سن الثامنة عشرة، حين بدأ يشعر أن إشارات الصليب التي يؤديها والخناءات الركبة تبعدها واحتراماً في صلاته، ليس لها أي مدلول عنده، وأنه غير قادر على الاستمرار في "الكذب" - توقف عن أدائها تماماً. لكن - كما يقول: "كان داخلي شعور ما، بأنني أؤمن بشيء ما. أؤمن بإلهه. أو بمعنى آخر، لا أنكر وجوده. ولكن أي إله؟ لم أكن أدرك على وجه التحديد. ذكر أيضاً أنه لم أكن أنكر تعاليم المسيح؟ لكن ماذا كانت تعني لي هذه التعاليم وقتها؟ لا أستطيع أن أعرف تماماً".

ينطلق الشاب ينشد الكمال والاكتمال في كل شيء: في علومه، وفي المعرفة العامة، وفي صحته ولياقته البدنية. ومع هذا كله، وفوقه، ينشد "الكمال الأخلاقي" .. فماذا وجد؟

يقول في اعترافه: "كلما حاولتُ أن أعبر عن رغبتي العميق، وطموحاتي الأخلاقية، كنت أقابل من حولي بالازدراء والاحتقار. وحينما أسلم نفسي للرغبات الوضيعة، أقابل باللديح والتشجيع".

وببدأ الشاب الصغير يستبدل طموحاته الأخلاقية بظموحات أخرى يقرها المجتمع. يعبر هو عن هذا المجتمع الذي نشأ فيه بقوله إنه مجتمع يعتبر أن

"الطموح، وشهوة القوة، والمصلحة الذاتية، والانغماس في الشهوات، والتكبر، والغضب، والانتقام" - هي الصفات التي يجب أن تُحترم. فصار طموحه الأساسي أن يكون أكثر شهرة، وأكثر أهمية، وأكثر ثراء من أي إنسان آخر، حتى لو كان ذلك - كما يقول - من خلال ارتكاب خطأ ما!

ويبدأ تولستوي - في سن السادسة والعشرين - الاختلاط بطبقة الكتّاب والشعراء والثقفين، الذين كانوا يعتبرون أنفسهم رواد "التعليم" في ذلك الزمان. أي في النصف الثاني من القرن التاسع عشر، حيث أصبح "التطور"، أو "التقدم" هو الدين الجديد للمجتمع.

ويتذكر تولستوي هذه الفترة قائلاً: "كنا نتحدث جيئاً في وقت واحد، ولا يستمع أحدٌ للأخر.. أحياناً يتدحر واحد منا صاحبه، انتظاراً لملحه في المقابل، وأحياناً تتعال صرخات الاعراض فيما بيننا، كما لو كنا في مستشفى للأمراض العقلية".

في إحدى رحلاته لباريس، يرى شباباً تُجتث رءوسهم من قبل السلطة؛ بمحجة أنهم من أعداء "التقدم". ويحرك المشهد أعمق، فيقول في نفسه: "لو كان كل الناس - منذ بدء الخليقة، وحتى الآن، تحت أي مزاعم، يقتعنون بأن مثل هذا العمل ضروري، فأنا أعرف تماماً أنه ليس ضرورياً، وأنه خاطئ. ومن هنا، فالحكم على شيء بأنه ضروري وصواب، يجب ألا يأتي من مصدر خارجي مهما كان، حتى لو كان هذا يتعلق بـ"التقدم"، ولكن يجب أن ينبع مما تستشعره الروح".

وفي موقف آخر، يموت أخوه الأكبر، بعد معاناة مع المرض، فيقول تولستوي في نفسه، والحزن يعتصره: "مات دون أن يفهم: لماذا كان يعيش؟ أو لماذا مات؟". لكن الأمر كله عند تولستوي كان لا يزال مرهوناً بما سيأتي به "التطور"، فيقول: ما لا

أفهمه الآن سأفهمه غداً من خلال التطور.

بعد هذين الموقفين، يشعر بأن هناك سؤالاً في أعماقه عن المعنى الحقيقي للحياة يؤرقه، وهو لا يملك إزاءه إلا الهروب بالانغماس في العمل. كان في بداية الثلاثينات من عمره، فظنَّ أن تكوين أسرة قد يهدى من نفسه، هذه المؤرقة بلا سبب معروف. وفعلاً تمضي الحياة به مع زوجة حبيبة وأطفال رائعين، لمدة خمسة عشر عاماً، يضع فيها الأولوية القصوى، والهدف من الحياة: توفير أفضل معيشة لهذه الأسرة.

وفي وقت كان فيه تولستوي يتمتع بكل ما يمكن أن يرно إليه إنسان في حياته المادية، تحدث له أشياء غريبة - من وجهة نظره - في ذلك الوقت. كان في بداية العقد الخامس من عمره، ويتمتع بصحة ممتازة، ويلقى شهرة ونجاحاً فائقاً، ولديه أموال وأموال... حياة أسرية ناجحة بكل المقاييس. فيفجئه سؤال من الداخل: "وماذا بعد؟". يهرب من السؤال، ويقول لنفسه: حين أفرغ من هذا العمل سأفكر في إجابة. لكن لا يبقى مجرد سؤال، أو خاطر عابر. إنه يُلْخِنُه إلى حالة نفسية من الاكتئاب، والرغبة في الانزعال.. إن السؤال يفرض نفسه عليه وهو يعمل عملاً ما قائلاً: "حسن سيكون عندك ستة آلاف فدان في أرقى منطقة، وثلاثة حصان. وماذا بعد؟ حسن ستكون أكثر شهرة من جوجل، وبوشكين، وشكسبير، ومولير، بل وكل كتاب العالم. وماذا بعد؟".

تبدأ مرحلة في حياة تولستوي، أقل ما يقال فيها: أنها عذاب متواصل، وعدم قدرة على مواصلة الحياة بسبب الإحساس بأن كل سعادة أو تعاسة في هذه الحياة ما هي إلا خدعة كبيرة. والسؤال بداخله عن معنى أعمق وأدوم لا يفارق كيانه، فلا هو يستطيع أن يتجاهله، ولا هو قادر على مواصلة الحياة كما كانت باستبعاده،

ولا هو قادر على الإجابة عليه: "ما نتيجة أي فعل أقوم به اليوم أو غداً؟ ما هي نتيجة حياتي كلها؟ هل هناك أي معنى للحياة سيبقى ولا يفنى بقدوم الموت الحق الذي ينتظرني؟".

ويعبر عن هذا أيضاً بقوله: "بحثت عن إجابة لأسئلتي في كل فروع المعرفة التي اكتشفها البشر. بحثت لفترة طويلة وبكد عظيم. لم أجث بقلب فاتر أو بمجرد حب الاستطلاع، ولكن كنت أجث وأنا يشملني العذاب، ولا يفارقني الإصرار ليل نهار، كإنسان يُحتضر، وبحث عن مخرج للنجاة. ولكنني لم أجد شيئاً".

وهنا يلخص تولستوي إجابات العلم عن ظاهرة الحياة، فهي إجابات تصف هذه الظاهرة، وتصف ظاهرة توقف الحياة من خلال توقف أجهزة الإنسان جميراً، ومعها تختفي من هذه الحياة تساؤلاته، وكل ما كان العقل يفكر فيه. أما الفلسفة - كما يوضح - فإنها تقول: إن الوجود كله هو وجود مطلق، ولا يمكن الإحاطة به. والإنسان نفسه هو جزء غامض من هذا الوجود الغامض.

لكن شيئاً من هذه العلوم لا يعطي إجابة عن تساؤلاته: ما معنى الحياة؟ وما الذي لا ينتهي بقدوم الموت؟، "فلا أحاول أن أجد الإجابة من الناس حولي، طالما أنا لم أجدها في الكتب"! هكذا قال تولستوي لنفسه، بعد ثلاث سنوات متواصلة من القراءة الداعوب في كل العلوم.. ليست مجرد قراءة.. كان كصريح من الظماً يبحث عن نقطة ماء وسط الصحراء.

وينفس الروح التفت إلى الناس.. عله يجد دليلاً.. فوجد معظم الناس في حالة من "الهروب" من الإجابة عن السؤال عن معنى الحياة.. وهم حسب تصنيفه ينقسمون إلى أربعة أنواع:

الأول: يهرب من خلال الاكتفاء بالجهل، ولا يسعى للمعرفة.

النوع الثاني: يهرب من خلال منهج في الحياة يجعل المهدف منها هو اللذة
(Epicurianism)

النوع الثالث: يتسم - كما يقول - بالشجاعة والقوة؛ لأنّه يعرف أنّ الحياة كلّها شرّ، ولا طائل من ورائها، فيرفضها، ويُقدّم على التخلص منها.

اما الصنف الرابع فهو "ضعيف"؛ لأنّه يعرف أنّ الحياة كلّها "عث وعدم"، ورغم ذلك فإنه يفتقد الشجاعة للتخلص منها.

وقد صنف تولستوي نفسه في النوع الرابع؛ لأنّه يتذمّر، ولا يجد معنى للحياة؛ ثمّ هو أيضًا لا ينتحر.

وفي هذا الوقت من تجربته، كان تولستوي لا يعرف لماذا لا يُقدّم على الانتحار، بالرغم من أنّ الفكرة راودته كثيرًا. وكان كل العذاب واليأس داخله، يدفعه لأنّ يمسك بحبل ليختنق نفسه، أو يُمسك مسدسه، ويطلق رصاصة واحدة، فينهي بها عذابه! فكان يتجنب وجده مع "حبل، أو مسدس" في أي مكان!

تحول تولستوي من البحث في الكتب، ومن البحث بين أفراد طبقته، إلى العامة، فلم يجد شيئاً ما بينهم، أشعره بأنّهم يعيشون معنى الحياة، حتى لو كانوا غير قادرين على التعبير عن هذا المعنى. ويكفي أنّهم سعداء، راضيون بالحياة على الرغم من أنّهم ينقصهم الكثير من رفاهية الماديات التي تتمتع بها طبقة المثقفين والأثرياء. وهم لا يرفضون الحياة، ولا يرونها عبئاً مثل الطبقات التي يعيش بينها.

شعر تولستوي بالراحة للعيش وسط هؤلاء البسطاء، لكنه كان يشعر بأنّ هناك نوعاً من المعرفة يحتاج إليه، ولم يجد له بعد.

ومن هنا بدأت مرحلة جديدة في حياته، وجد فيها شيئاً كان بمناسبة اكتشاف عظيم.. أیقّن أن الإجابة عن تساؤله الأساسي عن المعنى الذي لا يمحطمه الموت؟

لا يمكن أن توجد إلا في "العقيدة": المعنى الذي لا يموت، هو توحد الإنسان مع ما لا يموت.. مع الله، بعقله.. بفهمه^١.

أدرك تولستوي الآن، بل أيقن أن هناك نوعاً من المعرفة، تختلف عن "المعرفة العقلية" أو الذهنية.. لأن معرفة العقل تعامل مع كل ما هو مؤقت.. وهي مصدر الحقيقة عن كل ما هو مؤقت.. لكنها لا يمكن أن تكون مصدراً للمعرفة عما هو خالد.. عما لا ينتهي بالموت.. وهنا يقول تولستوي: إذا غاب عن الإنسان الفهم والبصيرة بأن كل ما هو مؤقت ليس إلا نوعاً من الوهم؛ فإنه لن يؤمن إلا بما هو مؤقت. أما إذا رأى بصيرته أن كل ما هو موقوت ليس إلا وهم، فحيثئذ سيؤمن بما هو باقٍ و دائم.

بهذا اليقين انطلق يبحث في المعرفة الدينية المسيحية من خلال مَنْ حوله من رجال الدين. كان يسألهم عن إجابة لمعنى الحياة كما يعيشونها.. لكن لأن الأمر بالنسبة له لم يكن مجرد "كلام"، أو "أشكال"، فإن شيئاً جوهرياً جعل تولستوي يدرك أن نوع العقيدة والمعرفة التي يريد أن يحياها لا توجد عند هؤلاء. فهم - كما رأهم - لا يعيشون حياة يُطبقون فيها ما يقولونه.. إنهم مثل كل من لا عقيدة لهم.. بل ربما أكثر حرضاً على حياة المادة والثراء والشهوات، وربما السلوك غير السوي.. وهذا ينبو عن تولستوي الأمل الذي كان ولد داخله بأنه على وشك أن يجد إجابة لتساؤلاته .. بل حيرته.. بل بحثه بالروح والعقل والقلب والجوارح.. ليس بحثاً عن إجابة سؤال، بل بحث عن الحياة نفسها.

^١ المقصود بتوحد الإنسان مع الله، ليس وحدة الوجود التي قلل بها غالبة الصوفية، وتعد إلحاداً في دين الله. ويعني القائلون بها: اتحاد الذات الإلهية مع الذات البشرية. ولكن المقصود بها التوحد مع أوامره وأحكامه، وتعاليمه، ووحيه، وأوليائه.

ماذا يفعل الآن، وقد طرق كل الأبواب بشدة، ولم يفتح له؟

مرحلة جديدة من العذاب.. استنفذ فيها كل ما يستطيع أن يفعله بنفسه.. فإذا به يدعو الله، "أدعوا من أبحث عنه، علّه يساعدني. وكلما دعوته بدا لي أنه لا يسمعني. ولا يوجد من الجأ إليه أبداً". "وبقلب مليء بالحزن، توجهت من جديد أصرخ: يا إلهي! رحستك! أنقذني! أرنني الطريق" ..

بدا له أيضاً أنه ليس هناك من مجتب، وأن الحياة قد وصلت به إلى نهايتها.. وفي قمة اليأس يتطرق إلى ذهنه خاطر جديد: "إن المفهوم عن الله، ليس هو الله"، "أنا أبحث عن الله، الذي بدون وجوده لا توجد حياة.. ها هو.. الله.. هو الحياة.. أن أعرف الله، وأن أحييا: هو معنىٌ واحد.. الله هو معنى الحياة". "وبأقوى من أي لحظة أخرى في حياتي، أشرق كل شيء داخلي ومن حولي بالنور.. ولم يفارقني هذا النور أبداً".

كانت هذه لحظة رائعة وفاصلة في حياة تولstoi.. لحظة ميلاد حقيقي، سبقتها آلام وآلام.. آلام المخاص.. كل لحظة منها كان يشعر بعقله الإنساني أنها تأخذه إلى مرحلة جديدة من اليأس والضياع.. وكانت في الواقع تقربه من لحظة الميلاد العظيم. وتبدأ رحلة جديدة لكشف رقائق أخرى من الزيف كانت تحيط بأشياء كثيرة حوله.. ومثل كل مرحلة في حياته يقترب تولstoi دائرة المعرفة بحب وصدق وإخلاص.. وينفس القوة يكتشف بنفسه ما هو حقٌّ، وما هو زيف.

بكل الحب والنور، وعنوان الحياة الحق المتدققة، يريد تولstoi أن تكون حياته كلها تعبيراً عن عقيدته.. وأول أساسيات العقيدة أن يكون في طلب لدد من الحياة، من أصل الحياة. وذلك من خلال إقامة الصلاة.. فيذهب إلى الكنيسة بروح الحب، والرغبة في الالتزام، والاحترام لتعاليم الدين المسيحي.. لكنه يجد

أشياء كثيرة في الطقوس، لا يعرف لها معنى.. فيحاول هو بنقائه أن يُضفي عليها معنىًّا ومفهومًا من داخله..

لكن الوقت يمضي به، وبداخله إحساس بأن هذه التعاليم يختلط فيها "الحق" بالـ"زيف" .. فكيف يجد الخط الفاصل بينهما؟ لا أحد يستطيع أن يدلله.. والمفهوم الشائع هو إضفاء القدسية على الكنيسة. ويررون ذلك بأنهم يعتبرونها رمزاً "للجتماع بالحب" .. لكنها هو يرى الطوائف المختلفة يتهم بعضها ببعضًا بالكفر.. فلأنَّه هو هذا الحب؟

وحين يسأل أحدُّ عن معنى من معاني الطقوس، يُقال له: إن اطاعة واجبة، سواء أفهمها، أو لم يفهمها!

إجابة لم يسترح لها تولستوي، وشعر أنه يكذب على نفسه إن استمر في فعل أشياء قد حاول بكل طاقتة أن يجد لها معنىًّا فلم يجدها وبدأ رحلة جديدة، يقرأ فيها الإنجيل، ويحاول أن يفهمه بنفسه. وكلما قرأ وبحث، اكتشف أن هناك طبقات وطبقات من "الدين الخاطئ"، الذي يُروج له رجال الدين، ويفرضون فيه سلطاتهم على الناس، دون أن يكون لما يقولون سند حقيقي من تعاليم المسيح. وهذا المنهج الذي اتبعه، استطاع به فصل الغث عن الثمين في كل شيء حوله.. في نفسه أولاً.. في مصادر المعرفة.. فيما يقول الناس ويفعلون.

ويرز في منهجه هذا نقاط القلب، فلم يستطع قط أن يكون منافقاً أو كاذباً فيما يعتقد.. وحتى حين أخذته ثقافة المجتمع من حوله، ولع بريتها بزيف الشهرة والمال، فإن صوت الداخل أخذه إلى الحقيقة.

وكان منهجه يحترم العقل، ولا يقبل ما لا يقبله عقله. فأنقذه صوت الداخل أيضًا من أن يكون سجين "معرفة العقل" وحدها.. بل فتح له مصدرًا لمعرفة

أخرى، هي معرفة الروح التي تعلو معرفة العقل، ولا تتناقض معها.
ومنهجه العمل، فلم يتخال عن البحث والكد والجهد.

كان ثمار تجربته: أن كل ما تعلمـهـ حتى من قبل ميلادـهـ الحـقـيـقيـ، ترجمـهـ في
النصف الأخير إلى سلوك، يُعَيِّـرـ فـعـلاـ عـنـ معـنىـ الـحـيـاـةـ. فـبـأـمـواـلـهـ سـاعـدـ الـكـثـيـرـينـ
والـكـثـيـرـينـ مـنـ الـفـقـراءـ.. وـبـعـقـلـهـ. مـاـ تـحـولـتـ الـعـقـيـلـةـ عـنـهـ إـلـىـ شـيـءـ يـنـافـيـ الـعـقـلـ،
بلـ هوـ يـؤـكـدـ عـلـىـ أـنـهـ مـنـ الـدـيـنـ الـقوـيـمـ أـنـ يـلـحـقـ الـإـنـسـانـ بـكـلـ عـلـومـ عـصـرـهـ..
وبـقـدـرـتـهـ الـأـدـبـيـةـ تـرـكـ كـتـابـاتـ دـيـنـيـةـ، يـفـيدـ مـنـهـاـ كـلـ إـنـسـانـ يـرـيدـ أـنـ يـفـرـقـ بـيـنـ الـحـقـ
وـالـزـيفـ.

وـمـنـ أـهـمـ مـاـ يـقـدـمـهـ اـعـتـرـافـ تـوـلـسـتـوـيـ أـنـ:
الـحـيـاـةـ الـرـوـحـيـةـ تـعـاشـ، لـاـ تـلـقـنـ.

وـكـسـبـ الـحـيـاـةـ يـكـونـ بـخـدـمـةـ النـاسـ، لـاـ باـعـتـزاـمـ.
وـفـهـمـ الـكـتـابـ الـمـقـدـسـ هوـ بـحـرـيـةـ الـعـقـلـ، وـنـقـاءـ الـقـلـبـ، لـاـ بـالـتـرـدـيـدـ الـأـعـمـيـ.

٣. ترجمة سليم قبعين

سليم قبعين، كاتب فلسطيني، ولد بالناصرة سنة (١٨٧٠م). تلقى دراسته في المدرسة الروسية بالناصرة، وكان من أوائل الخريجين بهذه الثانوية. وبعد تخرجه زاول التعليم، وتولى التدريس في عدد من المعاهد والمدارس في مصر.

تزوج من مواطنة روسية. وكان يتقن اللغة الروسية. ولقلمه الفضل في ترجمة العديد من المؤلفات الروسية إلى اللغة العربية. كان يقرأ الكثير، ويعمل على ما يقرأ في مجلة "الجامعة" التي أسسها "أنطون فرح" في الإسكندرية. وإبان الحكم العثماني، انضم إلى حركة المعارضة العربية، واضطرب تحت التهديد للجوء إلى مصر سنة (١٨٩٧م).

وكان أيضاً ينشر أبحاثه في صحف: المقطر، والمؤيد، والأخبار، والمحروسة. وفي هذه المقالات عُرِفَ القراء بكتاب الروس مثل: تورجنيف، وبوشكين، وجوركي، وغيرهم.

أصدر في القاهرة عدداً من الصحف مثل: الأسبوع (١٩٠٠م)، وعروض النيل (١٩٠٣م)، والإخاء (١٩٢٤م). كما أصدر سلسلة الروايات التي صدر العدد الأول منها سنة (١٩٠٩م).

كان يقوم ببرحالة كل عام، وينشر خواطره ومشاهداته في هذه الرحلة عند

عودته.

كما كان يعتبر نفسه من أتباع مذهب تولستوي. ومن أعماله:

١. إنجيل تولستوي وديانته. عَرِبَه عن الروسية. مطبعة الأحرنة المصرية، ١٩٠٤م.
٢. أنشودة الحكم، تأليف: تورجنيف، معرب.
٣. تاريخ آل رومانوف (١٩١٢م).
٤. تاريخ الحرب العثمانية الإيطالية. طبع مصر، (١٩١٢م).
٥. حقوق المرأة في الإسلام. تأليف: أحمد بك أجاييف، الكاتب الروسي. مطبعة الجمهور، (١٩٠٥م).

قل معربه في المقدمة: إنه احتمل مشاق تعربيه، والإنفاق على طبعه؛ ليطلع عليه إخوانه من مسلمي الشرق؛ فيعلموا أن الناشئة الإسلامية في روسيا، تشكو نفس شركى الناشئة الإسلامية المصرية؛ من سوء حالة المرأة المسلمة؛ وخرج مركزها في المجتمع الإنساني.

٦. حِكْمَ النَّبِي ﷺ - لـ تولستوي. معرب، طبع مصر، (١٩٠٨م) ^{١٠}.
٧. الدستور والأحرار. طبع مصر، (١٩٠٨م).
٨. سبحة في روسيا - (صغير)، طبع مصر.
٩. عبد البهاء والبهائية، القاهرة، (١٩٢٣م).
١٠. لحن كريتسنر، قصة من تأليف: تولستوي. ترجمها من اللغة

^{١٠} هو كتابنا هذا. وصدرت منه الطبعة الثانية في سنة ١٩١٥م. والطبعة الثالثة سنة ١٩٨٧م، عن مصرية للنشر والتوزيع، القاهرة. والطبعة الرابعة عن دار الملوحي للطباعة ١٩٩٧م.

- الروسية إلى اللغة العربية في عام (١٩٠٣م)، في القاهرة.
١١. مذهب تولstoi. معرب، طبع مصر، (١٩٠٤م)^١.
 ١٢. ملكرة جهنم. وهي قصة خيالية لفيلسوف الروس تولstoi. وأضاف العرب إلى هذه القصة مقالة عن مبادئ تولstoi الدينية، نقلها عن مجلة روسية.
 ١٣. مصرع القيصر وأهل بيته. معرب عن الروسية. مطبعة العمران، (١٩٢٢م).
 ١٤. تحب الأدب. من مبتكرات مكسيم غوركي، معرب عن الروسية. طبع مصر، (١٩٠٧م). وهو في الإصلاح السياسي والاجتماعي. ولسليم قعيين تأليف أخرى مذكورة في جامع التصانيف الحديثة^٢.

^١ انظر مقالة المق�향 عن تولstoi في مجلتها، الجزء ٣٧، العدد السادس، سنة ١٩١٠م.

^٢ معجم المطبوعات: إيلان سركيس، مح ٢، ص ١٤٩٣-١٤٩٤. وموقع مركز المعلومات الوطني الفلسطيني، الهيئة العامة للاستعلامات، السلطة الوطنية الفلسطينية. الشبكة الدولية للمعلومات.



٤. كلمة المُعْرِب

الرجل العظيم يحترم الرجل العظيم.
والنفوس الفياضة تصبو إلى نظرائها.

* * *

عرف قراء اللغة العربية ما اتصف به الفيلسوف الكونت "لاون تولستوي" من الجرأة، ودفاعه عن الحق الصراح، دون أن يخشى لومة لائم، أو نسمة ناقم، حتى كان يخاطب قيسير روسيا ورجل حكومته، مبيّنا لهم حالة الرعية والبلاد، وما تختلجه من الاصطلاحات التي غفلوا عنها.

والواقف على نظام السلطة في روسيا وأحكامها المطلقة، لا يسعه إلا أن يعجب بتلك الشجاعة الأدبية، الكامنة في جوانح الفيلسوف، وعدم رهابه تلك السلطة المطلقة.

رأى الفيلسوف تحامل جمعيات المبشرين في قازان^٣ - من أعمال روسيا - على

^٣ قازان: من أهم المدن الروسية. عاصمة ما يعرف اليوم باسم تataria. قام القيسير الروسي إيفان الرهيب بغزو قازان عام ١٥٧٢ م. ولا تزال ذكرى هذا الحدث حاضرة حتى يومنا هذا، وهي تؤثر في العلاقة القائمة بين الروس والتتر، إذ إنَّ الروس يحتفلون في هذه المناسبة بالنصر، وأما التتر فلا يزالون يتأنمون لها. كما رافق غزو قازان بوجوه من التخريب والتدمير، طالت كل من البيئة الثقافية والمادية. أمّا في الفترة ما بين غزو مدينة قازان، وتولي أمبراطورة روسيا "كاترينا الكبيرة" السلطة في البلاد في عام ١٧٢٢ م، فقد كانت السياسة الروسية تجاه المسلمين

الدين الإسلامي، ونسبتها إلى صاحب الشريعة الإسلامية أمرًا تناهى الحقيقة. تصور للروسين تلك الديانة، وأعمل صاحب تلك الشريعة بصورة غير صورتها الحقيقة؛ فهزمته الغيرة على الحق إلى وضع رسالة صغيرة، اختار فيها عدة أحاديث من أحاديث النبي محمد ﷺ، ذكرها بعد مقدمة جليلة الشأن، واضحة البرهان. قوله: هذه تعاليم صاحب الشريعة الإسلامية. وهي عبارة عن حِكْمَم عالية، ومواعظ سامية، تقود الإنسان إلى سواء السبيل، ولا تقل في شيء عن تعاليم الديانة المسيحية. ووعده بأن سيفضع كتاباً كبيراً يبحث فيه أبحاثاً إضافية بعنوان

"محمد"!^{١٤}

ولما اطلعت على هذه الرسالة، رأقي ما جاء فيها من الحقائق الباهرة، والمقاصد الشريفة، فدفعوني الغيرة على الحق لنقلها إلى اللغة العربية. وقد عانيت المشاق في رد الأحاديث إلى أصولها العربية التي وردت فيها.

ولاني أرجو أن تصادف خدمتي هذه القبول الحسن عند عامة المسلمين. وهذا ما أتوخاه في هذه المهدية التي أزفها للشرقين عموماً. وذاك حسيبي وكفى.

سليم قبعين

مطبوعة بأعمال قمع وتنكيل منظمة، وبطمس وإلغاء الثقافة الإسلامية ضمن المناطق الخاضعة للروس. وكانت نتيجة ذلك هجرة واسعة للتر نحو آسيا الوسطى وإلى الدولة العثمانية. بيد أن الامبراطورة كاترين الكبيرة غيرت هذه السياسة تغييرًا جذريًّا. وقد عرفت فترة حكمها بتسامح بالغ تجاه المسلمين. فمنعت على سبيل المثل التبشير المسيحي للMuslimين، وهدم المساجد. لقد كانت استراتيجيةها تقسيم على كسب مواطنيها المسلمين، وعلى وجه الخصوص كسب رجال الدين المسلمين. (موقع قنطرة ٢٠٠٥).

^{١٤} لا نعلم أن تولستوي وفق إلى وضع هذا الكتاب.

٥. من هو محمد؟

للفيلسوف تولستوي

قال الفيلسوف تولستوي تحت هذا العنوان ما هو بالحرف الواحد:
"إن حمداً هو مؤسس الإسلامية ورسوها. تلك الديانة التي يدين بها في جميع
جهات الكرة الأرضية مائتا مليون نفس^{١٠}".

ولد النبي محمد في بلاد العرب سنة (٥٧٠م) بعد ميلاد المسيح من أبوين
فقيرين. وكان في حداثته راعياً. وملأَ منذ صباه إلى الانفراد في البراري والأمكنة
الخالية؛ حيث كان يتأمل بالله وخدمته.

إن العرب المعاصرين لمحمد عبدوا أرباباً كثيرة، وبالغوا في التقرب إليها
 واسترضائهما، فأقاموا لها أنواع العبادة، وقدّموا لها الضحايا المختلفة، ومنها
 الضحايا البشرية^{١١}. ومع تقدم محمد في السن كان اعتقاده يزداد بفساد تلك
 الأرباب، وأن ديانة قومه ديانة كاذبة، وأن هناك إلهاً واحداً حقيقياً لجميع الشعوب.
 وقد ازداد هذا الاعتقاد في نفس محمد، حتى قام في نفسه أن يدعو أمه

^{١٠} مر على هذا الإحصاء أكثر من قرن من الزمان، زاد فيه عدد المسلمين أكثر من مليار.
^{١١} لم يثبت أن العرب في جاهليتهم كانوا يقدمون الضحايا البشرية للأصنام، وإنما كانوا يشنون البنات خوف العار.

ومواطنيه إلى الاعتقاد باعتقاده الراسخ في فؤاده^٦. وقد دفعه عامل داخلي إلى أن الله اصطفاه لإرشاد أمتة^٧، وعهد إليه هدم ديانتهم الكاذبة، وإنارة أبصارهم بنور الحق. فأخذ من ذلك العهد ينادي باسم الواحد الأحد بحسب ما أوحى إليه، ومقتضى اعتقاده الراسخ.

وخلصة هذه الديانة التي نادى بها محمد هي أن الله واحد لا إله إلا هو، ولذلك لا يجوز عبادة أرباب كثيرة، وأن الله رحيم عامل، وأن مصير الإنسان النهائي متوقف على الإنسان نفسه، فإذا سار حسب شريعة الله، وأتم أوامره، واجتنب نواهيه؛ فإنه في الحياة الأخرى يؤجر أجرًا حسنًا. وإذا خالف شريعة الله، وسار على هواه؛ فإنه يعاقب في الحياة الأخرى عقاباً شديداً. وأن كل شيء في هذه الدنيا فانية زائل، ولا يبقى إلا الله ذو الجلال. وأنه بدون الإيمان بالله، وإتقام وصيانته، لا يمكن أن تكون حياة حقيقية. وأن الله تعالى يأمر الناس بمحبته ومحبة بعضهم البعض. ومحبة الله تكون في الصلاة، ومحبة القريب تقوم في مشاركته في السراء والضراء، ومساعدته والصفح عن زلاته. وأن الذين يؤمنون بالله واليوم الآخر يقتضي عليهم أن يبذلوا وسعهم لإبعاد كل ما من شأنه إثارة الشهوات النفسانية، والابتعاد أيضاً عن المللذات الأرضية، وأنه يتحتم عليهم أن لا يخدموا الجسد ويعبدوه، بل يجب عليهم أن يخدموا الروح، وأن يزهدوا في الطعام

^٦ أمر الله سبحانه وَحْدَه بالدعوة فقل: {يَا أَيُّهَا النَّبِيُّ إِنَّا أَرْسَلْنَاكَ شَاهِيدًا وَمُبَشِّرًا وَنَذِيرًا وَدَاعِيًّا إِلَى اللَّهِ يَلْدِينَهُ وَمِنَّا جَأْمِيرًا} (الأحزاب: ٤٥-٤٦).

^٧ أرسل الله تعالى روح القدس جبريل - عليه السلام، إلى محمد ﷺ، وهو يتبع في غار حراء، يخبره بأن الله اصطفاه ليبلغ رسالة ربها إلى العالمين. وما نزل عليه: {يَا أَيُّهَا الرَّسُولُ بَلِّغْ مَا أَنزَلْنَا إِلَيْكَ مِنْ رُّوحِنَا وَإِنَّمَا تَنْعَلِفُ نَمَّا بَلَّغْتَ رَسَالَتَنَا وَاللَّهُ يَعْصِمُكَ مِنَ النَّاسِ إِنَّ اللَّهَ لَا يَهْدِي الْقَوْمَ الْكَافِرِينَ} (المائدة: ٦٧). وقد سبحانه: {إِنَّا أَوْحَيْنَا إِلَيْكَ مَا أَوْحَيْنَا إِلَى نُوحٍ وَالنَّبِيِّنَ مِنْ بَعْدِهِ وَأَوْحَيْنَا إِلَى إِبْرَاهِيمَ وَإِسْمَاعِيلَ وَإِسْحَاقَ وَيَعْقُوبَ وَالْأَسْطَلَ وَعِيسَى وَيُوسُفَ وَهَارُونَ وَسُلَيْمانَ وَآتَيْنَا دَاوُدَ زَبُورًا} (آل عمران: ١١٣).

والشراب، وأنه حرم عليهم استعمال الأشربة الروحية المهيجة، ومحتم عليهم العمل والجد. وما شابه ذلك.

ومحمد لم يقل عن نفسه: إنه نبي الله الوحيـد. بل اعتـقد أيضـاً بنبوة موسى، والمسيـح. وـقل: إن اليـهود والنـصارـى لا يـكـرـهـون على ترك دـينـهـمـ، بل يـجـبـ عـلـيـهـمـ أن يـتـمـمـوا وـصـاـيـاـ نـبـيـائـهـمـ.

وفي سـيـ دـعـوـةـ مـحـمـدـ الـأـوـلـىـ، اـحـتـمـلـ كـثـيرـاـ من اـضـطـهـادـ أـصـحـابـ الـدـيـانـةـ الـقـدـيـعـةـ، شـأـنـ كـلـ نـبـيـ قـبـلـهـ نـادـيـ أـمـتـهـ إـلـىـ الـحـقـ. وـلـكـنـ هـذـهـ اـضـطـهـادـاتـ لـمـ تـشـنـ عـزـمـ، بل ثـابـرـ عـلـىـ دـعـوـةـ أـمـتـهـ.

وـقـدـ اـمـتـازـ الـمـؤـمـنـونـ كـثـيرـاـ عـنـ الـعـربـ بـتـوـاضـعـهـمـ، وـزـهـدـهـمـ فـيـ الـدـنـيـاـ، وـحبـ الـعـملـ، وـالـقـنـاعـةـ. وـبـذـلـواـ جـهـدـهـمـ لـسـاعـلـةـ إـخـوـانـهـمـ فـيـ الإـيمـانـ لـدـىـ حلـولـ الـمـصـائبـ بـهـمـ.

وـلـمـ يـضـرـ عـلـىـ جـمـاعـةـ الـمـؤـمـنـينـ زـمـنـ طـوـيلـ حـتـىـ أـصـبـحـ النـاسـ الـخـيـطـونـ بـهـمـ يـحـترـمـونـهـمـ اـحـتـرـامـاـ عـظـيمـاـ، وـيـعـظـمـونـ قـدـرـهـمـ. وـغـداـ عـدـ الـمـؤـمـنـينـ يـتـزاـيدـ يـوـمـاـ فـبـوـمـاـ. غـيرـ أـصـحـابـ الـغـيـرـةـ - منـ أـنـصـارـ الـنـبـيـ، كـانـواـ يـنـظـرـونـ إـلـىـ الـوـثـنـيـنـ الـخـيـطـيـنـ بـهـمـ وـفـسـادـهـمـ بـعـيـنـ الـغـضـبـ وـالـاستـيـاءـ، فـدـفـعـتـهـمـ غـيرـهـمـ عـلـىـ الـحـقـ إـلـىـ التـشـدـدـ فـيـ الدـعـوـةـ إـلـىـ دـيـنـ الـإـسـلـامـ وـالـاعـتـرـافـ بـوـحـدـانـيـةـ اللـهـ. وـمـعـ أـنـ هـؤـلـاءـ الـأـنـصـارـ لـمـ يـبـيـحـواـ سـفـكـ الدـمـاءـ لـلـحـصـولـ عـلـىـ الـأـمـوـالـ أوـ غـيرـهـاـ مـنـ مـتـاعـ الـدـنـيـاـ مـنـ جـانـبـ؛ فـإـنـهـمـ مـنـ الـجـانـبـ الـآـخـرـ لـمـ يـبـيـحـواـ التـهـاـونـ أوـ التـخـاـلـ أـمـامـ أـوـلـكـ الـذـينـ أـصـرـواـ عـلـىـ الـبـقـاءـ فـيـ الـضـلـالـ.

وـإـذـاـ كـانـ اـنـتـشـارـ الـإـسـلـامـ اـنـتـشـارـاـ كـبـيرـاـ عـلـىـ يـدـ هـؤـلـاءـ لـمـ يـُرـقـ بـعـضـاـ مـنـ الـبـوـذـيـنـ وـالـمـسـيـحـيـنـ؛ فـإـنـ ذـلـكـ لـاـ يـنـفـيـ حـقـيـقـةـ أـنـ الـمـسـلـمـينـ اـشـتـهـرـواـ فـيـ صـدـرـ

الإسلام بالزهد في الديانة الباطلة، وطهارة السيرة، والاستقامة والنزاهة؛ حتى أدهشوا الخيطين بهم بما هم عليه من كرم الأخلاق، ولين العريكة والوداعة.

ومن فضائل الدين الإسلامي: أنه أوصى خيراً بالسيحيين واليهود، ولا سيما قسوس^{١٩} الأولين. فقد أمر بحسن معاملتهم ومؤازرتهم؛ حتى أباح هذا الدين لأتباعه التزوج من المسيحيات واليهوديات، مع الترخيص لهن بالبقاء على دينهن. ولا يخفى على أصحاب البصائر النيرة ما في هذا من التساهل العظيم.

ومعه لا ريب فيه أن النبي محمدًا من عظام المصلحين الذين خدموا الهيئة الاجتماعية خدمة جليلة، ويكتفيه فخرًا أنه هدى أمّة برمتها إلى نور الحق، وجعلها تجنب للسكينة والسلام، وتفضل عيشة الزهد، ومنعها عن سفك الدماء، وتقديم الضحايا البشرية، وفتح لها طريق الرقي والمدنية. وهو عمل عظيم، لا يقوم به إلا شخص أوتي قوة. ورجل مثل هذا جدير بالاحترام والإكرام.

^{١٩} قسوس: جمع قس. وهو رجل الدين المسيحي.

٦. حِكْمَ النَّبِيِّ مُحَمَّدٌ

للفيلسوف تولستوي

عرب عبد الله السهوروبي في الهند كتاب أحاديث النبي محمد ﷺ، وأخذ لنفسه عنواناً الآية القرآنية التالية: {يُرِيدُونَ أَن يُطْفِئُوا نُورَ اللَّهِ يَأْفَوْهُمْ وَيَأْبَى اللَّهُ إِلَّا أَنْ يَتَمَّ نُورُهُ وَلَوْ كَرِهَ الْكَافِرُونَ} (التوبه: ٣٢) ^١.

والآيات المذكورة في هذه الرسالة اختارها من كتاب عبد الله السهوروبي الفيلسوف تولستوي، وقل إنها لا تختلف في شيء تعاليم الديانات الأخرى، التي ترشد إلى الحق، وتأمر بالمعروف، وتنهى عن المنكر ^٢.

^١ أورد المترجم هذه الآية هكذا: (يريدون ليطفئوا نور الله بأفواهم وبأبى الله إلا أن يتم نوره ولو كره الكافرون). وليس في القرآن الكريم آية بهذا النص، ولكنه جمع فيها بين الآية رقم (٣٢) من سورة التوبه، والآية رقم (٨) من سورة الصاف، فائتبنا إحداهما.

^٢ جميع الأنبياء دينهم واحد، وهو الإسلام. ولذا يتყون في العقائد والأخلاق يقول الله تعالى: {شَرَعَ لَكُمْ مِنَ الدِّينِ مَا وَصَّى بِهِ نُورًا وَالَّذِي أَوْحَيْنَا إِلَيْكُمْ وَمَا وَصَّيْنَا بِهِ إِبْرَاهِيمَ وَمُوسَى وَعِيسَى أَنْ أَقِيمُوا الدِّينَ وَلَا تَتَفَرَّقُوا فِيهِ كَبُرَ عَلَى الْمُشْرِكِينَ مَا تَذَعُّرُهُمْ إِلَيْهِ اللَّهُ يَعْلَمُ بِإِيمَانِهِمْ وَيَهْدِي إِلَيْهِ مَنْ يَنْهَا} (الشورى: ١٣). ويقول - عز اسمه: {قُولُوا آمَنَّا بِاللَّهِ وَمَا أَنْزَلَ إِلَيْنَا وَمَا أَنْزَلَ إِلَى إِبْرَاهِيمَ وَإِسْمَاعِيلَ وَإِسْحَاقَ وَيَعْقُوبَ وَالْأَسْبَاطِ وَمَا أُوتِيَ مُوسَى وَعِيسَى وَمَا أُوتِيَ النَّبِيُّونَ مِنْ رَبِّهِمْ لَا نُفَرِّقُ بَيْنَ أَحَدٍ مِنْهُمْ وَتَحْنَ لَهُ مُسْلِمُونَ} (البقرة: ١٣). وإنما يختلف الأنبياء في الشريعة لاختلاف الزمان والمكان والمصلحة يقول الله سبحانه: {وَأَنَّزَنَا إِلَيْكُمُ الْكِتَابَ بِالْحَقِّ مُصَدِّقًا لِمَا بَيْنَ يَدَيْهِ مِنَ الْكِتَابِ وَمُهَمِّنَا عَلَيْهِ فَلَا خُكْمُ بِيَتْهُمْ بِمَا أَنْزَلَ اللَّهُ وَلَا

ونقل تولstoi من مقدمة السهروردي قوله:

"إنا لله وإنا إليه راجعون. إنا جمعنا أبناء الله"^{٢٣}، وحياتنا تنحصر في التقرب إلى الله تعالى. إن شرارة الإيمان مخفية في قلب كل إنسان. وإن ديننا القويم يقدم رجاء الخلاص لجميع أتباعه والذين يدخلونه. وإن النفس التي تكرم القدير العظيم - تلك النفس التي تسعى إلى معرفة الحق، وتسير في طريق الصلاح - ستحظى بالحياة الأبدية، والغبطة الدائمة".

الأحاديث النبوية

هذه الأحاديث اختارها الفيلسوف تولstoi من كتاب عبد الله السهروردي، وعرّبها من الإنجليزية إلى الروسية، ودعماً "حكم النبي". وفي الأصل الروسي

ثُبَيْغُ أَفْوَاهُمْ عَمَّا جاءكَ مِنَ الْحَقِّ لِكُلِّ جَعَلْنَا مِنْكُمْ شَرِيعَةً وَمِنْهَا جَاءَ وَلَوْ شَاءَ اللَّهُ لَجَعَلَكُمْ أُمَّةً وَاحِدَةً وَلَكِنْ لَيْتَلُوكُمْ فِي مَا آتَكُمْ فَاسْتَبِغُوا الْخَيْرَاتِ إِلَى اللَّهِ مَرْجِعُكُمْ جَمِيعًا فَيَبْتَكُمْ بِمَا كُشِّمَ فِيهِ تَحْتَلِفُونَ} (المائدة:٤٨).

"ورد في الكتاب المقدس - بعهديه القديم والجديد- إطلاق أبناء الله على جماعة المؤمنين (٦:٢): "أن أبناء الله رأوا بنات الناس أنهن حسناوات. فاتخذوا لأنفسهم نساء من كل ما اختاروا". وفي الرسالة إلى رومية (٤:٨): "لأن كل الذين يتقدون بروح الله فولنك هم أبناء الله". وفي الرسالة إلى غلاطية (٢:٢٦): "لأنكم جميعاً أبناء الله بالإيمان بالسيء يسوع".

وقد انكر الله على اليهود والنصارى ادعاءهم اختصاصهم بأنهم أبناء الله، فقال سبحانه: {وَقَالَتِ الْيَهُودُ وَالنَّصَارَى تَحْنَ أَبْنَاءَ اللَّهِ وَأَجِياؤهُ فَلَنْ قَيْمَ يُعَذِّبُكُمْ يَذُوُّكُمْ بِلَ أَنْتُمْ بَشَرٌ مُّمَّنْ خَلَقَ يَغْفِرُ لِمَنْ يَشَاءُ وَيَعْذِبُ مَنْ يَشَاءُ وَلَلَّهُ مُّلْكُ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ وَمَا بَيْنَهُمَا وَإِلَيْهِ الْمَصِيرُ} (المائدٰ:١٨). ولم يرد في الكتاب والسنة نسبة بنتة أحد من البشر لله، حتى لو كان على وجه المجاز أو الكرامة؛ وذلك تزييها لله عن الولد مطلقاً. وإنما روى عن النبي ﷺ: "الخلق كلهم عباد الله. فلأحب الخلق إلى الله أنفعهم لعياله" (أخرجـه الطبرانيـ في الكبير (١٠٠٣)، والأوسط (٥٥٤١). وأبو يعلى في المسند (٣٣٥). والبيهقي في الشعب (٧٤٤). وضعفه الألباني في السلسلة الضعيفة (٣٥٩٠).

أحاديث غير هذه، لم نقف عليها في كتب الأحاديث. ويظهر أنها من حِكْمَ الْأُولَى
أو العَرَبِ، التي ينسبها الإفرنج في كتبهم إلى النَّبِيِّ ﷺ. يقول مُحَمَّدٌ ﷺ:

▪ "اللَّهُمَّ ارْزُقْنِي حَبَّكَ، وَحَبَّ مَنْ يَنْفَعُنِي حَبَّهُ عَنْدَكَ"١٣.

▪ "قُلِ الْحَقُّ، وَإِنْ كَانَ مِنْ رَّجُلٍ"١٤.

▪ "اْنْصُرْ أَخَاكَ ظَالِّمًا، أَوْ مَظْلُومًا". فَقَالَ رَجُلٌ: يَا رَسُولَ اللَّهِ! أَنْصُرْهُ

مَظْلُومًا، فَكَيْفَ أَنْصُرُهُ ظَالِّمًا؟ فَقَالَ: "تَمْنَعُهُ مِنَ الظُّلْمِ، فَذَاكَ نَصْرَكَ إِلَيْهِ"١٥.

▪ "مِنْ جَاءَ بِالْحَسَنَةِ فَلَهُ عَشْرُ أَمْثَالِهَا، وَأَزِيدُ. وَمِنْ جَاءَ بِالسَّيِّئَةِ
فِي جُزَاءِ سَيِّئَةِ مُثْلِهَا، أَوْ أَغْفَرَهُ. وَمِنْ تَقْرِبَ مِنِي شَبَرًا، تَقْرِبَتْ مِنَهُ ذِرَاعًا. وَمِنْ
تَقْرِبَ مِنِي ذِرَاعًا تَقْرِبَتْ بَاعًا"١٦. وَمِنْ أَتَانِي يَمْشِي أَتَيْتَهُ هَرْوَلَةً"١٧. وَمِنْ لَقَيْتِي

"١٣ أَخْرَجَهُ التَّرمِذِيُّ، كِتَابُ الدُّعَوَاتِ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ (٣٤٩١). وَابْنُ أَبِي شَيْبَةَ فِي الْمَصْنُفِ، كِتَابُ الدُّعَاءِ، مَا ذُكِرَ
عَنْ قَوْمٍ مُخْلِفِينَ مَا دَعَا بِهِ (٢٩٥٩٢). وَضَعْفُهُ الْأَلْبَانِيُّ

"١٤ أَخْرَجَهُ أَحْمَدُ فِي الْمُسْنَدِ مِنْ حَدِيثِ أَبِي ذِرَّةَ (٢١٥٥٦). وَابْنُ حِبَّانَ فِي صَحِيحِهِ، كِتَابُ الْبَرِّ وَالْإِحْسَانِ، بَابُ مَا
جَاءَ فِي الطَّاعَاتِ وَثَوَابِهَا (٣٦١). وَصَحَّحَهُ الْأَلْبَانِيُّ فِي السَّلْسَلَةِ الصَّحِيحَةِ (٢١٦٦).

"١٥ أَخْرَجَهُ الْبَخَارِيُّ، كِتَابُ الْإِكْرَاهِ، يَعْنِي الرَّجُلَ لِصَاحِبِهِ إِنَّهُ أَخْوَهُ إِذَا خَافَ عَلَيْهِ الْقَتْلُ أَوْ الْحُرْوَةُ (٦٥٥٢).

"١٦ الْبَاعُ هُو طُولُ ذِرَاعِيُّ الْإِنْسَانِ وَعَضْدِيهِ وَعَرْضِ صَدْرِهِ. قَدْ الْبَاجِيُّ: وَهُوَ قَدْ أَرْبَعَ أَدْرُعٍ. وَهَذَا حَقِيقَةُ الْلَّفْظِ.
وَالْمَرَادُ بِهَا فِي هَذِهِ الْحَدِيثِ الْجَازُ (سَرِحُ النَّوْرِيُّ عَلَى مُسْلِمٍ ١٢/٧).

"١٧ فِي فَتْحِ الْبَارِيِّ، لَابْنِ حِجَرِ الْعَسْقَلَانِيِّ (٥١٣/١٣): "وَصَفَ سَبَحَانَهُ نَفْسَهُ بِأَنَّهُ يَتَقْرِبُ إِلَيْ عَبْدِهِ، وَوَصَفَ الْعَبْدَ
بِالْتَّقْرِبِ إِلَيْهِ، وَوَصَفَهُ بِالْإِتِّيَانِ وَالْمَهْرَلَةِ. كُلُّ ذَلِكَ يَحْتَلُّ الْحَقِيقَةَ وَالْجَازَ، فَحَمِلُّهَا عَلَى الْحَقِيقَةِ يَقْتَضِي قِطْعَةَ
الْمَسَافَاتِ، وَتَدَانِي الْأَجْسَامِ، وَذَلِكَ فِي حَقِيقَةِ تَعَالَى حُكْمُهُ. فَلَمَّا اسْتَحَالَتِ الْحَقِيقَةُ، تَعَيَّنَ الْجَازُ لِشَهَرَتِهِ فِي كَلَامِ
الْعَرَبِ. فَيَكُونُ وَصْفُ الْعَبْدِ بِالْتَّقْرِبِ إِلَيْهِ شَبَرًا وَذِرَاعًا، وَإِتِيَانَهُ وَمَشِيهِ مَعْنَاهُ التَّقْرِبُ إِلَيْهِ بِطَاعَتِهِ، وَأَدَاءِ
مَفْرَضَاتِهِ وَنَوَافِلِهِ. وَيَكُونُ تَقْرِبُهُ سَبَحَانَهُ مِنْ عَبْدِهِ، وَإِتِيَانَهُ وَمَشِيهِ عَبَارَةً عَنْ إِثَابَتِهِ عَلَى طَاعَتِهِ، وَتَقْرِبُهُ مِنْ
رَحْمَتِهِ. وَيَكُونُ قَوْلَهُ: "أَتَيْتَ هَرْوَلَةً" أَيْ أَتَهُ ثَوَابِي مَسْرِعًا".

- يُقرُّبُ الْأَرْضُ^{١٦} خطيئة، ثم لا يشرك بي شيئاً، لقيته بمثلها مغفرة^{١٧}.
- اللهم أحيّنِي مسكيّناً، وتوفّني مسكيّناً، واحشرنِي في زُمرة^{١٨}
المساكين^{١٩}.
- لا يؤمّن أحدكم حتى يحب لأخيه ما يحب لنفسه^{٢٠}.
- حُقُّتُ الْجَنَّةَ بِالْمُكَارِ، وَالنَّارُ بِالشَّهْوَاتِ^{٢١}.
- الْحَلَالُ بَيْنَ، وَالْحَرَامُ بَيْنَ^{٢٢}.
- اَرْحُوا مِنْ فِي الْأَرْضِ، يَرْحَمُكُمْ مِنْ فِي السَّمَاءِ^{٢٣}.

^{١٦} قراب الأرض خطيئة هو بضم القاف على المشهور. وهو ما يقارب ملئها (شرح التوري على مسلم ١٢/١٧).
^{١٧} أخرجه مسلم، كتاب الذكر والدعاة والتوبة والاستغفار، باب فضل الذكر والدعاة والتقرب إلى الله تعالى (٢٦٨٧). وابن ماجه، كتاب الأدب، باب فضل العمل (٢٨٢١).

^{١٨} الزمرة: الجماعة. وأراد بهذا الحديث التواضع والإختباء، وأن لا يكون من الجبارين المتكبرين. أي خاصّاً لك يا رب! ذليلاً غير متكبر! وليس يراد بالمسكين هنا الفقير الحاج. وقد استعذ سيدنا رسول الله ﷺ من الفقر (سان العرب ٢١/١٣).

^{١٩} أخرجه الترمذى، كتاب الزهد، باب ما جاء أن فقراء المهاجرين يدخلون الجنة قبل أغنىائهم (٤٥٢). وابن ماجه، كتاب الزهد، باب مجالسة الفقراء (٤١٦). والحاكم في المستدرك، كتاب الرفق (٧٩١١). وصححه الألبانى في الإرواء (٨٦١).

^{٢٠} أخرجه البخارى، كتاب الإيمان، باب من الإيمان أن يحب لأخيه ما يحب لنفسه (١٣). وأخرجه مسلم في الإيمان، باب الدليل على أن من خصل الإيمان أن يحب لأخيه ما يحب لنفسه (٤٥).

^{٢١} أخرجه البخارى، كتاب الرفق، باب حجّت النار بالشهوات (٦٢٢). ومسلم، كتاب الجنة وصفة نعيّمها وأهلها (٢٨٢٢). وللفظ له.

^{٢٢} أخرجه البخارى، كتاب الإيمان، باب فضل من استبراً لدينه (٥٢). ومسلم، كتاب المساقاة، باب أخذ الحلال وترك الشبهات (١٥٩٩).

^{٢٣} أخرجه أبو داود كتاب الأدب، باب في الرحمة (٤٩٤١). والترمذى، كتاب البر والصلة، باب ما جاء في رحمة المسلمين (١٩٤٤). وصححه الألبانى.

- سُلَّمَ رَجُلٌ إِلَيْنَا يَقُولُ: أَيُّ الْإِسْلَامِ خَيْرٌ؟ قَالَ: "تَطْعُمُ الطَّعَامَ، وَتَقْرَأُ السَّلَامَ عَلَى مَنْ عَرَفْتَ، وَمَنْ لَمْ تَعْرِفْ" ^{٣٧}.
- "لَا تُمْيِّتُوا قُلُوبَكُمْ بِكَثْرَةِ الطَّعَامِ وَالشَّرَابِ" ^{٣٨}.
- "كُنْتَ كَنْزًا مُخْفِيًّا، فَأَرَدْتَ أَنْ أُعْرِفَ، فَخَلَقْتَ الْخَلْقَ فَعَرَفْتُنِي" ^{٣٩}.
- "أَفْضَلُ الصَّدَقَةِ صَلَاحُ ذَاتِ الْبَيْنِ" ^{٤٠}.
- "أَيْمًا امْرَأَةً اسْتَعْطَرْتَ، فَمَرَتْ عَلَى قَوْمٍ لِيَجْدُوا مِنْ رِيحَهَا؛ فَهِيَ زَانِيَةٌ، وَكُلَّ عَيْنٍ زَانِيَةٌ" ^{٤١}.
- "الْجَلِيسُ الصَّالِحُ خَيْرٌ مِنَ الْوَحْدَةِ. وَالْوَحْلَةُ خَيْرٌ مِنْ جَلِيسٍ

^{٣٦} أخرجه البخاري، باب إطعام الطعام من الإسلام، كتاب الإيمان (١٢). وأخرجه مسلم في الإيمان، باب بيان تفضل الإسلام وأي أمره أفضل (٣٩).

^{٣٧} قل الألباني: "لا أصل له". السلسلة الضعيفة (١٥٤٢)، حديث رقم (٧٢١).

^{٣٨} قل العجلوني في كشف الخفاء (مع ٢، ص ١٠١١): "كُنْتَ كَنْزًا لَا أُعْرِفُ؛ فَلَحِيْتَ أَنْ أُعْرِفَ؛ فَخَلَقْتَ خَلْقًا؛ فَعْرَفْتُهُمْ بِي فَعَرَفْتُنِي". وفي لفظ: "فَتَعْرَفَتْ إِلَيْهِمْ فِي عَرْفَوْنِي". قل ابن تيمية: "لَيْسَ مِنْ كَلَامِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَا يُعْرِفُ لَهُ سَنْدٌ صَحِيفٌ، وَلَا ضَعِيفٌ". وَتَبَعَّهُ الزَّرْكَشِيُّ، وَالْمَاحَافِظُ ابْنُ حَجْرٍ فِي الْأَلَّاَءِ، وَالسَّيُوطِيُّ، وَغَيْرُهُمْ. وَقَالَ الْقَارِئُ: "لَكِنَّ مَعْنَاهُ صَحِيفٌ، مَسْتَفَادٌ مِنْ قَوْلِهِ تَعَالَى: {وَمَا خَلَقْتُ الْجِنَّ وَالْإِنْسَ إِلَّا لِيَعْبُدُونَ} (الذَّارِياتِ: ٥٦)، أَيْ لِيَعْرَفُونِي. كَمَا فَسَرَهُ ابْنُ عِيَاضٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا". وَالْمَشْهُورُ عَلَى الْأَلْسُنَةِ: "كُنْتَ كَنْزًا مُخْفِيًّا، فَلَحِيْتَ أَنْ أُعْرِفَ؛ فَخَلَقْتَ خَلْقًا؛ فَعَرَفْتُنِي". وَهُوَ وَاقِعٌ كَثِيرًا فِي كَلَامِ الصَّوْفِيَّةِ، وَاعْتَمَدُوهُ وَبَنَوُا عَلَيْهِ أَصْوَلًا لَهُمْ".

^{٣٩} أخرج البيهقي في شعب الإيمان، السادس والسبعون من شعب الإيمان وهو باب في الإصلاح بين الناس (١١٠٩٢). وعبد بن حميد في مسنده، من حديث عبد الله بن عمرو رضي الله عنه (٣٣٥). وصححه الألباني في السلسلة الصحيحة (٢٦٣٩).

^{٤٠} أخرج أحد في المسند من حديث أبي موسى الأشعري رضي الله عنه (١٩٧٦٦). والنمسائي، كتاب الزينة، ما يكره للنساء من الطيب (٥١٢٦). وابن خزيمة، كتاب الصلاة، باب التغليظ في تعطر المرأة عند الخروج ليوجد ريحها وتسمية فاعلها زانية (١٦٦١). وصححه الألباني في غالية المرام (٨٤).

السوء. وإملاء الخير خير من السكوت. والسكوت خير من إملاء الشر".^{٤١}

"زنا العين النظر، وزنا اللسان"^{٤٢} المنطق. والنفس تمنى

وتشتهي".^{٤٣}

"من كظم غيظاً، وهو يقدر على إنفاذه، ملا الله قلبه أمناً

وإعاناً".^{٤٤}

"القبر أول منزل من منازل الآخرة".^{٤٥}

"أفضل الجهاد من جاهد نفسه في ذات الله تعالى".^{٤٦}

"إن الرجل إذا دخل في صلاته أقبل الله عليه بوجهه".^{٤٧}

"إن الله يحب أن يرى عبده ساعياً في طلب الحلال".^{٤٨}

^{٤١} أخرجه الحاكم في المستدرك، كتاب فضائل القرآن، حسنة أبي ذر رض (٥٤٦٦). وضعفه الألباني في السلسلة الضعيفة (١٨٥٣).

^{٤٢} في الأصل: "النفس". والصواب ما أثبت.

^{٤٣} أخرجه البخاري، كتاب الاستئذان، باب زنا الجوارح دون الفرج (٥٨٨٩). وأخرجه مسلم في القدر، باب قدر على ابن آدم حظه من الزنا وغيره (٢٦٥٧).

^{٤٤} أخرجه القضاوي في مسند الشهاب، باب: من كظم غيظاً وهو يقدر على إنفاذه، ملاه الله أمناً وإيماناً (٤٣٧). وضعفه الألباني في السلسلة الضعيفة (١٩١٢).

^{٤٥} أخرجه أحمد في المسند من حديث عثمان بن عفان رض (٤٤٤). والترمذني، كتاب الزهد عن رسول الله ﷺ (٢٣٠٨). وابن ماجه، كتاب الزهد، باب ذكر القبر والبلى (٤٢٦٧). وحسنـه الألبـاني (حـديث رقم: ١٦٤ في صحيح الجامـع الصـغـير وزيـادةـه).

^{٤٦} أورـه المتـقي المـنـدي في كـنزـ الـعـلـمـ حـديثـ رقمـ (١١٣٦٥). وـعـزـاهـ إـلـىـ الدـيـلـمـيـ فـيـ الـفـرـدـوـسـ. وـصـحـحـهـ الـأـلـبـانـيـ فـيـ الصـحـيـحةـ (١٤٩١).

^{٤٧} أخرـجـهـ اـبـنـ خـزـيـةـ فـيـ صـحـيـحـهـ، كـتـابـ الصـلـاـةـ، بـابـ الزـجـرـ عـنـ بـصـقـ المـصـلـيـ أـمـاـهـ (٩٢٤). وـحـسنـهـ الـأـلـبـانـيـ (انـظـرـ حـديثـ رقمـ ١٦١٤ـ فـيـ صـحـيـحـ الجـامـعـ).

- "من يصبر على الرزية يعوضه الله".^{٤٩}
- "آفة الدين ثلاثة: فقيه فاجر، إمام جائز، مجتهد جاهم".^{٥٠}
- "إنما النساء شقائق الرجال".^{٥١}
- "آفة العلم النسيان، وإضاعته أن تحدث به غير أهله".^{٥٢}
- "الدنيا متع، وخير متع الدنيا المرأة الصالحة".^{٥٣}
- "الكذب مُجانب للإيمان".^{٥٤}
- "اعقلها وتوكل".^{٥٥}

^{٤٩} أورده المتقي المهندي في كنز العمل (٩٢٠٠). وعزاه إلى مسنن الفردوس، عن علي. وحكم عليه الألباني بالوضع (السلسلة الضعيفة: ١٠).

^{٥٠} أورده المتقي المهندي في كنز العمل حديث (٤٣٥٨٧). وعزاه إلى البيهقي في الدلائل، وابن عساكر. وأورده ابن كثير في السيرة (٢٣٤)، وقل: "هذا حديث غريب، وفيه نكارة وفي إسناده ضعف".

^{٥١} أورده المتقي المهندي في كنز العمل حديث رقم (٢٨٩٥٤)، وعزاه إلى مسنن الفردوس. والعلجلوني في كشف الخفاء، حديث رقم (٤)، وحكم عليه الألباني بالوضع (السلسلة الضعيفة: ٨١٩).

^{٥٢} أخرجه أبُو حمْدَة في المسند، من حديث السيدة عائشة رضي الله عنها (٢٦٢٣٨). وأبُو داود باب في الرجل يجدُ الْبَلَةَ في مَنَابِه (٢٣٦). والتزمي، أبواب الطهارة، باب ما جاء فيمن يستيقظ فيري بلا ولا يذكر احتلاماً (١١٣). وصححه الألباني (السلسلة الصحيحة: ٢٨٦٣).

^{٥٣} أخرجه الدارمي، باب مذكرة العلم (٦٢٤). وابن أبي شيبة، كتاب الأدب، باب تذاكر الحديث (٢٦١٣٩). وأورده الألباني في السلسلة الضعيفة (١٣٠٣).

^{٥٤} أخرجه مسلم، كتاب الرضاع، باب خَيْر مَتَاع الدُّنْيَا الْمَرْأَة الصالحة (١٤٦٧).

^{٥٥} أخرجه موقوفاً على أبي بكر: أبُو حمْدَة في مسنده، من حديث أبي بكر الصديق (١٦). وقد شعيب الارنؤوط: إسناده صحيح على شرط الشيدين.

^{٥٦} أخرجه الترمي في السنن، كتاب صفة القيمة والرقائق والورع (٢٥١٧). وابن حبان في صحيحه، كتاب الرقائق، باب الورع والترك (٧٣). وحسنه الألباني.

- "لا عبادة كالتفكير".^{٥٦}
- "حبك للشيء يعمي ويصم".^{٥٧}
- "لا يكمل إيمان المرء حتى يحب لأخيه ما يحب لنفسه".^{٥٨}
- "أفضل كلمة قالها شاعر كلمة لييد: لا كل شيء ماخلا الله باطل".^{٥٩}
- "ألا أخبركم بأفضل من درجة الصيام، والصلاه، والصلق؟ قالوا: بلى يا رسول الله! قل: الله إصلاح ذات البين".^{٦٠}
- "إن أول خلق خلقه الله ~~عَجَّلَ~~ العقل، فقال له أقبل، فاقبل. ثم قال له: أدبر فأدبر. فقال: وعزتي وجلالي! ما خلقت خلقاً هو أحب إلي منك. بك

^{٥٦} أورده الميثمي في جمع الزوائد، مرفوعاً عن علي، حديث رقم (١٨٠٣٨). وقل: "رواه الطبراني، وفيه أبو رجاء الخنطي، واسمه محمد بن عبد الله، وهو كذاب" (جمع الزوائد ٥٠٢١٠).

^{٥٧} أخرجه أبو داود، كتاب الأدب، باب في الموى (٥١٣٠). وأحمد في المسند، حديث أبي الدرداء عليه السلام (٢٧٥٨). وصححه الأرنؤوط موقوفاً على أبي الدرداء، وضعفه الألباني في السلسلة الضعيفة (١٨٦٧).

^{٥٨} أورده المتقي الهندي في كنز العمل، رقم (١٠٦)، بلطفه: "لا يستكمل عبد الإيمان حتى يحب لأخيه ما يحب لنفسه". وعزاه إلى أبي نعيم في المعرفة (كنز العمل ٤١/١). وهو في الصحيحين بلطفه: "لا يؤمن أحدكم حتى يحب لأخيه ما يحب لنفسه". أخرجه البخاري، كتاب الإيمان، باب من الإيمان أن يحب لأخيه ما يحب لنفسه (١٣). ومسلم، كتاب الإيمان، باب الدليل على أن من خصل الإيمان أن يحب لأخيه المسلم ما يحب لنفسه من الخير (٤٥).

^{٥٩} أخرجه البخاري، كتاب فضائل الصحابة، باب أيام الجاهلية، (٣٦٢٨). وأخرجه مسلم في أوائل كتاب الشعر (٢٢٥٦). كلامهما بلطفه: "أصدق كلمة". وأخرجه غيرهما بلطفه: "أشعر كلمة".

^{٦٠} أخرجه أحمد في المسند من حديث أبي الدرداء عليه السلام (٢٧٥٤٨). وأبو داود، كتاب الأدب، باب في إصلاح ذات البين (٤٩١٩). وصححه الأرنؤوط.

آخذ، وبك أعطي، وبك أثيب، وبك أعقاب".^{١١}

■ "ليس الشديد بالصرعة، إنما الشديد الذي يملأ نفسه عند الغضب".^{١٢}

■ "ارض بما قسم الله لك تكنْ أغنى الناس".^{١٣}

■ "إذا نظر أحدكم إلى من فضل عليه في المل [والخلق]، فلينظر إلى من هو أسفل منه".^{١٤}

■ دخل عمر على رسول الله ﷺ وهو على حصير قد أثر في جنبه، فقل: يا نبي الله! لو اخزنتَ فراشاً [أوثر من هذا]? فقل: "مالي وللدنيا! ما مثلي ومثل الدنيا إلا كراكب سار في يوم صائف، فاستظل تحت شجرة ساعة من نهار، ثم راح وتركها".^{١٥}

■ "حصلتان من كانتا فيه كتبه الله شاكراً صابراً. [ومن لم تكونا فيه لم يكتبه الله شاكراً، ولا صابراً]: من نظر في دينه إلى من هو فوقه فاقتدى به.

^{١١} أخرجه الطبراني في الأوسط، من حديث أبي أمامة (٨٠٨٦). والبيهقي في الشعب، (٤٦٢٢). كلامهما بلفظ: "ما خلق الله العقل". وحكم عليه الألباني بالوضع، في تحرير مشكلة المصايبج (٩٧٣)، حديث رقم (٥٠٦٤). وفي حديث: "أول ما خلق الله القلم...". وحكم عليه الألباني بالوضع في الضعيفة (١٢٥٣).

^{١٢} أخرجه البخاري، كتاب الأدب، باب المخز من الغضب (٥٧٦٣). وأخرجه مسلم في البر والصلة والأدب، باب فضل من يملأ نفسه عند الغضب (٢٦٠٩).

^{١٣} أخرجه أحمد في المسند، من حديث أبي هريرة (٨٠٨١). والترمذني، كتاب الزهد، باب الصحة والفراغ نعمتان مغبون فيها كثير من الناس (٢٣٥٠). وحسنه الألباني في السلسلة الصحيحة (٩٣٠).

^{١٤} أخرجه البخاري، كتاب الرقاق، باب لينظر إلى من هو أسفل منه ولا ينظر إلى من هو فوقه (٦١٢٥). وأخرجه مسلم في أوائل الزهد والرقائق (٢٩٦٣)، وكلمة "والخلق" أثبتناها من الصحيح.

^{١٥} مسند أحمد بن حنبل، من حديث عبد الله بن مسعود (٢٧٤٤). والمتن سقط منه كلمة "أوثر من هذا". وصححه الأرنؤوط.

ونظر في دنياه إلى من هو دونه، فحمد الله على ما فضلته به عليه".^{٦٦}

جاء رجل إلى النبي ﷺ فقال: إني أحبك، قل: "انظر ما تقول!"^{٦٧}
 فقال: إني والله لأحبك. ثلث مرات. قال: "إن كنت صادقاً فأعدْ محفاناً".^{٦٨}
 للفقر أسرع إلى من يحبني من السيل إلى منتهاه".^{٦٩}

"ليردك عن الناس ما تعلم من نفسك".^{٦٩}

"امش ميلاً. عَدْ مريضاً، وامش ميلين. أصلح بين اثنين".^{٧٠}

"أمط الأذى عن الطريق؛ فإنه لك صدقة".^{٧١}

"اتق الله. ولا تخترن من المعروف شيئاً، ولو أن تفرغ من دلوك
في إناء المستسقي، وأن تلقى أخاك ووجهك إليه منبسط. وإياك وإسبال الإزار!

"سن الترمذى، كتاب صفة القيمة والرقائق والورع (٢٥١٢). وال Mellon ليس فيه "ومن لم تكوننا فيه لم يكتبه الله
شاكراً ولا صابراً"، فنقلناها من السنن. وذكره الألبانى في السلسلة الضعيفة (١٩٢٤).

"لم ترد كلمة محفاناً في شيء من الكتب التي أخرجت الحديث، وإنما ورد "تجفافاً"، ومعناها: ما جُلِّلَ به
الفرس من سلاح، وألة تقيه الجراح. وفرس مُجَفَّفٌ عليه تجفاف. وتجفيف الفرس أن تُلبِّسه التجفاف. وفي
حديث الحديبية: "فجاء يقوده إلى رسول الله ﷺ على فرس مُجَفَّفٍ" أي عليه تجفاف. وقد يلبِّس الإنسان أيضاً
النهاية في غريب الأثر (٤٧٥). لسان العرب (٢٧٩). وقد كان هذا أكيداً في بداية الدعوة، وقلة المؤمنين".^{٧٢}

"آخرجه الترمذى، كتاب الزهد، باب ما جاء في فضل الفقر (٢٢٥). والحاكم في المستدرك، كتاب الرفق
(٧٩٤٤). وغيرهما. وصححه الألبانى في الصحيحتين رقم (٢٨٢٧).

"آخرجه البهقى في شعب الإيمان، السبعون من شعب الإيمان وهو باب في الصبر على المصائب (٩٧٩).
وابن حبان في صحيحه، كتاب البر والإحسان، باب ما جاء في الطاعات وثوابها (٣٦١). وضعفه الألبانى في
ضعف الجامع (١١٨).

"آخرجه أبو نعيم في حلية الأولياء (١٩٧٥). وابن أبي الدنيا في كتاب الإخوان، باب في زيارة الإخوان (١٠١).
وأورده الألبانى في السلسلة الضعيفة (٢٩٣٦).

"آخرجه البخارى، كتاب الجهاد والسيء، باب من أخذ بالرकاب ونحوه (٢٨٢٧). ومسلم، كتاب الزكاة، باب بيان
أن اسم الصدقة يقع على كل نوع من المعروف (١٠٠٤).

فإن إسبل الإزار من المخيلة، ولا يحبها الله. وإن امرأً شتمك وعيرك بأمر هو فيك، فلا تعيره بأمر هو فيه، ودعه يكون وباله عليه، وأجره لك. ولا تسجن أحداً^٦.

■ قدم على النبي ﷺ سبي، فإذا امرأة من السبي قد تخلب ثديها تسقي، إذا وجدت صبياً في السبي أخذته، فألصقته ببطنها وأرضعته. فقل لنا النبي ﷺ: "أترون هذه طارحة ولدتها في النار؟" قلنا: لا وهي تقدر على أن لا تطرحه! فقل: "الله أرحم بعباده من هذه بولدها"^٧.

■ "من ظلم أجيراً أجره، حبط عمله، وحرم عليه ريح الجنة"^٨.

■ قل النبي ﷺ - وحوله جماعة من أتباعه: "بایعنی على أن لا تشرکوا بالله شيئاً، ولا تسرقوا، ولا تزدواجوا، ولا تقتلوا، أولادكم، ولا تأتون ببهتان تفترونه بين أيديكم وأرجلكم، ولا تعصوني في معروف. فمن وفّي منكم، فأجره على الله"^٩.

■ "سيأتي زمان لا يبقى من الإسلام إلا اسمه، ولا من الدين إلا رسمه^{١٠}، تنزع الرحمة من قلوبهم، وتقل مكاسب الحلال، ويكثر الحرام"^{١١}.

^٦ أخرجه من حديث جابر بن سليم المجمعي رض أحادي في المسند (٢٠٥١). والطیالسی في المسند (١٢٠٨) وأورده الألبانی في الصحیحة (٧٠). وصححه الأرنؤوط أيضًا.

^٧ أخرجه البخاری، كتاب الأدب، باب رحمة الولد وتقبيله ومعانقته (٥٥٣). أخرجه مسلم في التوبة، باب في سعة رحمة الله تعالى وأنها سبقت غضبه (٢٧٤).

^٨ مسند الحارث - زوائد المیشمی، كتاب الصلة، باب في خطبة قد كذبها داود بن الخبر على رسول الله صلی الله علیه وآله وسالم (٢٠٥).

^٩ أخرجه البخاری، كتاب الإيمان، باب علامه الإيمان حب الأنصار (١٨).

^{١٠} في الأصل "وسمه"، وال الصحيح ما أثبت.

- "عفوا تعف نساؤكم".^{٧٨}
- "علم لا ينفع، كنتر لا يُنفق منه".^{٧٩}
- "ليس من أخلاق المؤمن التملق، ولا الحسد، إلا في طلب العلم".^{٨٠}
- "زين الله السماء بثلاث: الشمس والقمر والكواكب. وزين الأرض بثلاث: العلماء والمطر، وسلطان عامل".^{٨١}
- "العلم إمام، والعمل تابعه، يلهمه السعادة، ويحرمه الأشقياء".^{٨٢}
- "العالم إذا خرج من الدنيا، كل مصباح يخرج من بيت مظلم".^{٨٣}

^{٧٦} أخرجه البيهقي في شعب الإيمان، الثامن عشر من شعب الإيمان وهو باب في نشر العلم وألا يمنعه أهله (١٩٠٨). بلحظ: "يوشك أن يأتي على الناس زمان: لا يبقى من الإسلام إلا اسمه، ولا يبقى من القرآن إلا رسمه، مسلجدهم عامة وهي خراب من المدى، علماؤهم أشر من تحت أديم السماء، من عندهم يدح الفتنة".

^{٧٧} أخرجه الحاكم في المستدرك، كتاب البر والصلة (٧٢٥). والطبراني في الأوسط، عن ابن عمر (١٠٠٢). وأورده الألباني في السلسلة الضعيفة (٢٠٤٣).

^{٧٨} أخرجه أحد في المسند، من حديث أبي هريرة (١٠٤٨١). والدارمي، باب البلاغ عن رسول الله ﷺ وتعليم السنن (٥٥٦). وحسنه الألباني في تخريج المشكاة (٢٨٠).

^{٧٩} أخرجه البيهقي في الشعب، الرابع والثلاثون من شعب الإيمان وهو باب في حفظ اللسان (٤٨٦٣). قل الألباني: موضوع. (انظر حديث رقم: ٤٩٦ في ضعيف الجامع).

^{٨٠} لم أقف على من أخرجه.

^{٨١} قل الألباني: "رواه ابن عبد البر التمry في كتاب العلم، من روایة موسى بن محمد بن عطاء القرشي: حدثنا عبد الرحيم بن زيد العمّي، عن أبيه، عن الحسن عنه. وقل: هو حديث حسن، ولكن ليس له إسناد قوي، وقد رويناه من طرق شتى موقوفاً، كما قل - رحمه الله. ورفعه غريب جداً" (ضعف الترغيب والترهيب ١٣٧).

وأورده أيضاً في السلسلة الضعيفة (٥٢٩٣)، وحكم عليه بالوضع.

■ "واوضح العلم عند غير أهله، كمقلد الخنازير الجوهر، واللؤلؤ،
والذهب".^{٨٤}

■ يقول الله عَنِّي يوم القيمة: "يا ابن آدم! مرضت فلم تعدني! قل:
يا رب! كيف أعودك، وأنت رب العالمين؟ قل: أما علمت أن عبدي فلانا
مرض فلم تعلمه؟ أما علمت أنك لو عدته لوجدتني عنده؟ يا ابن آدم!
استطعْتُك فلم تطعمْني! قل: يا رب! وكيف أطعمك، وأنت رب العالمين؟
قل: أما علمت أنه استطعْتُك عبدي فلان، فلم تطعمْه؟ أما علمت أنك لو
أطعمْتَه لوجدت ذلك عندي؟ يا ابن آدم! استسقْيتك فلم تسقني! قل: يا رب!
كيف أسقِيك وأنت رب العالمين؟ قل: استسقاك عبدي فلان فلم تسقه، أما
أنك لو سقْيته وجدت ذلك عندي".^{٨٥}

■ "اعمل لدنياك كأنك تعيش أبداً. واعمل لأنحرتك كأنك تموت
غداً".^{٨٦}

■ "من كذب فجر. ومن فجر كفر. ومن كفر دخل النار".^{٨٧}

^{٨٣} لم أقف على من أخرجه. وورد معتنه عن سفيان الثوري، كما أورد أبو نعيم في حلية الأولياء (٢١١/٧)، قل:
حدثنا عبد الله بن محمد بن جعفر، ثنا محمد بن صالح بن دريج، ثنا محمد بن عبد الجيد التميمي، ثنا ابن عيينة
قال: لما مات مسعر بن كدام، رأيت كأن المصابيح والسرج قد طفت. قل سفيان: وهو موت العلماء".
^{٨٤} أخرجه ابن ماجه، افتتاح الكتاب في الإيمان وفضائل الصحابة والعلم، باب فضل العلماء والتحث على طلب
العلم (٢٢٤). قل الألباني: ضعيف جداً (انظر حديث رقم: ٣٦٦٦ في ضعيف الجامع).

^{٨٥} أخرجه مسلم، كتاب البر والصلة والأداب، باب فضل عيادة المريض (٢٥٦٩).

^{٨٦} مسند الحارث - زوائد الهيثمي، كتاب الزهد، باب كيف العمل للدنيا والآخرة (١٠٩٣). من قول عبد الله بن
عمرو بن العاص. وقل الألباني: "لا أصل له، وإن اشتهر على الألسنة" (السلسلة الضعيفة ٦٣١).

^{٨٧} مسند أحمد بن حنبل، من حديث عبد الله بن عمرو - رضي الله تعالى عنهما (٦٦٤١). بلغظ: "قل: يا رسول
الله! ما عمل النار؟ قل: الكذب. إذا كذب فجر، وإذا فجر كفر، وإذا كفر دخل - يعني النار". وأورده الألباني في
السلسلة الضعيفة (٤١٥٣).

- "يا حي يا قيوم! برحمتك أستغيث. اغفر لي ذنبي، وأصلح لي شأني، وفرج لي همي برحمتك".^{٨٨}
- "اغفر لي؛ فإنه لا يغفر الذنوب العظيمة إلا رب العظيم".^{٨٩}
- "احرسني بعينك التي لا تسام، واكنفي بركنك الذي لا يُرام، وارحني بقدرتك على، فلا أهلك وأنت رجائي، فكم من نعمة أنعمت بها عليّ، قل لك عندها شكري! وكم بلية ابتليتني بها، قل لك عندها صبري؟ يا ذا المعروف الذي لا ينقضى أبداً، ويا ذا النعماء التي لا تخصى عدداً، نجني ما أنا فيه، وأعني على ما أنا عليه، مما قد نزل بي بجهة وجهك الكريم".^{٩٠}

^{٨٨} أخرج بعضه الترمذى، كتاب الدعوات (٣٥٢٤). والحاكم في المستدرك، كتاب الدعاء (٢٠٠٠). وغيرهما. وليس فيها الجملة الأخيرة. وأورده الألبانى في الصحيحه (٢٢٧).

^{٨٩} أخرجه الحاكم في المستدرك كتاب الدعاء (١٩٥٧). وقل: "هذا حديث صحيح الإسناد". والبيهقي في فضائل الأوقات، برقم (٢٧)، ص. ١٣٠.

^{٩٠} أخرجه ابن أبي الدنيا في الفرج بعد الشلة من دعاء جعفر بن محمد، برقم (٧٤) (ص. ٩٩). وأورده المتقدى المتنى في كنز العمل بلفظ قريب، برقم (٥٠١٤)، من كلام علي بن الحسين. وعزاه إلى ابن التجار. وأورده أيضاً عن علي يرفعه، برقم (٣٤٤١).

٧. رأي تولستوي في العذاب والحب والزواج

قال الفيلسوف تولستوي في الطلاق والمحاجب:

"إن السبب في مسألة الطلاق التي تشغل الآن الرأي العام في أوروبا - هو التمدن الذي لم يقتبس الإنسان منه سوى الحمق والخلاعة. هذا هو السبب الحقيقي في ازدياد الطلاق فرداً كل يوم، فلا يمضي على زواج امرأة برجل روح من الزمن حتى تقول له: حاذرْ أن أتركك، وأمضي إلى حل سبيلي!"

سرى ذلك من الربوع العالية في المدن إلى أكواخ الفلاحين، فالقروية لأقل شيء تقول لزوجها: خُذ قمصانك وسراويلاتك^٤؛ لأنني تاركة لك، وذاهبة مع حبيبي يوسف، الذي يفوقك حسناً وبهاءً!

هذا لأن المرأة خلعت ثياب الحشمة واحترام الزوج، وخرجت من دائرة الخضوع له، تلك الواجبات التي ينبغي أن تبقى عليها حتى انقضاء الأجل.

على الرجل أن يكド ويشتغل، وما على المرأة إلا أن تقيم في البيت؛ لأنها زوجة، أو بعبارة أخرى: لأنها إناء لطيف، سريع الإنفلام^٥ والإنسار.

^٤ سراويلاتك: جمع سروال، والمراد به البنطل.

^٥ الإنفلام: ئلم الإناء والسيف ومحوه يئلمه ئلمه، وئلمه فائتلهم، وئتلهم: كسر (السان العرب ٧٧٦٢).

على الرجل أن يراقب سلوك امرأته، ولا يطلق لها العنان، بل يحجبها في البيت. والبيت دائرة حرية واسعة للمرأة".

ثم ختم هذه السطور بمثل روسي وهو هو:

"لا تركن إلى الفرس في الغيط، واراكن للمرأة في البيت".

وقال تولستوي عن الحب والزواج:

"إن دوام الحب بين الزوجين من رابع المستحبيلات. إنه قد يكون حب، ولكن إلى وقت قصير جداً، ثم لا يدوم إلا في الروايات فقط. وأما بين الناس، فعديم الاستقرار في قلبيين معًا.

وكل رجل - متزوجاً كان، أو غير متزوج - إذا اجتازت به غادة فتاته، فأكثر ما يكون منه أن يوجه إليها التفاته. وقد يبذل بعضهم كل مرتخص وغل بعد ذلك في سبيل الوصول إليها.

والمرأة من هذا القبيل كالرجل؛ فإنها تجتهد للاتصال بأكثر من واحد دائمًا. وما دام يمكنها هذا الاتصال، فهي نائلة أربها لا محالة.

إذا قلنا: إنه يمكن للمرأة أن تحب زوجها طول الحياة، فما مثلنا في ذلك إلا مثل من يوقد شعاع، وهو يعتقد أنها تدوم مضيئه طوال الدهر.

إن الزواج أصبح في عصرنا هذا بيتاً مغض خداع، ولكنه لا يزال يوجد عند أولئك الذين يرون فيه سرّاً من أسرار الدين، كال المسلمين، والصينيين، والهنود. أما نحن فلا نرى فيه غير تلك المقارنة الحيوانية.

الزوجان يخدعن الناس بأنهما يعيشان معًا في ارتباط عائلي حقيقي بالزواج،

يظهر كذلك أمرهما في الخارج لكل من رآهما، وإنهما سبقيان في تمام الوفاق ما دامت الحياة. والحقيقة أنهما يعيشان على قاعدة تعدد الزوجات، ولكن من الجانيين. وبهذا التكافؤ قد يتفقان زمناً.

وعلى الأكثـر: إن كليهما في الشهر الثاني يهدـد صاحبه بالطلاق، وقبلما يتمكنان من وسائلهـ. وعن ذلك تصدر الأفكار الخبيثة الجهنمية التي ينجم عنها إطلاق الرصاص انتحـاراً، أو قتـلاً، أو دسـ السمـ، وما أشـبهـ.

وقل تولستوي في الفساد المنتشر بين الناس:

"وتفسد أخلاق الشاب في المدرسة؛ لأن جميع رفاتهـ فسلة الأخـلاقـ يصحـبونـهـ معـهمـ إلىـ أنديةـ الرجـسـ؛ فـيفقدـ طهـارـتهـ وـعـفـتهـ منـ حـيـثـ لاـ يـدـريـ أنـ فيـ فعلـهـ هـذـاـ مـاـ يـخـالـفـ الآـدـابـ وـالـفـضـيـلـةـ.

تفسد أخلاق الشاب من أول نشأتهـ؛ لأنـهـ لاـ يـسـمعـ منـ مرـشـديـهـ أنـ الفـسـوقـ محـرمـ، بلـ بـالـعـكـسـ يـسـمعـ أنـ صـحةـ الجـسـمـ تـسـتـلـزـ "بعـضـ الشـيءـ". وجـمـيعـ المـحـيطـينـ بـهـ يـقـولـونـ: إنـ "الـوـقـوعـ" شـيءـ طـبـيعـيـ قـانـونـيـ مـفـيدـ لـالـصـحـةـ، وـفـاكـهـةـ الشـبـابـ الـحـلـوةـ. هـذـاـ كـلـهـ لاـ يـدـرـكـ الشـابـ أـنـهـ سـائـرـ فـيـ طـرـيقـ الـضـلالـ، بلـ يـقـطـعـ الـطـرـيقـ الـطـبـيعـيـ الـتـيـ يـسـيرـ فـيـهاـ كـلـ صـحـبـهـ وـأـفـرـادـ الـوـسـطـ الـذـيـ يـعـيـشـ فـيـهـ، فـيـبـداـ بالـفـحـشـاءـ كـمـاـ يـبـتـدـئـ بـشـرـبـ الـمـسـكـرـ وـالـتـلـخـينـ.

وـأـنـاـ أـعـرـفـ أـمـهـاتـ كـثـيرـاتـ يـعـتـنـيـنـ بـأـمـرـ أـولـادـهـنـ فـيـ هـذـاـ الـطـرـيقـ رـعـاـيةـ لـصـحتـهـمـ.

بـقـيـ عـلـىـ الشـابـ أـمـرـ وـاحـدـ، يـخـشـيـ عـاقـبـتـهـ مـنـ اـرـتكـابـ الـمـوبـقاتـ، وـهـوـ العـدوـيـ مـنـ الـمـرـضـ الـمـشـهـورـ. غـيـرـ أـنـ الـحـكـومـةـ الـتـيـ تـهـتـمـ بـصـحةـ رـعـاـيـاهـاـ لـمـ تـدـعـ جـمـالـ

للحروف؛ فإنها بهمة فائقة تعنى اعتماءً تاماً بالواخر. والأطباء - كهنة أصنام العلم - يراقبون المؤسسات؛ لقاء أجور يتراضونها. وهم من جهة أخرى يفتون للشباب بضرورة "الاجتماع"، ولو مرة في الشهر؛ مراعاة لقانون الصحة.

فهم على ذلك، يرتبون سير الفحش ترتيباً مدققاً، ويضبطون دوائره ضبطاً "محكماً".

ليت الحكومة التي تهتم اهتماماً عظيماً بإزالة الزهي^٤ معلجةً تستعمل جزءاً من مئة من ذلك الاهتمام في إزالة المؤسسات؛ فيصبح الزهي إذ ذاك في خبر كان "!"

وقال تولستوي في حفلات الرقص الساهرة:

"يجري بيننا، تحت نظرنا من الأمور السافلة ما لا طاقة لمن ناموس"^٥ وشرف على احتماله: يزورنا رجل لا نجهل من سيرته شيئاً، فنستقبله أحسن استقبال. وعندما يدخل قاعة الضيوف، يجالس أخي، أو ابنتي، أو قرينتي، حيث يتركتني وشأنني، أو أتركه وشأنه. وربما أعرف من سلوكه وتصرفاته ما أعرف، فكان يلزم -

^٤ الزهي (sephelis): هو مرض من الأمراض التي يسببها الاتصال الجنسي بين الزناة، ويمر هذا المرض بثلاثة أطوار، خلال سنوات طويلة، حيث يسبب المحلول النخاع الشوكي، أو الشلل العام، وقدان انتظام الحركة. وفي الغالب يصاحب بازمات معدية شديدة، وأوجاع نانغرة في الفخذين، كما يسبب خلخلة في صابونة الركبة، وجوذاً في حدقة العين. ويضطر المريض إلى ملازمة الفراش ليذوق قبل ما جنت يده. وفي عصرنا ظهر ما هو أشد، وهو مرض نقص المناعة المعروفة بالسيدا، أو الإيدز، الذي أعي الأطباء أن يجدوا له علاجاً ناجعاً. ويموت المريض به لا حالـة.

^٥ ناموس: الناموس هو الشرع الذي شرعه الله (التعريفات: البرجاني، ص ٣٠٧). وقد يكون معنه هنا: العقل والخلق (انظر: القاموس المحيط، مج ١، ص ٧٤٦).

والحالة هذه - أن أتقدم إليه عند قدمه، وأتنحى به جانبًا، وأقول له هامسًا: إني يا صاح أعرف أحوالك، وأين تصرف لياليك، ومع من. فليس لك عندنا مكان؛ لأن فتياتنا طاهرات!

كذا كان ينبغي أن يفعل كل واحد منها، ولكننا نجري على العكس مما تقدم. فإذا اجتمعنا مع هذا الرجل في ليلة راقصة، كان له أن يرقص مع اختي، أو ابنتي، ويعانقها، ويختصرها!

نراه بأعيننا، ونشاهد حركاتهما معاً، غدوًا أو رواحًا، وميلاً واهتزازًا، ولا تشمئز منه نفوسنا، بل نتساءل: إذا كان حراماً لنسعى في تزويجه بإحدى بناتنا، ولو كان أثر المرض بادياً عليه".

ثم قال تولستوي عن الأزياء، وحالة الطبقة العالية من نساء أوروبا: "إننا لو أمعنا النظر في معيشة نساء الطبقات العليا، كما هي من قلة الحياة والخلاعة، لا نجد ثم فرقاً بين البيت الذي يضمهن، ونادي موسمات مختلط. ولكن الناس لا يوافقونني على كلامي هذا، فأنا إذا أقيم لهم برهاناً حسيناً: هم يقولون إن نساء هيئتتنا الاجتماعية يعيشن بحالة تخالف معيشة الموسمات، وأنا أخالفهم في ذلك وأقول: إذا كانت النساء تختلف في حالة المعيشة الداخلية، فمن الحقائق المقررة أن ما يكون خارجاً منها منهن أثر المعيشة في الداخل. وهذه يلزم أن تختلف معيشة الموسمات من كل وجه، ولكن أنا لا أرى فرقاً كبيراً بين معيشة الفريقين في الخارج. قابلوا أيها الناس بين الموسمات، وبين نساء الطبقة العالية،

تجدوهن متفقات في الميئات، والأزياء^٦، والروائح العطرية، وتعريّة^٧ السواعد والمناكب والصدور، وضع الوسادة خلف الظهر^٨ أينما جلسن، وأينما ركبن، وفي اقتناء أنفس الجواهر والحجارة الكريمة اللامعة، وفي المراقص والغناء!!

وكما أن المؤسسات يستعملن كل الوسائل الفعالة لغواية الشبان وجذبهم؛ واستعمالة النفوس حتى يصبو لهن كل راء، كذلك نساء الطبقات العالية يفعلن في وسطهن.

^٤ أقول: ماذا لو رأى تولستوي تلك الظاهرة الغربية التي نفشت في العالم الآن، ولم يخل منها بعض مجتمعات المسلمين، وهي ارتداء كثير من النساء للبنطل في الشوارع والمتساجر وأماكن الترفيه والعمل، حتى صارت صرعة تنتشر انتشاراً سريعاً من مكان لأخر، وكأنها صرخة شيطان هوى بها في آذان أهل الأرض. فأتبعه هؤلاء كما قل الله تعالى: «إِن يَدْعُونَ مِنْ دُوَّبِهِ إِلَّا إِنَّا نَأْنَى إِنَّهُمْ إِلَّا شَيْطَانًا مُّرِيدًا لَعْنَهُ اللَّهُ وَقَالَ لَائِتُجَنَّدَ مِنْ عِبَادِكَ تَصْبِيَا مَفْرُوضًا وَلَا يُضْلِلُهُمْ وَلَا مُنْتَهِيهِمْ وَلَا مُرْنَهُمْ فَلَيَسْتَكُنْ آذَانُ الْأَنْعَامِ وَلَا مُرْنَهُمْ فَلَيَعْبَرُنَ خَلْقُ اللَّهِ وَمَنْ يَتَجَزِّ الشَّيْطَانُ وَلِيَّا مِنْ دُونِ اللَّهِ فَقَدْ خَسِرَ خَسِرَانًا مُّبِينًا» [النساء: ١١٩-١١٧]. ولا يجادل أحد في أن ارتداء البنطل حتى وقت قريب كان عنواناً على أن المرأة أجنبية أو متفرجة، وكان هذا المشهد نادراً ما يُرى في بلادنا نحن المسلمين، إلى أن صار كالنار تنتشر في الهشيم، ولا ينجو منها إلا قليل من النساء، اللواتي يمحظن عفتهن، ويختفن الله تعالى في أنفسهن، ويجددن في أزواجهن وآبائهن ناصحين ومربيين.

^٥ في الأصل إعراء: وهو أن يجعل ثمرة محللة لمحتاج، أو لغير محتاج عالمها ذلك، فهي عربة، والجمع عَرَابِيَا. (السان العرب ٤٤/٨٥).

وليس هذا مراد الكاتب، فاستبدلنا بها لفظة: "تعريّة"، من التعري، والعرّي.

^٦ وضع الوسادة خلف الظهر: الظاهر أنهن يضعنها لإبراز صدورهن.

٨. النبي محمد

لأحد كتاب الروس

جاء في إحدى المجلات الروسية^{٩٦} تحت هذا العنوان ما يأتي بالحرف الواحد:

"في شبه جزيرة العرب المجاورة لفلسطين، حيث كان الناس يدينون بالديانتين: المسيحية، واليهودية - ظهرت ديانة عظيمة، أساسها الاعتراف بوحدة الله. وهذه الديانة تعرف بالحمدية^{٩٧}، أو كما يسميها أتباعها "الإسلام"^{٩٨}."

" هذه أقوال كاتب روسي مسيحي منصف نشرها بين قومه لإطلاعهم على جوهر الدين الإسلامي وما فيه من الحقائق الباهرة وهي حرية بالاعتبار لتصورها من كاتب فاضل يقول الحق ولا غرابة فرجل الفضل المنصفون وجدوا في الدنيا لتقرير الحقائق ودفع التهم وإرشاد الناس إلى الحقيقة الناصعة التي ليثوا أعواماً طوالاً وهم في ريبة منها لما قرأوه عنها من الاختلافات التي يتها في تفوسهم بعض الكتاب الذين يجررون وراء تيار الهواء وبمخالفون ضمائرهم لإرضاء فريق من الناس وهي خلة ذئمة في الكتاب الذين هم مصابيح الأزمة، والواجب يقضي عليهم بتبييد غياب الجهل وإنارة الأفكار بنبراس الحقيقة فإذا سار العلماء والكتاب على خطوة هذا الكاتب الروسي أفادوا العالم فوائد لا يقدروا إلا كل ذي شعور حي يتالم لتنبذ الناس وتبغضهم. (العرب)."

" الحمدية: صفة أطلقها الغربيون على أتباع الإسلام؛ ليوحوا بأن هذا الدين الإلهي من صنع محمد^ﷺ; وليس وحيا من عند الله. وبشـ ما قالوا!!

" الإسلام يعني: إسلام الوجه والقلب لله تعالى، والتسليم لشرعه، والرضا بقضائه وقدره. وهو دين الله تعالى الذي أواه إلى جميع أنبيائه ورسله، ولا يقبل من أحد دينًا سواه، كما قال أبو الأنبياء إبراهيم عليه السلام: {قُلْ إِنَّ

وقد انتشرت هذه الديانة انتشاراً سريعاً بين قبائل متعددة وأمم كثيرة، حتى بلغ عدد متحليها في هذا العصر نحو مائتي مليون نفس^{١٠}.

مضى على ظهور الديانة الإسلامية (١٢٣٠) عاماً^{١١}. أي بعد ظهور الديانة المسيحية بنحو ٦٠٠ سنة. ومؤسس هذا الدين هو العربي محمد^{١٢}.

كان العرب - (أقرباء اليهود باللغة والجنس)^{١٣} - قبل ظهور الرسول وثنين، يعبدون آلهة متعددة، وأرواحاً صالحة وشريرة. وكانت هذه الآلهة تقسم إلى قسمين: عائلية، ووطنية. فكان كثير من العائلات تصنع لها صنماً خاصاً تعبد، وكان في كل قبيلة صنم عام، تسجد له برمتها. ولكن العرب عموماً كانوا يعتقدون بوجود إله، يعتبرونه أباً لـهؤلئك الأرباب، ويسمونه "الله العلي العظيم"^{١٤}.

صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَمَاتَ يَدِ اللَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ لَا شَرِيكَ لَهُ وَيَدْلِكَ أَمْرَتُ وَأَنَا أَوْلَى الْمُسْلِمِينَ} (الأنعام: ١٦٢-١٦٣). وقد الله تعالى: {إِنَّمَا كُنْتُ شَهِداً إِذْ حَضَرَ يَقْوُبَ الْمَوْتَ إِذْ قَالَ لَيْسَ بِهِ مَا تَعْبُدُونَ مِنْ بَعْدِي قَالُوا تَعْبُدُ إِلَهَنَا وَإِلَهَ أَبَائِكَ إِبْرَاهِيمَ وَإِسْمَاعِيلَ وَإِسْحَاقَ إِلَهًا وَاحِدًا وَنَحْنُ لَهُ مُسْلِمُونَ} (البقرة: ١٣٣).

^{١١} ينافر عدده المسلمين في العالم الآن مليار ونصف مليار مسلم.

^{١٢} مضى على ظهور الإسلام (١٣٩٥) سنة. ومن هنا نعلم أنه مضى على هذا الكلام خمسة وستون عاماً.

^{١٣} محمد نبي الله ورسوله إلى العالمين .

^{١٤} العرب والمغاربة يتمنون معاً إلى الجنس السامي

^{١٥} هذا التصور ليس صحيحاً في جانب منه، بل غيرهم من الوثنيين هم الذين اعتقادوا في إله أكبر، هو إله لجميع الآلة الصغيرة. وأما العرب في الجاهلية، فاعتتقدوا أن الله خالق السموات والأرض، الرازق الخفي الميت. ولكنهم اخترعوا هذه الآلة وسطاء بينهم وبين الله سبحانه فعبدوها وهذا أصل شركهم، كما بين الله سبحانه عنهم: {وَلَئِنْ سَأَلْتُهُمْ مَنْ خَلَقَ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضَ وَسَخَّرَ الشَّمْسَ وَالْقَمَرَ لَيَقُولُنَّ اللَّهُ فَأَنَّى يُؤْفَكُونَ} (العنكبوت: ٦١). وقد عز من قائل: {أَلَا لِلَّهِ الدِّينُ الْخَالِصُ وَالَّذِينَ اتَّخَذُوا مِنْ دُونِهِ أُولَئِكَ نَعْبُدُهُمْ إِلَّا يُقْرَبُونَا إِلَى اللَّهِ زُلْفَى إِنَّ اللَّهَ يَحْكُمُ بَيْنَهُمْ فِي مَا هُمْ فِيهِ يَخْتَلِفُونَ إِنَّ اللَّهَ لَا يَهْدِي مَنْ هُوَ كَافِرٌ} (آل عمران: ٣٦).

وكانت اعتقدات العرب الدينية ملوعة بالخرافات، وديانتهم مبنية على القسوة والانتقام والتعادي.

ولقد انقسمت بلاد العرب إلى ثلاث مقاطعات، وهي: اليمن ذات التربة الخصبة، ويعمل أهلها بالزراعة وتربية الماشي. ثم نجد، ويسكنها رُحْل، يتوفرون على تربية الماشية والغزو والنهب. ثم الحجاز. وأهلها أرباب تجارة مع مصر وسوريا والجهات الأخرى. وعاصمة هذه الجهة مكة. وهي المدينة المقدسة عند جميع القبائل العربية. ولكل قبيلة فيها أصنام خاصة بها، وفيها الكعبة، المعبد العظيم الذي يحفظ فيه الحجر الأسود هذا الحجر الذي تقول تقاليد العرب بشأنه: إن الله سبحانه وتعالى أنزله على إبراهيم جد العرب^{١٠٦}؛ لأنهم يعتقدون أنه من نسل إسماعيل ابن هاجر^{١٠٧}.

وكان العرب يزورون مكة في كل عام. وحتى يأمنوا على نفوسهم من القتل والسلب في خلال هذه الزيارة، عيّنوا أربعة أشهر في العام، حرموا في أثناءها سفك الدماء والغزو والسرقة^{١٠٨}.

^{١٠٦} الحجر الأسود من الجنة كما في الحديث الذي أخرجه الترمذى، كتاب الصوم، باب ما جاء في فضل الحجر الأسود والركن والمقام (٨٧)، عن النبي ﷺ، قل: "نزل الحجر الأسود من الجنة وهو أشد بياضاً من اللبن؛ فسودته خطايا بني آدم". وعن النسائي، عن ابن عباس أن النبي ﷺ، قل: "الحجر الأسود من الجنة". أخرجه النسائي، كتاب مناسك الحج، ذكر الحجر الأسود (٢٩٣٥). وأحمد في المسند من حديث عبد الله بن عباس (٢٧٩٦). وذكره الألبانى في الصحيحتين (٢٦١٨).

^{١٠٧} كان لإبراهيم ولدان: إسحق، وإسماعيل، وأما إسحق فمته ولد يعقوب أب بني إسرائيل. وأما إسماعيل فمته أتى العرب المستعربة. وهم عرب الحجاز. وال الصحيح المشهور أن العرب العاربة قبل إسماعيل، ومنهم: عاد وثمود وطسم، وجديس، وأئيم، وجورهم، والعماлиق، وأمم آخرتون لا يعلمهم إلا الله، كانوا قبل الخليل عليه الصلاة والسلام وفي زمانه أيضاً. (سيرة ابن كثير ٣٦١).

^{١٠٨} الأشهر الحرم: كانت عادة العرب تعظيم الأشهر الحرام، وامتناعهم من القتل فيها. وهي أربعة أشهر كما نص عليه القرآن العزيز بقوله: {إِنَّ عِلْمَ الشَّهُورِ عِنْدَ اللَّهِ أَثْنَا عَشْرَ شَهْرًا} في كتاب الله يوم خلق السماوات

ولما وحد النبي محمد قبائل العرب، وأنار أفكارهم وأبصارهم بعمرفة الإله الواحد - هذب أخلاقهم، ولين طباعهم وقلوبهم، وأصلاح عاداتهم البربرية الهمجية، وجعلهم أمة مستعدة للرقي والتقدم.

كان العرب - قبل ظهور النبي محمد - يقدمون لأهتهم الذبائح البشرية، من أسرى الحرب^{١٠٩}، ومن أولادهم - فيشدون بناتهم^{١١٠} - ويقتلون عدوهم. وعلى الجملة، فقد كانت أخلاقهم مبنية على القساوة والانتقام وسفك الدماء.

وقد قضى النبي محمد على ذلك جيشه، ونادي بعبادة الخالق ﷺ، وساوى جميع العرب أمام الله، وحرم الانتقام، ومنع سفك الدماء.

وهذه الأعمال العظيمة التي قام بها محمد، تدل على أنه من المصلحين العظام، وعلى أن في نفسه قوة فوق قوة البشر^{١١١}.

ولد النبي محمد عام (571م)، من أبوين فقيرين. وقد توفى والده قبل ولادته بشهرين، وتوفيت والدته في العام السادس من عمره، فكفله أولاً جده، ثم عمّه الذي كان يصحبه معه في سفراته التجارية.

وكان النبي محمد في حداشه يخدم أعمامه، فيرعى ماشيتهم، ويقود جمالهم. ولما بلغ العام العشرين دخل في خدمة قريبته الأرملة خديجة، من ذوات الشروة

والأرض منها أربعة حرمٌ ذلك الدينُ القيمُ فلَا تَظْلِمُوا فِيهِنَّ أَنفُسَكُمْ وَقَاتَلُوا الْمُشْرِكِينَ كَافَّةً كَمَا يُقَاتِلُوكُمْ كَافَّةً وَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَعَ الْمُتَّقِينَ} (التوبه:٣٣). وهي ذو القعده، ذو الحجه، وذو الحرم، ورجب.

^{١١٠} لم يعرف العرب تقديم القرابين البشرية للأصنام - فيم نعلم. وربما كان هذا من شائعات الغربيين التي أطلقوها هم أنفسهم وصدقوها.

^{١١١} عرف عن العرب دفنهم لبنيتهم أحياه خوف العار، لا قربانا للأصنام.

^{١١٢} بقول القرآن الكريم عن محمد ﷺ: {قُلْ إِنَّمَا أَنَا بَشَرٌ مُّتَلَكِّمٌ يُوتَحِي إِلَيَّ أَنَّمَا إِلَهُكُمْ إِلَهٌ وَاحِدٌ فَمَنْ كَانَ يَرْجُو لِقاءَ رَبِّهِ فَلْيَعْمَلْ عَمَلاً صَالِحاً وَلَا يُشْرِكْ بِعِبَادَةِ رَبِّهِ أَحَدًا} (الكهف:١١٠).

الواسعة، بصفة وكيل لها. وبعد مرور سنة قضتها في خدمتها تزوجها، مع أنها أكبر منه بعشرين عاماً، وقيل بخمسة عشر.

كان محمد ذا فكر نير، وبصيرة وقاده. واشتهر بدماثة الأخلاق، ولين العريكة، والتواضع وحسن المعاملة للناس. واشتهر بميله للأبحاث الدينية، حتى أنه كان يناقش اليهود والنصارى. ومن هذه المناقشات عرف أشياء عن موسى وال المسيح، وعرف بعض الشيء من تعاليم التوراة والإنجيل، وعرف أنه يوجد إله عظيم لم تصنعه الأيدي البشرية^{١١٣-١١٤}.

مضت على محمد أربعون سنة، قضتها بسلام وطمأنينة، وكان جميع أقاربه يحبونه حبة شديدة، وأهل مدینته يحترمونه احتراماً عظيماً؛ لما هو عليه من المبادئ القوية، والأخلاق الكريمة، وشرف النفس والتزاهة.

وكانت ثروة زوجته تكفيه مؤونة الكدح للمعاش، فعاش رخاء وهناء. ولكن من جهة أخرى كانت في نفسه عواطف دينية قوية، تدفعه إلى القيام بعمل عظيم، إلا وهو إخراج أمنه ومواطنه من ديابير وظلمات الخرافات الدينية.

"إن الذي نعرفه من كتب الإسلام والسير النبوية لا يثبت هذه الرواية. (المغرب).

"لم يثبت أن النبي ﷺ ناقش اليهود أو النصارى قبل البعثة في دينهم، بل كان هو يعبد الله على دين إبراهيم الحنيف، ويكتتب ما عليه قومه من الشرك والوثنية. والقول بأنه ناقش اليهود والنصارى؛ فعرف أشياء عن موسى وعيسي، وعرف أشياء عن التوراة والإنجيل، وعرف أنه يوجد إله واحد... إن كل ذلك من الافتراضات التي روجها أعداء الإسلام، ويقصدون بها زعمهم أن الإسلام من وضع محمد وأنه مما تعلمه من أهل الكتاب، لا من الله. ويريدون أن يبرروا بذلك أيضاً ما ورد من معلومات مفصلة عن دين أهل الكتاب وأنبائهم، وقد ردّ الله سبحانه على كل ما قالوه في كتابه العجيب، فقال: {وَمَا كُنْتَ تَثْلُو مِنْ قَبْلِي مِنْ كِتَابٍ وَلَا تَأْخُذُهُ بِمِيقَاتِكَ إِذَا لَرَأَيْتَ الْمُبْطَلُونَ} (آل عمران: ٤٩-٥٠). وقد عز شأنه: {وَلَقَدْ تَعْلَمَ أَنَّهُمْ يَقُولُونَ إِنَّمَا يَعْلَمُهُ بَشَرٌ لَسَادُ الْأَنْبِيَاءُ يُلْجِدُونَ إِلَيْهِ أَغْجَمِيًّا وَمَذَا لِسَانُ عَرَبِيًّا مُّبِينًّا} (آل عمران: ١٠٣).

وصل الاعتقاد الديني بمحمد إلى الاعتراف بأن موسى وعيسى من أنبياء الله، ولكنه لم ترُقه بعض عقائد الديانتين المسيحية واليهودية.

ولطالما انقطع محمد في حداه إلى الجبال المجاورة لمكة، حيث يقيم شهراً متبعداً. وكان شعوره الديني يزداد عاماً فعاماً، حتى أيقن في النهاية أن أرباب أمته لا شعور لها ولا قوة، وأن الإله الحقيقي واحد، وهو الله منشى الكائنات، ومدبرها بقوته غير المحدودة.

ففي سنة من سنوات اعزاله، تواترت عليه ذات يوم الأفكار الدينية. وبعد ذلك اضطربت لها نفسه اضطراباً شديداً؛ فدخل مغارة ونام فيها. وفي خلال نومه رأى رؤيا دعاه في خلالها هاتف ليكوننبياً، يدعو أمته لمعارفه الإله الواحد. ولما استيقظ من نومه عاد إلى منزله مضطرباً. وبعد عدة أسابيع رأى رؤيا أخرى، دعاه فيها صوت ذلك الهاتف ليكوننبياً لأمته، فعم بعد هذه الرؤيا - بدون تردد - على دعوه أمته إلى معرفة الحق. وصمم العزم على تطهير البلاد من الأصنام^٤.

^٤ تبين السيدة عائشة أم المؤمنين كيف كان بدء الوحي، قالت: "أول ما بدأ به رسول الله ﷺ من الوحي الرؤيا الصالحة في النوم، فكان لا يرى رؤيا إلا جاءت مثل فلق الصبح. ثم حبب إليه الخلاء، وكان يخلو بغار حراء فتحتنته فيه - وهو التعبد - الليلالي ذوات العده قبل أن يتزع إلى أهله ويتزود لذلك، ثم يرجع إلى خديجية فيتزود لثلثها حتى جاءه الحق وهو في غار حراء، فجاءه الملك فقال: أقرأ! قل: "ما أنا بقارئ". قل: "فالخذني فغطني حتى بلغ مني الجهد، ثم أرسلني فقال: أقرأ! قلت: ما أنا بقارئ! فالخذني فغطني الثانية، حتى بلغ مني الجهد ثم أرسلني فقال: أقرأ! قلت: ما أنا بقارئ! فالخذني فغطني الثالثة، ثم أرسلني فقال: {اقرأ باسم ربك الذي خلقك خلق الإنسان من علقم. أقرأ وربك الأكرم} [العلق: ٣-١]. فرجع بها رسول الله ﷺ يرجف فزواجه فدخل على خديجية بنت خويلد - رضي الله عنها فقال: "زملوني زملوني". فزملوه حتى ذهب عنه الروع، فقال خديجية وأخبرها الخبر: "لقد خحيشت على نفسي". فقالت خديجية: كلا والله ما يخزيك الله أبداً! إنك لتصل للرحم، وتتحمل الكل، وتُكسب العدوم، وتقرى الضيف، وتعين على نواب الحق. فانطلقت به خديجية حتى أتت به ورقة بن نوفل، ابن عم خديجية، وكان امرئاً تنصر في الجاهلية، وكان يكتب الكتاب العبراني، فيكتب

ومن أراد أن يحكم على الدين الإسلامي ومبادئه وروح تعاليمه، فليطالع الآيات الآتية التي اقتطعناها من القرآن وهي:

«إِنَّ الَّذِينَ آمَنُوا وَالَّذِينَ هَادُوا وَالصَّابِرُونَ وَالنَّصَارَى مَنْ آمَنَ بِاللَّهِ وَآتَيْتُمُ الْآخِرِ وَعَمِلَ صَالِحًا فَلَا خَوْفٌ عَلَيْهِمْ وَلَا هُمْ يَحْزَنُونَ» (المائدة: ٦٩).

«كُلُّ مَنْ عَلَيْهَا فَانِ وَيَقِنَ وَجْهَ رَبِّكَ ذُو الْجَلَلِ وَالْإِكْرَامِ» (الرحمن: ٢٦ - ٢٧).

«لَا يَكُلُّفُ اللَّهُ نَفْسًا إِلَّا وُسْعَهَا لَهَا مَا كَسَبَتْ وَعَلَيْهَا مَا أَكْسَبَتْ» (البقرة: ٢٨٦).

«إِنَّمَا الصَّدَقَاتُ لِلْفُقَرَاءِ وَالْمَسَاكِينِ وَالْعَامِلِينَ عَلَيْهَا وَالْمُؤْلَفَةُ قُلُوبُهُمْ وَفِي الرِّقَابِ وَالْغَارِمِينَ وَفِي سَبِيلِ اللَّهِ وَابْنِ السَّبِيلِ فَرِيضَةٌ مِّنَ اللَّهِ وَاللَّهُ عَلِيمٌ حَكِيمٌ» (التوبه: ٦٠).

«لَيُسُوءُ سَوَاءً مَنْ أَهْلَ الْكِتَابُ أُمَّةٌ قَائِمَةٌ يَتَلَوَّنُ آيَاتِ اللَّهِ آتَاهُ اللَّيْلَ وَهُمْ يَسْجُدُونَ يُؤْمِنُونَ بِاللَّهِ وَآتَيْتُمُ الْآخِرِ وَيَأْمُرُونَ بِالْمَعْرُوفِ وَيَنْهَا عَنِ الْمُنْكَرِ وَيُسَارِعُونَ فِي الْخَيْرَاتِ وَأَوْلَئِكَ مِنَ الصَّالِحِينَ وَمَا يَفْعَلُوا مِنْ خَيْرٍ فَلَنْ يُكَفَّرُوا وَاللَّهُ عَلِيمٌ بِالْمُتَّقِينَ» (آل عمران: ١١٣ - ١١٥).

من الإيجيل بالعبرانية ما شاء الله أن يكتب. وكان شيخاً كبيراً قد عمي. فقالت له خديجة: يا بن عم! اسمع من ابن أخيك. فقل له ورقه: يا بن أخي! ماذا ترى؟ فأنجده رسول الله ﷺ خبر ما رأى. فقل له ورقه: هذا الناموس الذي نزله الله به على موسى" (أخرج البخاري، كتاب بده الوحي، باب كيف كان بده الوحي إلى رسول الله ﷺ [٣]. ومسلم، كتاب الإيمان، باب بده الوحي إلى رسول الله ﷺ [١٦٠]).

وليس في ذلك، ولا في غيره أنه اعتزل لإحساسه بالإضطراب النفسي، ولا أن ما رأه كان مجرد رؤيا منام، يسمع عنده هاتفًا داخليه، وإنما في الحديث أن أمين الوحي جبريل عليه السلام، هو الذي جاء إلى النبي ﷺ في اليقظة وهو يتبعد في الغار، وضمه إلى صدره، وأقرأه القرآن، كما نزل على موسى وعيسى وسائر المرسلين. وكلام الكاتب كلام من لا يؤمن بنبوة محمد، ولا أن ما أتى به هو وحي من عند الله.

﴿فَإِنْ تَوَلُّوا فَقُلْ حَسْبِيَ اللَّهُ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ عَلَيْهِ تَوَكَّلْتُ وَهُوَ رَبُّ الْعَرْشِ
الْعَظِيمُ﴾ (التوبه: ١٢٩).

﴿لَوْ كَانَ فِيهِمَا آلِهَةٌ إِلَّا اللَّهُ لَفَسَدَتَا فَسُبْحَانَ اللَّهِ رَبِّ الْعَرْشِ عَمَّا
يَصِفُونَ﴾ (الأنباء: ٢٢).

﴿كَمَا أَرْسَلْنَا فِيهِمُ رَسُولًا مِنْكُمْ يَتَلَوُ عَلَيْكُمْ آيَاتِنَا وَيُزَكِّيْكُمْ وَيَعْلَمُكُمُ الْكِتَابَ
وَالْحِكْمَةَ وَيَعْلَمُكُمُ مَا لَمْ تَكُونُوا تَعْلَمُونَ﴾ (البقرة: ١٥١).

﴿قُلْ أَغَيْرُ اللَّهِ أَتَخْدِدُ وَلَيْلًا فَاطِرُ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ وَهُوَ يُطْعِمُ وَلَا يُطْعَمُ قُلْ
إِنِّي أَمِيرٌ أَنْ أَكُونَ أَوْلَى مَنْ أَسْلَمَ وَلَا تَكُونُنَّ مِنَ الْمُشْرِكِينَ﴾ (الأنعام: ١٤).

﴿يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا لَا تَأْكُلُوا الرِّبَّا أَضْعَافًا مُضَاعَفَةً وَاتَّقُوا اللَّهَ لَعَلَّكُمْ
تُفْلِحُونَ﴾ (آل عمران: ١٣٠).

﴿لَتَجِدَنَّ أَشَدُ النَّاسِ عَدَاوَةً لِلَّذِينَ آمَنُوا الْيَهُودُ وَالَّذِينَ أَشْرَكُوا وَلَتَجِدَنَّ
أَقْرَبَهُمْ مَوْفَةً لِلَّذِينَ آمَنُوا الَّذِينَ قَالُوا إِنَّا نَصَارَى ذَلِكَ يَأْنَى مِنْهُمْ قَسَيْسِينَ وَرَهْبَانًا
وَأَنَّهُمْ لَا يَسْتَكْبِرُونَ وَإِذَا سَمِعُوا مَا أُنزَلَ إِلَيَ الرَّسُولِ تَرَى أَعْيُنَهُمْ تَفِيضُ مِنَ
الثَّمْغَ مِمَّا عَرَفُوا مِنَ الْحَقِّ يَقُولُونَ رَبُّنَا آمَنَّا فَاكْتَبْنَا مَعَ الشَّاهِدِينَ﴾ (المائدة: ٨٢-٨٣).

﴿وَلَا تَجْعَلْ يَدَكَ مَغْلُولَةً إِلَى عَنْقِكَ وَلَا تَبْسُطْهَا كُلُّ الْبَسْطِ فَتَقْعُدَ مَلُومًا
مَخْسُورًا﴾ (الإسراء: ٢٩).

﴿وَآتَ ذَا الْقُرْبَى حَقَّهُ وَالْمِسْكِينَ وَابْنَ السَّيْلِ وَلَا تَبْدِرْ تَبْذِيرًا﴾ (الإسراء: ٢٦).

﴿الَّذِينَ يَنْقُضُونَ عَهْدَ اللَّهِ مِنْ بَعْدِ مِيَانِيقِهِ وَيَقْطَعُونَ مَا أَمَرَ اللَّهُ يَهُ أَنْ يُوصَلَ
وَيُفْسِدُونَ فِي الْأَرْضِ أُولَئِكَ هُمُ الْخَاسِرُونَ﴾ (البقرة: ٢٧).

«إِنَّ الَّذِينَ عِنْدَ اللَّهِ إِلَيْهِ الْإِسْلَامُ وَمَا اخْتَلَفَ الَّذِينَ أَوْتُوا الْكِتَابَ إِلَّا مِنْ بَعْدِ مَا جَاءَهُمُ الْعِلْمُ بَعْدًا بَيْنَهُمْ وَمَنْ يَكْفُرُ بِآيَاتِ اللَّهِ فَإِنَّ اللَّهَ سَرِيعُ الْحِسَابِ. فَإِنْ حَاجُوكُمْ فَقُلْ أَسْلَمْتُ وَجْهِي لِلَّهِ وَمَنِ اتَّبَعَنِي وَقُلْ لِلَّذِينَ أَوْتُوا الْكِتَابَ وَالْأُمَّيْنَ أَسْلَمْتُمْ فَإِنَّ أَسْلَمُوا فَقَدِ اهْتَدَوْا وَإِنْ تَوَلُّوْا فَإِنَّمَا عَلَيْكَ الْبَلَاغُ وَاللَّهُ بَصِيرٌ بِالْعَيَادِ» (آل عمران: ١٩-٢٠).

«يَا أَيُّهَا النَّاسُ اتَّقُوا رَبِّكُمُ الَّذِي خَلَقَكُمْ مِنْ نُفُسٍ وَاحِدَةٍ وَخَلَقَ مِنْهَا زَوْجَهَا وَبَثَّ مِنْهُمَا رِجَالًا كَثِيرًا وَنِسَاءً وَاتَّقُوا اللَّهَ الَّذِي تَسَاءَلُونَ يَهُوَ وَالْأَرْحَامُ إِنَّ اللَّهَ كَانَ عَلَيْكُمْ رَقِيبًا» (النساء: ١).

«إِنَّمَا الْحَيَاةُ الدُّنْيَا لَعِبٌ وَلَهُوَ وَإِنْ تُؤْمِنُوا وَتَشْتَقُوا إِلَيْهِ كُمْ أَجْوَرُكُمْ وَلَا يَسْأَلُكُمْ أَمْوَالُكُمْ» (محمد: ٣٦).

«قُولُوا أَمَّا بِاللَّهِ وَمَا أُنْزَلَ إِلَيْنَا وَمَا أُنْزَلَ إِلَى إِبْرَاهِيمَ وَإِسْمَاعِيلَ وَإِسْحَاقَ وَيَعْقُوبَ وَالْأَسْبَاطِ وَمَا أُوتِيَ مُوسَى وَعِيسَى وَمَا أُوتِيَ النَّبِيُّونَ مِنْ رَبِّهِمْ لَا نَفَرُ بَيْنَ أَحَدٍ مِنْهُمْ وَنَحْنُ لَهُ مُسْلِمُونَ» (البقرة: ١٣٦).

«كَانَ النَّاسُ أُمَّةً وَاحِدَةً فَبَعَثَ اللَّهُ النَّبِيِّنَ مُبَشِّرِينَ وَمُنذِرِينَ وَأَنْزَلَ مَعَهُمُ الْكِتَابَ بِالْحَقِّ لِيَحُكِّمَ بَيْنَ النَّاسِ فِيمَا اخْتَلَفُوا فِيهِ وَمَا اخْتَلَفَ فِيهِ إِلَّا الَّذِينَ أَوْتُوهُ مِنْ بَعْدِ مَا جَاءَهُمُ الْبَيِّنَاتُ بَعْدًا بَيْنَهُمْ فَهَذِي اللَّهُ الَّذِينَ آمَنُوا لِمَا اخْتَلَفُوا فِيهِ مِنَ الْحَقِّ يَلِدُنِيهِ وَاللَّهُ يَهْدِي مَنْ يَشَاءُ إِلَى صِرَاطِ الْمُسْتَقِيمِ» (البقرة: ٢١٣).

«الَّذِينَ يُنْفِقُونَ أَمْوَالَهُمْ بِاللَّيْلِ وَالنَّهَارِ سِرًا وَعَلَانِيَةً فَلَهُمْ أَجْرٌ هُمْ عِنْدَ رَبِّهِمْ وَلَا خَوْفٌ عَلَيْهِمْ وَلَا هُمْ يَخْزُنُونَ» (البقرة: ٢٧٤).

«اللَّهُ نُورُ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ مَثَلُ نُورِهِ كَمُشْكَلَةٍ فِيهَا مِصْبَاحٌ الْمِصْبَاحُ فِي زُجَاجَةِ الزُّجَاجَةِ كَانَهَا كَوْكَبٌ دُرِّيٌّ يُوقَدُ مِنْ شَجَرَةِ مُبَارَكَةٍ زَيْتُونَةٍ لَا شَرْقِيَّةٍ وَلَا

غَرِيبَةٌ يَكَادُ زَيْتَهَا يُضِيَّهُ وَلَوْ لَمْ تَمْسَسْهُ نَارٌ نُورٌ عَلَى نُورٍ يَهْدِي اللَّهُ لِتُورِهِ مَنْ يَشَاءُ وَيَضْرِبُ اللَّهُ الْأَمْثَالَ بِالنَّاسِ وَاللَّهُ يَعْلَمُ شَيْءًا عَلَيْهِمْ» (النور: ٣٥).

«قُلْ لِلْمُؤْمِنِينَ يَغْضُبُوا مِنْ أَبْصَارِهِمْ وَيَحْفَظُوا فُرُوجَهُمْ ذَلِكَ أَزْكَى لَهُمْ إِنَّ اللَّهَ خَيْرٌ بِمَا يَصْنَعُونَ وَقُلْ لِلْمُؤْمِنَاتِ يَغْضُبْنَ مِنْ أَبْصَارِهِنَّ وَيَحْفَظْنَ فُرُوجَهُنَّ وَلَا يَبْدِينَ زِينَتَهُنَّ إِلَّا مَا ظَهَرَ مِنْهَا وَلَيَضْرِبَنَّ يَخْمُرْهُنَّ عَلَى جِبْرِيلِهِنَّ وَلَا يَبْدِينَ زِينَتَهُنَّ إِلَّا لِيَعْوَلْتَهُنَّ أَوْ أَبْنَائِهِنَّ أَوْ بُنْيَانَهُنَّ أَوْ أَبْنَاءَ بُعْولَتَهُنَّ أَوْ إِخْرَابَهُنَّ أَوْ بَنِي إِخْرَابَهُنَّ أَوْ بَنِي أَخْوَاتِهِنَّ أَوْ نِسَاءَهُنَّ أَوْ مَا مَلَكْتَ أَيْمَانَهُنَّ أَوِ التَّابِعَيْنَ غَيْرِ أُولَئِي الْإِرْبَةِ مِنَ الرَّجُلِ أَوِ الطَّفْلِ الَّذِينَ لَمْ يَظْهِرُوا عَلَى عَوَرَاتِ النِّسَاءِ وَلَا يَضْرِبَنَّ يَأْرِجُلَهُنَّ لِيُعْلَمَ مَا يُخْفِيَنَّ مِنْ زِينَتَهُنَّ وَتُوبُوا إِلَى اللَّهِ جَمِيعًا أَيُّهَا الْمُؤْمِنُونَ لَعَلَّكُمْ تُفْلِحُونَ» (النور: ٣١-٣٠).

«يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا قُوَا أَنفُسَكُمْ وَأَهْلِيْكُمْ نَارًا وَقُوْدُمَا النَّاسُ وَالْجِحَارَةُ عَلَيْهَا مَلَائِكَةٌ غَلَاظٌ شِدَادٌ لَا يَغْصُونَ اللَّهَ مَا أَمْرَمْمُ وَيَفْعَلُونَ مَا يُؤْمِرُونَ» (التحرير: ٦).

«يَسْأَلُونَكَ مَاذَا يُنْفِقُونَ قُلْ مَا أَنْفَقْتُمْ مِنْ خَيْرٍ فَلِلَّهِ الْدِيْنُ وَالْأَقْرَبُينَ وَالْيَتَامَى وَالْمَسَاكِينُ وَابْنِ السَّبِيلِ وَمَا تَفْعَلُوا مِنْ خَيْرٍ فَإِنَّ اللَّهَ يَوْمَ عَلِيمٌ» (البقرة: ٢١٥).

«وَلَا تَلِسُوا الْحَقَّ يَالْبَاطِلِ وَتَكْتُمُوا الْحَقَّ وَأَنْتُمْ تَعْلَمُونَ وَأَقِيمُوا الصَّلَاةَ وَآتُوا الزَّكَةَ وَارْكَعُوا مَعَ الرَّاكِعِينَ أَتَمُرُونَ النَّاسَ يَالْيَرِ وَتَنْسَوْنَ أَنفُسَكُمْ وَأَنْتُمْ تَتْلُونَ الْكِتَابَ أَفَلَا تَعْقِلُونَ» (البقرة: ٤٢-٤٤).

وقد صدقت عائلة النبي محمد برسالته^{١٠}. وكذلك علي، وزيد، وانضم أبو بكر

^{١٠} ليس كل عائلة محمد أمنت به، فلم يؤمن به عمه أبو طالب، ولا عمته أبو هتب. وتلخص إسلام عمته العباس، وعمته حزنة.

الذي غدا من أكبر أنصاره. وأكد أكثر مؤرخي العرب أن أبا بكر أول من أسلم من الرجل، وأن خديجة أول من أسلمت من النساء.

وقد أراد النبي محمد في بدء رسالته أن يسير على عادات قبيلته^{١٦}، فدعا كبار عشيرته، وأعلنهم برسالته. فلما سمعوا منه مقالاته استكروا منه ذلك، وأخذ الغضب منهم مأخذًا عظيمًا؛ لأنهم انتظروا أن يسمعوا منه كلامًا عن تجارة أو غزوة. وقل له أبو هب، أحد أعمامه، بلهجة الغضب: أهذا دعوتنا؟ فلختنقوا وأصمتوا ثم تفرقوا صلحبين هازئين^{١٧}.

ثم أخذ النبي محمد يجاهر برسالته، فعاد دين قبيلته، وسفنه أحلامها، وسبّ آهتها. فأساء بذلك إلى أشراف القبيلة، ورأوا في رسالته خطراً على البلاد وأهلها، ولكن لم يجسر أحد منهم أن يقاومه؛ خيفة من وقوع النزاع والشقاق^{١٨}.

^{١٦} لا أدرى ماذا يعني الكاتب بأن النبي محمد أراد في بدء رسالته أن يسير على عادات قبيلته. هل يزعم أنه أراد أن يداهنهم؟ أو يقصد أنه استخدم وسائلهم في الإعلام؟ فإن تكون الأولى فلا، وإن تكون الثانية فلا بأس. وذلك لأن الله قد: {وَإِنْ كَادُوا لَيَقْتُلُوكُمْ عَنِ الدِّينِ أُولَئِكَ لَتَفْتَرِيَ عَلَيْهَا غَيْرَهُ وَإِذَا لَأْتُهُمْ كُلَّهُمْ لَوْلَا أَنْ شَيْتُكُمْ لَقَدْ كِدْتُ تَرْكُنُ إِلَيْهِمْ شَيْئاً قَلِيلًا إِذَا لَدَنْتُكُمْ ضَيَّعْتُ الْحَيَاةَ وَضَيَّعْتُ الْمَمَّاتِ ثُمَّ لَأَتْجِدُ لَكُمْ عَلَيْنَا تَصْبِيرًا} (الإسراء: ٧٣-٧٥).

^{١٧} عن ابن عباس - رضي الله عنهما - قال: لما نزلت: {وَأَنِذْرُ عَشِيرَتَكَ الْأَقْرَبِينَ} (الشعراء: ٢٤). صعد النبي ﷺ على الصفا، فجعل ينادي: يا بني فهر! يا بني عدي! ليطون قريش حتى اجتمعوا، فجعل الرجل إذا لم يستطع أن يخرج أرسل رسولاً لينظر ما هو. فجاء أبو هب وقرיש، فقال: "أرأيتم لو أخبرتكم أن خيلاً بالوادي، تزيد أن تغير عليكم، أكتتم مصدقي". قالوا: نعم! ما جربنا عليك إلا صدقًا. قال: "فإنني نذير لكم بين يدي عذاب شديد". فقل أبو هب: "تبًا لك سائر اليوم! المذا جمعتنا!" فنزلت: {بَتْ يَدَنَا أَبِي لَهَبٍ وَتَبَّ مَا أَغْنَى عَنْهُ مَالُهُ وَمَا كَسَبَ} (المدح: ٢-٤). (آخرجه البخاري، كتاب التفسير، باب تفسير سورة الشعرا (٤٤٩٢)).

^{١٨} قاوم القرشيون دعوة محمد بطريق كثيرة، بالاستهزاء به، والسخرية منه، وتسلط صيانتهم وسفهائهم للنيل منه، ورميه باشunning الأوصاف، فقالوا عنه: إنه ساحر، أو كاهن، أو كذاب. واستعملوا المقاطعة الاقتصادية له ولبن

وفي سيني رسالته الأولى، لم يصدق بنبوته إلا ثلاثة وأربعون شخصاً، أكثرهم من الفقراء والعيid الذين سامهم موالיהם صنوف الاضطهاد والهوان، فأخذ إذ ذاك أبو بكر أعظم أنصار النبي محمد يفتدي أولئك العبيid بأمواله، واشترى مراراً بماله المعدبين لإنقاذهم من الآلام.

وفي خلال ذلك طلب القرشيون من أبي طالب - عم النبي محمد، أن يرجع ابن أخيه عن كلامه وأعماله، فنصح له أبو طالب، ولكن النبي أجاب بقوله: "لو أعطوني الشمس بيمني، والقمر بشمالي لكي أترك هذا الأمر قبل أن ينصره الله أو أهلك أنا في سبيله - فلن أتركه".^{١١٩}

ولما قل هذا أراد الخروج، فأمسك به أبو طالب، وقال له: جاهرْ بأمر رسالتك، وعلّم ما تريده، فلست بمسلمك لهم يا ابن أخي، ولن تركك أبداً.

وفي عام (٦١٧م)، توفيت خديجة، وبعد وفاتها بعدها أسابيع توفي أبو طالب أيضاً. وبذلك انقطعت علاقات النبي محمد القلبية مع مكة؛ فغادرها إلى المدينة.

ولم يمض على إقامته فيها زمن طويل حتى آمن برسالته كثيرون، وألفوا جماعة أطلق عليها جماعة المؤمنين، اشتهروا بالتفوي والصلاح. وحسب تعاليم الإسلام

آمن به، وعددوا أصحابه، وفي النهاية حاولوا حبسه، أو قتله، كما قال الله تعالى: {وَإِذْ يُمْكِرُ بِكَ الَّذِينَ كَفَرُوا لِيُشْتُرُوكُ أَوْ يَقْتُلُوكُ أَوْ يُخْرِجُوكُ وَيَمْكُرُونَ بِيَمْكُرُ اللَّهُ وَاللَّهُ خَيْرُ الْمَاكِرِينَ} (الأنفال: ٣٠).

^{١٢٠} أورده الطبراني في التاريخ (٥٤٥/١). وابن كثير في البداية والنهاية (٤٨٣)، عن محمد بن إسحق. وضعفه الألباني بهذا اللفظ في الضعيفة (٩٠٩). وإنما صاح قول النبي ﷺ: "ما ترون هذا الشمس؟" قالوا: نعم قال: "ما أنا بأقدر أن أدع ذلك منكم؛ أن تشعلوا منها شعلة" قل أبو طالب: ما كذبنا ابن أخي قط فارجعوا" (أخرجه الطبراني في الكبير، من حديث عقيل بن أبي طالب (٥١١)). وأبو يعلى في مسنده، من حديث عبد الله بن جعفر الماشي (٦٠٤). والبزار في مسنده، من حديث عقيل بن أبي طالب (٢١٧٠). وحسن الألباني في الصحيحـة (٩٢).

كانوا جميعهم متساوين في كل شيء، ولم يكن بينهم أثر للسيادة والانقسام إلى طبقات متفاوتة في الحسب والنسب، كما كان الحال عليه عند القبائل العربية.

وقد ضربت السكينة بين جماعة المؤمنين أطوابها^{٢٢}، ورفعت المساواة قبابها؛ فتناسوا ما كان بينهم من الحزازات^{٢٣} والضغائن؛ وأصبحوا يعيشون كنفس واحدة. وكان الواجب يقضي عليهم أن يدافعوا عن بعضهم بعضًا ويردوا هجمات غير المؤمنين.

وقد جرت علة وقائع حربية بين أنصار النبي وأهالي مكة، انتهت بانتصار الأنصار^{٢٤}، الذين دخلوا مكة ظافرين.

وقد طاف النبي - وهو على ناقته - حول الكعبة سبع مرات، ومَسَ الحجر المقدس بعصاه، ثم أمر بتحطيم جميع الأصنام التي كانت موجودة في منازلهم. وقد لَبَّى الجميع هذا النداء؛ لوثيقهم بضعف آلهتهم، وأنها لا قوة لها.

وفي آخر رحلة رحلها النبي إلى مكة، جمع حوله الحجاج، وذُكرُهم بجميع وصايا الإسلام، ونصح لهم بأن يعيشوا مع بعضهم بعضًا عيشة سلام وأمان، وأن يكونوا إخوانًا، وأن يتناסوا الأحقاد القديمة، ويكتفوا عن سفك الدماء، والأخذ بالثار. وأوصاهم خيراً بزوجاتهم وعيدهم. وفي الختام قل: إنني قد قمت بما عهد إلى^{٢٥}.

^{٢٢} أطوابها: الطُّبُّ حبل طوبل يُشَدُّ به البيتُ والسرافِ بين الأرضِ والطِّرائقِ. وتُقْيل: هو الوَيْدُ والجمع أطَابَ (السان العربي ٥٦٠/١).

^{٢٣} الحزازات: جمع الحزازة وهي رَجَعٌ في القلبِ من غَيْظٍ ومحنة (كتاب العين ١٧٣).

^{٢٤} انتصار الأنصار، والمهاجرين. وليس الأنصار وحدهم.

^{٢٥} هذه الرحلة هي حجة الوداع. وكانت في آخر حية النبي ﷺ فلم يُمْحِج قبلها ولا بعدها، وفيها خطب خطبة الوداع، فلأجل عدًا كبيرًا من الوصايا لأمته. فقل رسول الله ﷺ: «ألا أي شهر تعلمونه أعظم حرمة؟». قالوا: ألا

وبعد عدة شهور مضت على مغادرته مكة، انتقل من دار الفناء إلى دار البقاء. وكانت وفاته في اليوم الثامن من شهر يونيو، سنة (١٣٨)، في العام الثالث والستين من سني حياته. وقبل وفاته أعتق جميع عبيله.

إن محمدًا نبي الإسلام، الذي يدين به الآن أكثر من مائتي مليون نفس^٤، قد قام

شهرنا هذا! قل: "الا أي بلد تعلمونه أعظم حرمة؟". قالوا: لا بلدنا هذا! قل: "الا أي يوم تعلمونه أعظم حرمة؟". قالوا: لا يومنا هذا! قل: "فإن الله - تبارك وتعالى - قد حرم عليكم دماءكم وأموالكم وأعراضكم إلا بمحها، كحرمة يومكم هذا، في بلدكم هذا، في شهركم هذا. الا هل بلغت؟؟". (يلاتا). كل ذلك يجيئونه: الا نعم! قل: "وبحكمها أو وبكلمها لا ترجعون بعدي كفارا، يضرب بعضكم رقباب بعض" (أخرجه البخاري، كتاب الحدود باب ظهر المؤمن حتى لا في حد أو حق ٦٤٠). وقل: "اي يوم أحرم؟ اي شهر أحرم؟ اي بلد أحرم؟". فقل الناس: يوم الحج الأكبر. يا رسول الله! قل: فإن دماءكم، وأموالكم، وأعراضكم، عليكم حرام، كحرمة يومكم هذا، في بلدكم هذا، في شهركم هذا. الا لا يعني جان الا على نفسه، ولا يعني والد على ولده، ولا ولد على والده. الا إن المسلم أخوه المسلم، فليس محل لسلم من أخيه شيء إلا ما أحلاه من نفسه. الا وإن كل ربًا في الجاهلية موضوع. لكم رءوس أموالكم، لا ظلمون، ولا ظلمون، غير ربا العباس بن عبد المطلب، فإنه موضوع كله. الا وإن كل دم كان في الجاهلية موضوع. وأول دم وضع من دماء الجاهلية، دم الحارث بن عبد المطلب - كان مسترضعاً فيبني ليث، فقتلته هذيل - الا واستوصوا بالنساء خيرا؛ فإنما هن عوان عندكم. ليس مملكون منهن شيئاً غير ذلك. إلا أن يأتين بخلافة ميبة. فإن فعلن فامحرونهن في المضاجع، واضربوهن ضرباً غير مبرح. فإن أطعنكم فلا تبغوا عليهم سبلا. الا إن لكم على نسائكم حقاً ولنسائكم عليكم حقاً فاما حقكم على نسائكم، فلا يُوطئن فرشكم من تكرهون، ولا يأذن في بيوتكم من تكرهون. الا وإن حقهن عليكم أن تحسنوا إليهن في كسوتهن وطعامهن" (أخرجه الترمذى، كتاب التفسير، باب سورة التوبه ٣٠٧). وحسنه الآلاني.

^٤ زاد هذا العدد أضعافاً مضاعفة، وهو في طريق الزيادة، وفي عام ٢٠٥٠ سيكون نصف سكان العالم من المسلمين. وهنا يثور السؤال: أين كل أموال الغرب التي أنفقتم لتنصير المسلمين؟ بل أين خطط الكنيسة لتحويل أفريقيا إلى قارة نصرانية؟ والجواب قوله تعالى: {إِنَّ الَّذِينَ كَفَرُوا يُنْقُضُونَ أَمْوَالَهُمْ لِيَصُدُّوا عَنْ سَبِيلِ اللَّهِ فَسَيَنْفَقُونَهَا ثُمَّ تَكُونُ عَلَيْهِمْ حَسْرَةً ثُمَّ يُغَلَّبُونَ وَالَّذِينَ كَفَرُوا إِلَى جَهَنَّمَ يُحْشَرُونَ لِيَعْلَمَ اللَّهُ الْخَيْثَ مِنَ الطَّيْبِ وَيَجْعَلَ الْخَيْثَ بَعْضَهُ عَلَى بَعْضٍ فَيَرُكْمَهُ جَمِيعاً فَيَجْعَلُهُ فِي جَهَنَّمَ أَوْلَئِكَ هُمُ الْحَاسِرُونَ} (الأنفال: ٣٦-٣٧).

بعمل عظيم جداً؛ فإنه هدى الوثنيين الذين قضوا حياتهم بالحروب الأهلية، وسفك الدماء، وتدمير الضحايا البشرية، إلى معرفة الإله الواحد. وأنوار أبصارهم بنور الإيمان، وأعلن أن جميع الناس متتسارون أمام الله سبحانه وتعالى.

والحق الذي لا مراء فيه: أن النبي محمدًا قام بعمل عظيم، وانقلاب كبير في العالم. ومن أراد أن يتحقق ما هو عليه الدين الإسلامي، عليه أن يطالع القرآن الكريم بإيمان؛ فإذا ذاك يصدر حكمًا مبنيًا على الحقائق الباهرة التي يتضمنها، وقد جاءت فيه آيات كريمة تدل على روح الدين الإسلامي السامية، فمنها الآية الكريمة القائلة:

﴿وَاعْتَصِمُوا بِيَحْيٍ اللَّهَ جَمِيعًا وَلَا تَنْقُرُوا وَادْكُرُوا يَغْمَدَ اللَّهُ عَلَيْكُمْ إِذْ كُنْتُمْ أَعْدَاءَ فَأَلْفَ بَيْنَ قُلُوبِكُمْ فَاصْبَحْتُمْ بِنِعْمَتِهِ إِخْرَانًا وَكُنْتُمْ عَلَى شَفَافَ حُفْرَةٍ مِّنَ النَّارِ فَانْقَدَّمْتُمْ مِّنْهَا كَذَلِكَ يُبَيِّنُ اللَّهُ لَكُمْ آيَاتِهِ لَعَلَّكُمْ تَهُتَّدُونَ﴾ (آل عمران: ۱۰۳).



٩. أقوال بعض كتاب الروس في الإسلام وال المسلمين

إجبار المسلمين على التنصير:

في روسيا جماعات عديلة دينية، أنشئت لتبشير الأمم الإسلامية بالدين المسيحي، مثل قبائل: الكيرجيز^{١٢٥}، والتتر^{١٢٦}، والشركس^{١٢٧}، وغيرها. ويبلغ عدد

الكرجيز: يسكن الكرجيز في جمهورية قرقازيا، أحد أققر جمهوريات آسيا الوسطى الإسلامية، التي استقلت عام ١٩٩١م، بعد سقوط الاتحاد السوفيتي السابق، ويبلغ عدد سكانها ٤,٧٥ مليون نسمة، منهم ٤٨٪ من قرقازيا مسلمون، و٥٢٪ روس وصينيون وأوزبك وغيرهم من القوميات الأخرى.

التتر: أقام التتر المسلمين في شبه جزيرة القرم منذ زمن بعيد، وهم قوم اكتسحوا أجزاء واسعة من آسيا وأوروبا في القرن الثالث عشر الميلادي. ولقد أسس باطوخان - حفيد زعيم المغول الكبير جنكيز خان - القبيلة الذهبية، التي أنشأت إمارة القبيشقان، إحدى ممالك المغول الكبri، والتي سيطرت على أجزاء واسعة من روسيا وسiberيا، واحتلت من مدينة سراي في الفولغا عاصمة لها، وأجبرت دوقية موسكو على دفع الجزية. وامتدت سيطرة التتر إلى شبه جزيرة القرم، حيث استوطنتها العديد من العائلات التatarsية التي احتلت من الإسلام ديناً لها عام ١٣٦٤هـ. وخضعت أجزاء من إمارة التتر للأتراك العثمانيين؛ بينما استولى القيصر الروسي إيفان الرابع على أجزاء أخرى، وتحولت الإمارة الكبرى إلى ثلاث إدارات هي: استراخان، وقازان، والقرم.

مارست روسيا القيصرية شتى ألوان القهر والتعذيب ضد شعب التتر، وصلدت أراضيهم ومنحتها لمواطنيها، وصادرت مساجدهم ومدارسهم، وأضطر نحو مليون وعشرين ألفاً منهم للفرار إلى تركيا، وقامت روسيا بتهجير الباقى إلى داخل المناطق المخاضعة لها.

ال المسلمين في روسيا - أوروبا^{١٨} نحو ستة عشر مليوناً ونصف. هذا عدا مسلمي

وفي ديسمبر ١٩١٧م، وإثر الثورة الشيوعية في موسكو، أُعلن تار القرم عن قيام جمهوريتهم المستقلة، برئاسة نعمان حيجي خان، إلا أن الشيوعيين سرعان ما أستطعوا الحكومة، وأعدموا رئيس الجمهورية وألقوا مجتنته في البحر.

وفي عام ١٩٢٠م، أعلنت حكومة الاتحاد السوفياتي عن قيام جمهورية القرم ذات الاستقلال الذاتي، وعندهما أراد ستالين إنشاء كيان يهودي في القرم عام ١٩٢٨م، ثار عليه التatars بقيادة أمته المساجد والمشقين فأعدم ٣٥٠٠ منهم، وجميع أعضاء الحكومة المحلية بين فيهم رئيس الجمهورية ولبي إبراهيم، وقام عام ١٩٢٩م بنفي أكثر من ٤٠ ألف تترى إلى منطقة سفر دلوفسك في سيبيريا. ولقد قام الجنود الروس بحرق ما وجدوه من مصلح وكتب إسلامية، وأعدموا أمته المساجد، وتم تحويل المساجد إلى دور سينما ومخازن. (إسلام أون لاين. نت ١٩٩٩-٢٠٠٦).

^{١٧} الشركات: ويطلق عليهم أيضاً "جركس". وأول من أطلق عليهم هذا الاسم هم اليونان. ويطلق حالياً على أعرق مثل القوقاز مثل: الأديغة، ويقطنون حالياً في شركيسيا. والقبردي على السواحل الشمالية الغربية للقوقاز، على البحر الأسود والأمازون في جمهورية أبخازيا حالياً. واللوربيخ (أو الأوليغ)، الذين استشهدوا غالباً في الحرب ضد الروس، ولم يبق منهم الآن سوى ما يقارب المائة شخص. والشيشان (في جمهوريتي الشيشان، وأنغوشيا). والمناطق المجاورة. وبعض القبائل القليلة من الداغستان. وقد هاجر كثير منهم إلى بلاد الشام، وهناك هي بلد مشق اسم الشركسية. وحافظ الشركس على مجتمعهم ولغاتهم وتقاليدهم في تركيا وسوريا والأردن وأسراويل. ولم نسبة من مقاعد البرلمان الأردني. وأخذت منهم حكام الأردن حرساً ملكياً خاصاً بلباسهم القوقازي التقليدي. من القرى الشركسية في سوريا: القنطرة، مرج السلطان، عين النسر. وفي الجولان: بشر عجم، بريقة، المدارية، ومجموعة من القرى الخليلة: المنصورة، عين زيوان، السلمانية، الجوزية، الفحام، ومن القرى الشركسية في فلسطين: الريحانية. (ويكيبيديا، الموسوعة الحرة).

^{١٨} تقسيم روسيا إلى قسمين: أحدهما في أوروبا، والآخر في آسيا. وتعتبر روسيا - وهي أكبر دول العالم من حيث المساحة - جسراً يصل بين قارتي أوروبا وأسيا، ومتند إلى حوالي (١٠٠٠ كم) من الغرب إلى الشرق، وتفطي أكثر من تسعة مساحة العالم تقريباً، ويمكن تقسيمها إلى ثلاث مناطق جغرافية واسعة، هي: روسيا الأوروبيّة وتقع إلى الغرب من جبل الأورال، ثم سiberia، وهي تتد شرقاً من جبل الأورال. ثم أقصى شرق روسيا بما فيه أقصى الجنوب الشرقي وساحل المحيط. (كتابة أونلاين © ٢٠٠٤).

القوقاس^{١٢}، وأواسط آسيا^{١٣} الخاضعين للحكومة الروسية، وحسب آخر إحصاء عام، أجري في روسيا عام ١٩٠٧م، بلغ عدد المسلمين (١٠٦) في الألف من مجموع السكان^{١٤}.

"القوقاس: بلاد القوقاس هي البلاد الواقعة بين بحر الخزر في الشرق، والبحر الأسود في الغرب، بين نهر "ترك"، ونهر "قوبان" في الشمال، ونهرى "كورا" و"ريفون" في الجنوب. وتشكل جبل القوقاز العمود الفقري، وتتجه من الجنوب الشرقي عند مدينة "باكو" أو شبه جزيرة "أبشرون" إلى الشمال الغربي عند مضيق "كرش"، بين بحري الأسود وآزوف. وتمتد هذه الجبل على طول ١٢٠٠ كم. تبلغ مساحة المنطقة ما يقرب من نصف مليون كيلو متر مربع. الأجزاء الشمالية يدين معظم أهلها بالإسلام، أما الأجزاء الجنوبية فالأقسام الشرقية منها "أذربيجان"، والأقسام "آجاريا"، و"أبخازيا" مسلمة. أما الجهات الوسطى فأكثريتها سكانها من النصارى "الكريج"، و"الأرمن". (صوت القوقاز ١٩٩٩-٢٠٠١).

"يقصد به جمهوريات آسيا الوسطى الإسلامية: طاجيكستان، وكازاخستان، وأوزبكستان، وتركمانستان، وقرغيزستان. وهي جمهوريات وقعت تحت سيطرة القياصرة، ثم تحت سيطرة الشيوعيين طوال قرنين من الزمان، وتعرضت لخن وأهواه للنفع والإخضاع، القضاء على دينها الإسلامي، ولغتها القومية، وحدودها الجغرافية، وتاريخها وهويتها الحضارية.

"١٢ يبلغ عدد مسلمي روسيا حوالي ٢٠ مليون نسمة، وهي تضم الجمهوريات الإسلامية ذاتية الحكم التي لا تزال ملحقة بروسيا الاتحادية بعد انهيار الاتحاد السوفيتي. وهذه الجمهوريات هي: "تatarستان"، ومساحتها ٦٨ ألف كم، وسكانها ٥ مليون نسمة، منهم ٥٦٪ مسلمون، أي حوالي ٣,٥ مليون نسمة. و"باشكيريا"، مساحتها ١٤٣ ألف كم، وسكانها ٤ مليون نسمة، منهم ٦٠٪ مسلمون، أي حوالي ٢,٥ مليون نسمة. و"الداغستان"، ومساحتها ٥٠ ألف كم، وسكانها ٤ مليون نسمة، أي أن سكانها المسلمين حوالي ٣ مليون نسمة، و"كياروفيا"، ومساحتها ١٢,٥ ألف كم، وسكانها حوالي مليون نسمة، كلهم تقريباً مسلمون. و"كراتشي الشركسية"، ومساحتها ١٣,٥ ألف كم، وسكانها نصف مليون، ٦٠٪ منه مسلمون، أي حوالي ٣٥٠ ألف مسلم، و"إديجا"، ومساحتها ٤٠ ألف كم، وسكانها نصف مليون، ٨٠٪ منهم مسلمون، أي حوالي ٤٠ ألف مسلم، و"أوستيتيا الشمالية"، ومساحتها ١١,٥ ألف كم، وسكانها نصف مليون، ٥٣٪ منهم مسلمون، أي ٣٠٠ ألف نسمة. و"أورنبورج" مساحتها ٨٥ ألف كم، وسكانها حوالي ٢,٥ مليون نسمة، ومسلموها حوالي ٥٣٪، أي أكثر من مليون نسمة. و"الجوناش"، وسكانها حوالي ٢ مليون نسمة، ومسلموها حوالي ٥٨٪، أي أكثر من مليون نسمة أيضاً. و"ماري"، وسكانها مليون نسمة ٥١٪ منهم مسلمون. وسييريا، ويبلغ عدد سكانها ١٠

وإذا راجعنا تاريخ المسلمين في روسيا، نجد أنه مرت عليهم أزمان قاسوا فيها صنوف الاضطهاد الديني، وأرغموا مراراً على ترك دينهم، واضطر منهم الوف أن يتنصروا بالاسم، ونقلوا أسماءهم من سجلات المسلمين إلى سجلات المسيحيين، ولكنهم تنصروا اسماً، وهم لا يعرفون شيئاً من الديانة المسيحية، سوى تسميتهم بحنا، ومرقص، ومئي. وفي الوقت نفسه لبثوا مخالطين على عقائد الدين الإسلامي، والأخلاق الإسلامية. ولبثت نساؤهم حافظة على الحجاب!

وأذكر أنه منذ ثمانين سنوات، تمكن بعض نوادي المسلمين الروسيين وأعيانهم من استصدار أمر قصري بإعطاء الحرية للمسلمين المتنصرين اسماً: أن يعودوا للدين الإسلامي، فعاد منهم في أيام قليلة نحو أربعين ألفاً ونيف. وكانت أيام العودة للإسلام^{١٣} هذه، أيام أعياد واحتفالات شائقة بين المسلمين، أقاموا فيها الزينات والولائم، ونحروا فيها الجُزُر^{١٤}، وأكثروا من الصدقات على الفقراء والمحتجين، وأقاموا الصلة في جميع مساجد روسيا!

الحرية الدينية للمسلمين في روسيا:

وأهم مسألة يهتم بها النواب المسلمين في مجلس الدوما^{١٥} هي توسيع الحرية

مليون نسمة، منهم ٢٥ % مسلمون، أي أنهم ٢,٥ مليون نسمة. هذا بالإضافة إلى مليون مسلم يعيشون في موسكو وضواحيها، أي أن المسلمين في روسيا الاتحادية يمثلون الآن حوالي ٨ % من سكانها. (كتابة أونلاين © ٢٠٠٤).

^{١٣} في الأصل الفاظ "يرتدوا... فارتدوا... الارتداد". ولا يصح وصف عودة المسلم إلى دينه ردة، وإنما هي هداية وتوبة. لذا غيرنا هذه الألفاظ.

^{١٤} الجُزُر: الجُزُرُ من الإبل، يقع على الذكر والأنثى. وهي تؤثر، والجمع الجُزُرُ (ختار الصحاح، ص ١١٩).

^{١٥} مجلس الدوما: هو مجلس الشعب الروسي

للمسلمين، وتخويفهم حق الدفاع عن دينهم كلاماً وكتابة، والرد على جماعة المبشرين الذين يصدرون في كل عام مئات من الكتب، ويكتبون في مجالاتهم وجرايدهم المطاعن على الدين الإسلامي.

وكان المسلمون من قبل لا يصح لهم أن يردوا على تلك المطاعن، أو يلخصوها بالبراهين الساطعة، والأدلة الدامغة! بل كانوا مرغمين على سعى تلك المطاعن وهم صامتون، وقد أخرجت صدورهم، وتغلغل الحقد في قلوبهم. ولكن بعد الجهد والعناء، استطاع النواب المسلمين في مجلس الدوما - بمساعدة بعض النواب المسيحيين المنصفين، الذين ظهرت قلوبهم من أدران التعصب الظفيري - وأشارت أفتادهم بحب الإنفاق، ونشر أولوية المساواة - من استصدار قرار من المجلس المذكور، صادق عليه جلالة القيسير نقولا الثاني، يتضمن الأمور التالية:

أولاً: منح المسلمين حق الدفاع عن دينهم، والرد على أقوال المبشرين، وغيرهم من الذين يطعنون على الدين الإسلامي.

ثانياً: منحهم الحق في إصدار جرائد ومجلات باللغة العربية، وكانوا من قبل لا يستطيعون إصدار جريدة أو مجلة إلا باللغتين الروسية، والتترية.

ثالثاً: منحهم الحق في إنشاء مدارس وكتاتيب بجوار المساجد، تعلم العلوم باللغتين التركية والعربية، وكانوا من قبل مجبورين على تدريس اللغة الروسية في مدارسهم.

رابعاً: تخويفهم الحق في تعين الأئمة ورجال الدين من أشخاص يعرفون اللغتين التترية والعربية. وكانت الحكومة من قبل لا تسمح بتعيين المسلمين في الوظائف الدينية، إلا إذا كانوا يجيدون اللغة الروسية. وأمثال هؤلاء قليلون بين رجال الدين المسلمين. ولذلك كانت الحكومة تعين رجالاً جهلاً في الدين،

وتهمل المستحقين؛ لعدم معرفتهم اللغة الروسية.

خامساً: تخويفهم حق إدارة مدارسهم الدينية وأوقافها. وكانت من قبل هذه المدارس تديرها وزارة المعارف الروسية.

سادساً: منع المسلمين من الإتجار ببيع المشروبات الروحية.

سابعاً: منع المسلمات من إنشاء مواخير للفساد وإدارتها.

ثامناً: إعطاء المسلمين الحرية في قفل مخازنهم و محلات متاجرهم يوم الجمعة، وعدم إرغامهم على قفلها يوم الأحد.

تاسعاً: تعيين أئمة من الجيش للقيام بخدمة الجنود المسلمين الدينية.

عاشرًا: تقديم مأكولات للجنود المسلمين ليس فيها طعام حرام في الدين الإسلامي.

حادي عشر: منع المسلمين الحرية في إنشاء الجمعيات الخيرية والنوادي الأدبية العلمية؛ لتعمل على ترقية المسلمين مادياً وأدبياً.

وبعد صدور الأمر القيصري بالتصديق على هذا القرار، انشرحت صدور المسلمين في روسيا، وتنسموا رائحة الحرية، التي ساعدتهم على السير في طريق الرقي الأدبي؛ فأنشئوا الجرائد العديدة بلغتهم العربية، وأصبح عندهم نحو مئتي جريدة ومجلة سياسية وأدبية وتاريخية ودينية، بعد أن كانت جرائهم قليلة العدد جداً، وألغى كثيرون القسم الروسي من جرائهم. وأنشئوا أيضاً كثيراً من الجمعيات الخيرية والأدبية، والمدارس العديدة، وأصبحوا يرفلون في رياض الحرية.

على أن كثرين من كتابهم الفضلاء مازالوا يشكرون من جهود المسلمين في روسيا، وتسكّنهم بعقائد وتقالييد قديمة، وأنه يلزمهم وقت طويل بمحاراة الأمم

الغربيَّة في مضمون الحياة، وإقبالهم على تعلم العلوم العالية.

وكثيرون من أولئك الكتاب الأفضل أخذوا يؤلفون الكتب، ويكتبون المقالات في الجرائد والمجلات، يحيثون بها أبناء دينهم على طرح نُير^{١٣٠} الجمود والاستكانة، ويرشدونهم إلى طريق الرقي.

وبوجه الإجمال، فإن مسلمي روسيا نهضوا في هذه الأيام نهضة شريفة، تبشر بحسن الطالع، وخير المآل. ولا ريب أنهم إن لبثوا على الفور الهمة، وتجدد الشاط، حقَّ الله آمالهم.

على أن الحكومة الروسيَّة من قديم الزمان كانت - وما زالت، ولن تزال - عاملة على معاملة المسلمين في بلادها بالحسنى، ومنحتهم كثيراً من الحقوق التي لم تمنحها لغيرهم من الأمم المستطلة بالرأيَّة الروسيَّة. ولا عجب في ذلك؛ فإن المسلمين في روسيا أظهروا - في حوادث كثيرة - أنهم من أشد الناس إخلاصاً لحكومتهم. وطالما دافعوا عنها بنفوسهم وأموالهم، واشتهرت الجنود الإسلاميَّة في الجيش الروسي بالبسالة والإقدام، والدفاع عن حقوق الوطن. وقد عرف فيهم ذلك قياصرة روسيا، فاختاروا حرسهم الخاص منهم، ومنحوه حقوقاً عدليَّة.

الشريعة الإسلاميَّة في المحاكم الروسيَّة:

والحكومة الروسيَّة من قديم الزمان تحافظ على شعور المسلمين الديني، وتعاملهم في الحقوق المدنيَّة بحسب الشريعة الإسلاميَّة. وقد نشرت في العدد ٣٦٥٥ من جريدة المؤيد (ال الصادر يوم الاثنين ١٠ مارس سنة ١٩٠٢م) مقالة تحت

^{١٣٠} نير: ملحوظة من نير الثُّور، وهو الحشبة المُعرَّضة التي على عنقه وجسمه أنوار. (كتاب العين ٨/٢٧). مختار الصحاح، ص ٣٣٣. والمراد بها هنا القيد أو الغل.

عنوان: "الشريعة الإسلامية في المحاكم الروسية". وجدتُ إظهاراً للحقيقة أن أنشرها هنا. وهي معربة عن جريدة "نوفويه فرييا"، أشهر الجرائد الروسية، ولسان حال وزارة الخارجية الروسية.وها هي بنصها^{١٣} وقصتها:

"لا توجد مقاطعة في أنحاء العمورة، تقضي فيها حقوق أهاليها بشأن الإرث، حسب نصوص شريعة الديانة المتبذلة بها أهل تلك المقاطعة، الخاضعون لملكه متدينة بدين يخالف دينهم".^{١٤}

ففي الجزائر، والهند، تستعمل محاكمها الشريعة الإسلامية في قضايا الوطنيين الأصليين فقط. وأما فيسائر أنحاء فرنسا، وإنجلترا، فإن المسلمين يرثون حسب نظام قانون نابليون والقوانين المدنية للبلاد التي يقيمون فيها.

غير أن روسيا شذت عن هذه الطريقة، ففيها وحدها يرث المسلمون حسب نصوص الشريعة الإسلامية، وقضاة محاكمها مأمورون بالسير على تلك الشريعة المرعية في محاكمنا من عهد بعيد، ومصرحة في البند (١٣٨) وما بعده من بنود الجلد العاشر من القانون المدني، وشرحه شرعاً واضحاً، لا يدع أثراً للريب في

^{١٣} في الأصل: "بنصها". وهو تصحيف.

^{١٤} في هذه العبارة تعقيد والمقصود بها أن الدول لا تسمح للأقليات بالقضاء في الميراث إلا بحسب القانون العام، ولا تسمح لهم بقانون خاص تقضي به شريعتهم. وهذا المعمول به في أوروبا وأمريكا وغيرها من البلاد غير الإسلامية، ويجر المسلمين - باعتبارهم أقلية - باتباع قوانين هذه البلاد غير أن المسلمين في بلادهم يسمحون للرعايا غير المسلمين باتباع شرائعهم الخاصة في الأحوال الشخصية والوصية والميراث، إلا أن يترافقوا إلينا، ويطلبون حكم الشريعة الإسلامية. والأصل الشرعي في ذلك: "نتركهم وما يديرون، إلا أن يتراضوا إلينا". وقد أراد الكاتب الروسي أن يبين شذوذ روسيا عن هذه القاعدة، وسماحها للرعايا المسلمين باتباع الشريعة الإسلامية في قسمة الموارث. ونقول لهذا الكاتب: إن ذلك يرجع إلى أمررين رئيسين، أحدهما أن المسلمين كانوا يحكمون روسيا نفسها لوقت طويل، والآخر أن أحكام الميراث في الشريعة الإسلامية هي من العدالة بمكان؛ بحيث أنت لا يمكن أن تجد لها بديلاً في أي تشريع وضعى.

النفوس.

ومع ذلك فإني أقول: لقد حان لحكومتنا أن توجه التفاتها إلى الصعوبات التي تنجم عن استعمال تلك الشريعة. هذا الاستعمال الذي لا يبرره بند القانون القائل باستعمالها، بالنظر لعدم مطابقتها للعقل.^{١٧٨}.

ولقد ظهر من آخر إحصاء أن نسبة عدد المسلمين (١١) في المئة من جميع الأهالي الروس^{١٧٩}، منهم ثلاثة في المئة من مسلمي أوروبا بروسية، والباقيون في أملاك روسيا في آسيا. ثم إنه في بعض ولايات روسيا يكثُر عدد المسلمين حتى إنه

^{١٧٨} فرية عدم مطابقة الشريعة الإسلامية للعقل، لم يزل يرددتها أعداء هذا الدين، ولا ريب أن الإسلام خالف عقولهم السقيمة، ونفوسهم التي تعيش في ظلمات الجاهلية، كما قال شاعرنا:

وكم من فم مرّ مريضٍ يجد مراً به الملة الزلازل
والحقيقة التي أثبتتها الدراسات الأكاديمية هي أن الشريعة الإسلامية أرقى من كل قانون وضعه بشر، سواء أكان القانون الروماني، أو القانون الفرنسي.. أو غير ذلك. وبجمع أحكام الشريعة الإسلامية تحقق العدالة، وكما قل ابن القيم: "إن الشريعة مبناتها وأساسها على الحكم ومصالح العباد في المعاش والمعداد وهي على كلها، ورحمة كلها، ومصالح كلها، وحكمة كلها. فكل مسألة خرجت عن العدل إلى الجور، وعن الرحمة إلى ضدها، وعن المصلحة إلى المفسدة، وعن الحكمة إلى العبيث - فليست من الشريعة وإن أدخلت فيها بالتأويل. فالشريعة على الله بين عباده، ورحمته بين خلقه، وظله في أرضه، وحكمته الدالة عليه، وعلى صدق رسوله ﷺ أتم دلالة وأصدقها. وهي نوره الذي به أبصر المبصرون، وهذه الذي به اهتدى المهددون، وشفاؤه التام الذي به دواء كل عليل، وطريقه المستقيم الذي من استقام عليه فقد استقام على سوء السبيل. فهي قرة العيون، وحياة القلوب، ولذة الأرواح. فهي بها الحياة والثنا، والدواء، والنور، والشفاء، والعصمة. وكل خير في الوجود فإذا هو مستفاد منها، وحاصل بها، وكل نقص في الوجود فسيبه من إضراعتها. ولو لا رسوم قد بقيت، لخربت الدنيا، وطوى العالم. وهي العصمة للناس، وقوام العالم، وبها يُمسك الله السماوات والأرض أن تزولا. فإذا أراد الله تعالى خراب الدنيا، وطى العالم، رفع إليه ما بقى من رسومها. فالشريعة التي بعث الله بها رسوله، هي عمود العالم، وقطب الفلاح، والسعادة في الدنيا والآخرة" (إعلام الموقعين ٢٣).

^{١٧٩} هذا على حسب إحصاء أجري عام ١٩٠٠ م. ولكن هذا العدد تزايد جدًا. [المغرب]

يبلغ عدد نصف الأهالي، كولاية "أوفا"^{٤٠}. وفي بعضها يقل عددهم ففي قضايا ميراث المسلمين وخصوماتهم، تسير المحاكم الروسية حسب نصوص الشريعة الحمدية. وذلك مما يدعونا إلى إنعام النظر في هذا الأمر.

إن المسلمين القاطنين في روسيا - أوروبا يخضعون دينًا لرئيسين روحين عظيمين. أحدهما يقيم في ولاية القرم^{٤١}. والثاني في ولاية أورنبرج^{٤٢}.

^{٤٠} أوفا من أهم المدن الروسية. عاصمة جمهورية بشكرتستان، أو بشكيريا. هي جمهورية من كيانات روسيا الفدرالية. وهي إحدى الجمهوريات الروسية التي تُحكم ذاتيًّا، وتتنسب إلى شعب الباشكير، أحد شعوب الأمة التركية. وصلهم الإسلام مبكرًا في العصر العباسي الأول. ويعتنقون جميعهم الإسلام، وجميعهم أحناف. توجد جمهورية بشكيريا في القسم الجنوبي من جبل أورال، تحدها جمهورية تاتاريا من الغرب، وأورنبرج من الجنوب، وسيبيريا من الشرق والشمال. وهذا الموقع يتوسط حركة الاتصال بين قارتي آسيا وأوروبا؛ ولهذا قام البашكير بدور هام في نشر الإسلام بين الشعوب الجلاوية والعاشرة بين القارتين. (ويكيبيديا الموسوعة الحرة).

^{٤١} ولاية القرم: شبه جزيرة القرم واحدة من أجمل بقاع العالم؛ وهي جمهورية ذات حكم ذاتي ضمن جمهورية أوكرانيا، حيث تقع جنوب البلاد ويحيط بها البحر الأسود من الجنوب والغرب، على حين يحدها من الشرق بحر أزوف، ومساحتها ٢٧٠٠ كيلومتر مربع، وسكانها ٢٥ مليون نسمة. ويشكل الروس حوالي ٥٠ % منهم، والأوكران ٣٠ %، والباقي من التatars المسلمين. وأهم مدنها هي العاصمة سيمفروبول، وكان اسمها فيما مضى "أقى مسجد"، أي المسجد الأبيض، قبل أن يستولي عليها الروس.

تولى الحكم في إمارة القرم الحاج دولت خيري في عام ١٤٢٨م، وحضرت الإمارة لحكم العثمانيين في عام ١٥٢١م، وحاصر محمد خيري موسكو، وأجبر حاكمها واسيلي على دفع الجزية، وتولى دولت خيري فتح موسكو عام ١٥٧٦م، إلا أنه سرعان ما قلب الزمن ظهر الجن في إمارة القرم، فقام بطرس الأول عام ١٦٧٨م بمحاصرة القرم التي أسقطت في عهد الإمبراطورة "انا أوانتوفنا" عام ١٧٣٦م، واحتلت الجيوش الروسية عاصمة القرم بخشتراي، وأحرقت الوثائق التي كانت تعد ذخيرة علمية لا تقدر بثمن، وكانت بعثابة رمز تاريخي للشعب التترى. (إسلام أون لاين. نت ١٩٩٩-٢٠٠٦).

^{٤٢} ولاية أورنبرج: جمهورية شكارلوف (أورنبرج)، توجد في حوض نهر أورال، وإلى الجنوب من بشكيريا وتشغل القسم الأوسط من حوض أورال. وتشترك حدودها الجنوبية مع باقي روسيا الاتحادية. وتبلغ مساحتها (٨٥٠٠) كيلومتر، وسكانها ٢ مليون نسمة، وكانت تسمى حتى عهد قريب أورنبرج، وكذلك كان اسم

وأما مسلمو القفقاس، فينقسمون إلى قسمين: سنية، وشيعية. يقيم رئيساًهما في مدينة "تفليس"^{٤٣}، عاصمة تلك البلاد.

ورؤساء الدين هؤلاء يقضون في صالح المسلمين، من زواجهم، وأحكام دينهم، وإرثهم. وفي قضايا الإرث خاصة يكونون وسطاء للتراضي والصلح بين الورثة. وإذا لم يستطيعوا ذلك، فإن الورثة يتراوغون أمام المحاكم الروسية، التي تحكم لهم حسب نصوص الشريعة الإسلامية - كما قدمنا.

وإذا أجلنا الطرف في هذا النظام المطابق لنصوص المجلد العاشر، بخصوص إرث المسلمين، فلا يبقى في نفوسنا ريب أن هؤلاء يتراوغون في مسائلهم الدينية لدى أنتمهم الذين يؤلفون حكمة، لا يقبل حكمها النقض والإبرام. وأما في القضايا العامة، وعلى الأخص قضايا الإرث، فإنهم يتراوغون أمام المحاكم الروسية، التي تقضي لهم أيضاً حسب نصوص شريعتهم المرعية، والموضوعة بين بنود قوانيننا الخاصة بال المسلمين، وعليها ذيول شتى بخصوص إرث المسلمات لأزواجهن.

وهنا نورد نص الفقرة الأخيرة من قانوننا الذي يصرح بذلك في قوله:
"في قضايا إرث المسلمين، وكذلك في جميع قضاياهم العامة، ينبغي على
القضاة الروس أن يسيروا طبقاً لنصوص الشريعة الإسلامية".

ولا أدري لماذا تفضل حكومتنا المسلمين على اليهود من رعاياها، مع أن

العاصمتها، ثم تغير إلى شاكالوف، وأرادها السوفيات جمهورية تفصل بين مسلمي وسط آسيا، حيث أكبر تجمع إسلامي في الاتحاد السوفيتي وقتها، وبين مسلمي حوض نهر الفولغا. وذلك ليجولوا دون تكيل المسلمين، وليفتوا وحدتهم. (ويكيبيديا، الموسوعة الحرة).

^{٤٣} تفليس: هي عاصمة جورجيا، وأكبر مدنها. سكانها عرب العصور الوسطى: "تفليس"، واسمها الآن تبليسي ٧٥٪ من الشعب الجورجي يتبعون المذهب الأرثوذوكسي المسيحي، و١٢٪ مسلمين، و٣٪ اليقين يتبعون مذاهب وديانات أخرى، مثل: الكاثوليكية، واليهودية. وهناك نسبة بدون ديانة.

تل모دهم يتضمن شرائع مختلفة، ونوميس متعددة لجميع ظروف اليهود وأحوالهم المدنية والدينية.

وإذا فرضنا بأن ذلك التفضيل ناجم عن حصول المسلمين عندنا على حقوق وامتيازات أكثر من اليهود؛ وأن شرائع التلمود غير وافية أو تامة كالشريعة الحمدية، فإنه كان يمكننا الوقوف عند هذا الحد في الكلام، ونرضى بسير الأحكام التي ذكرناها على محورها ومجراها، غير أن محاكمنا لحد الآن لم تتمكن من السير على قاعدة معلومة محدودة، لكي تقوم بما عهد إليها من الواجب الملقي على عاتقها. ذلك لأن قوانين الشريعة الإسلامية غير مرتبة الوضع.

ومن جهة أخرى، فإنه لا توجد في بنود نظمتنا صراحةً أحكامٌ ترشد القضاة إلى طريقة معلومة ليسروا بموجبها. وتلك النظم الإسلامية المعروفة بالشريعة تؤلف مجموعة أجوية مختلفة لأسئلة متعددة، بخصوص الحقوق والأحكام، قد وضعها ألوى من المشرعين المسلمين. وكلهم من رجال الدين الذين وضعوها باللغة العربية، طبقاً لأحكام القرآن ونصوصه. وقد اجتمع من هذه القواعد والأجوية منذ ظهور الإسلام حتى يومنا هذا عدد لا يحصيه حاسب.

وقد اجتهد علماء العرب^{٤٤} في جمع شتات قواعد تلك الشرائع في مجموعات خاصة، بقصد نشرها، وتسهيل وجودها، والرجوع إليها عند مسيس الحاجة. وترجم أكثر هذه الكتب إلى اللغتين الفرنسية والإنجليزية. وإنما لم يترجم منها إلى اللغة الروسية سوى الكتب التالية:

أولاً: مجموعة عقائد الشيعيين وتراثهم. ترجمة الأستاذ ميرزا قاسم، في عامي (١٨٦٢م) و(١٨٦٣م).

^{٤٤} وعلماء المسلمين أيضاً اجتهدوا.

ثانية: كتاب شريعة السنين. ترجمة غورديكوني عام (١٨٩٣م)، تحت اسم الهدایة.

ثالثاً: نظام إرث المسلمين. ترجمة العالم موخين عام (١٨٩٦م).

وهذه الكتب الثلاثة نافعة جداً لدرس الشريعة الإسلامية.

وكما أشرنا آنفًا، فإن بنود المجلد العاشر من النظام الروسي، لا تصرح للمحاكم الروسية صراحة تامة بالاستناد على نظام إسلامي معروف أو مترجم للغة الروسية. ولذلك كان القضاة في أكثر القضايا يقعون في أشد الارتباك، ولا يجدون لهم مخرجاً من تلك الحالة الخرجية، سوى الكتابة إلى أئمة المسلمين يسألونهم حل مشكل تلك القضية، فيجاوبونهم عليها بذكر فقرة الشريعة المموافقة لحل تلك القضية حلاً صحيحاً عادلاً، حتى يبنوا حكمهم عليها. ولكن شوهد كثيراً بأن تلك الفقرات المرسلة من رجال مختلفين لحل قضية واحدة تناقض الواحدة الأخرى.

وعدا ذلك، فإن نظام الإرث واسع جداً. وهو أعقد فصول الشريعة؛ ولذا جعل علمًا مستقلًا، لا يدركه إلا بعض أئمة المسلمين الذين يسمون "القاسِم"^{٤٥}. والقضاة الروسيون يصعب عليهم درس هذا العلم الواسع، أو درس الشريعة الإسلامية؛ لجهلهم اللغة العربية الموضوعة بها.

ثم إنه لا يتسع لإحدى المحاكم أن تصدر حكمًا بإرث لو لم يرضخ له المترافقون الورثة. فلو رفعوه إلى محكمة أعلى، فربما نقضت هذه المحكمة بعض الحكم الابتدائي؛ استناداً على فتاوى أئمة المسلمين الموجودين بالقرب منها. وبذلك تختلف الحكم الأول الذي أصدرته المحكمة الابتدائية؛ طبقاً لفتاوى أئمة المسلمين الذين أفتوا لها بتلك الفتوى؛ وكانت فتواهم مخالفة لفتوى الآخرين.

^{٤٥} يطلق علماؤنا على من أحاط بهذا العلم لفظ: "الفرضي". أي الذي يجيد علم الفرائض، وهو المواريث.

وكتيرًا ما تتصل تلك القضايا إلى مجلس الشيوخ الذي لا يجد أيضًا إلى حلها سبيلاً، سوى الاستناد على فتاوى الأئمة.

وبالاختصار فإن قضايا إرث المسلمين وغيرها تسبب لمحاكمنا ارتباكاً عظيماً، هي في غنى عنه. وينجم أكثره من عدم معرفة قضاتنا الشرعية الإسلامية. وأنى لهم ذلك؟

ثم استطرد الكاتب كلامه فقال:

"ولقد طالعت مقالة في مجلة وزارة الأديان بهذا الشأن، ذيلها كاتبها بعده آراء إذا سارت عليها حكومتنا، تخلصت من تلك الحالة الحرجة. ولإتمام الفائدة أذكر تلك الآراء:

أولاً: ينبغي أن يضاف إلى نموذج مدارس القضاة الحقوقية درس الشريعة الإسلامية، حسب الطريقتين السننية والشيعية وعلم الإرث.

ثانية: ينبغي على وزارة الأديان أن تنتخب علة علماء أفضل، لهم معرفة تامة وخبرة زائدة بالشريعة الإسلامية، وتعهد إليهم ترجمة تلك الشريعة إلى اللغة الروسية؛ ليسير بموجبها القضاة.

ثالثاً: ينبغي أن تضاف إلى بنود النظام المدني بنود جديدة، يبين فيها كيفية استعمال الشريعة الإسلامية، والطريقة التي ينبغي على القضاة أن يسيروا عليها في تطبيق فتاوى الأئمة على نصوص الشريعة، وإيجاد الفقرات المواقفة من الشريعة للفصل في منازعات المתחاصمين، على نحو عادل، غير مجحف بحقوق أحد.

رابعاً: ينبغي على محاكمنا أن تسير أيضًا على نظام محاكم تركستان^{١٧٣} الأهلية.

^{١٧٣} تركستان: معناها أرض الترك. ولا يزال الأتراك يتمسكون بإطلاق هذه التسمية على المنطقة التي كانت تتجول فيها القبائل التركية قبل الإسلام. و التركستان أوسع جغرافياً من المنطقة التي أطلق عليها المسلمون

خامساً: ينبغي على حكومتنا أن تنتخب من المسلمين أئمة ذوي أهلية وكفاءة، تعينهم معاونين للقضاة الروس في حل مسائل الإرث، والحكم في بعض القضايا، وتسن لهم نظاماً يسرون عليه، وترتب لهم رواتب شهرية".

ثم ختم الكاتب مقالته بقوله: "ولنا وطيد الأمل بأن حكومتنا تعير التفاتها إلى هذه المسألة الخطيرة، التي لا يحسن السكوت عليها".

وفعلاً لبّت الحكومة الروسية نداء هذا الكاتب الحر المعتدل، ونداء غيره من الكتاب الروسيين المنصفين، وعهدت إلى لجنة من الكتاب المسلمين الروس والمستشرقين تعریب الشريعة الإسلامية؛ ليسير بموجب نصوصها القضاة الروسيون في القضايا الخاصة بال المسلمين.

* * *

عناية المسلمين الروس بحفظ القرآن:

وما يحسن نشره، ويطيب ذكره: أن للمسلمين الروس عناية خاصة لا توجد لدى غيرهم، وهي حفظ القرآن الكريم، ولاسيما تحفيظه للفتيات. وإنماً للفائدة أنشر مقالة بهذا الصدد، كنت نشرتها في العدد (٣٧٥) من جريدة المؤيد الغراء (ال الصادر في ١٥ أغسطس، سنة ١٩٠٢م)، عربتها عن جريدة

هذا الاسم، حين قالوا: "بلاد ما وراء النهر". كما أنها أوسع من التعبير السائد الآن: "آسيا الوسطى". وهو الذي أطلقه عليها السلطات السوفيتية. أما تركستان الحقيقة فتنقسم إلى: تركستان الغربية، وهي "آسيا الوسطى"، وتركستان الشرقية، وهي ضمن دولة الصين، ويسكنها أغلبية مسلمة، ويطلق الصينيون عليها "سكنينغ". ويعاني أهلها أشد أنواع الاضطهاد (شمس الإسلام، ع، ٢، ربیع أول ١٤١٤هـ/سبتمبر ١٩٩١م)، ص ٢٩٩.

"ترجمان" الروسية الإسلامية، وهامي:

"جرى في التاسع من شهر يوليو الماضي امتحان مدرسة البنات، تلك المدرسة التي تقع تحت إدارة حضرة الفاضلة عببة خاتم بولاتوفوف. وقد حضر الامتحان ما ينفي على مئة سيدة من والدات الطالبات وقربائهن. فكان عدد المتهيات اللواتي نلن الشهادة الابتدائية باللغة العربية والروسية والدين والحساب، وغير ذلك من العلوم عشر فتيات. وقد أجادت تلميذات المدرسة الأجوبة، وشنفن أسماء الحاضرات بتلاوة القرآن الشريف.

وفي الحادي عشر من الشهر المذكور، جرى في مسجد المدينة امتحان إحدى طالبات هذه المدرسة، وهي طالبة تبلغ من العمر تسع سنوات - في حفظ القرآن واستظهاره، أمام جهور غير من الوجهاء والأعيان. وقد فازت تلك الفتاة في الامتحان فوزاً مبيناً، وتلت القرآن جميعه في ساعات متواالية، فلقيت بـ "الحافظة". وحسب العادة الجارية عندهم، ألبسها الإمام عمامة خضراء صغيرة. وعلى إثر الامتحان أولئك والد الفتاة السيد حسن النحاس وليمة فخرة لجميع الحاضرين.

ثم قالت الجريدة عن حفظ القرآن ما مؤاهد: إن استظهار القرآن وحفظه عادة قدية عند المسلمين. ولا تخلو الآن عندنا مدينة أو قرية من حافظين وحافظات للقرآن الكريم. وهذه العادة كانت لها أهمية عظمى في صدر الإسلام؛ لحفظ القرآن سالماً من التغيير والتحريف؛ وهذا راجع لعدم انتشار المطبع في ذلك الوقت، وأن نسخه الخطية كانت قليلة جداً؛ ولذا كان يحفظه الحافظون جيلاً عن جيل. فلما شاعت المطبع طبع منه ملايين من النسخ.

ومن ذلك أيضاً أن حضرة الفاضلة السيدة صفية علية خاتم، عقيلة سليم أفندي جانتورين، حصلت من وزارة المعارف على رخصة إنشاء مكتب. وبعد أن

فازت بصالتها المنشودة، شادت من جيبيها الخاص داراً فسيحة للمدرسة، لتعليم الأولاد فيها اللغتين العربية والروسية، وصناعة الأحذية، والخدادة. وبذا استحقت هذه الفاضلة الشكر.

وقد أخذت بعد ذلك النهضة بين مسلمي روسيا تسير سيراً مطرداً. وظهر بينهم من نوابغ الكتاب والمؤلفين الذين تلقوا العلوم في مدارس روسيا وأوروبا، وأخذوا قسطاً وأفراً من مدينة الغرب، مثل صدر الدين أفندي مقصودوف، أحد النواب المسلمين في مجلس الدوما، وهو الذي خطب من عهد قريب خطبة في مجلس الدوما، كان لها دوي هائل في جميع أنحاء روسية، ألحى فيها باللائمة على بعض الموظفين الروسيين الذين يضطهدون في بعض الجهات المسلمين، ويصادرون مدارسهم.

ولكنْ لدى إمعاني النظر في خطبته، أفيته يبالغ في سرد الحوادث، وكأنني به كان يبالغ تلك المبالغة؛ ليجعل خطبته تأثيراً في النفوس؛ ويحرك الحكومة على الاقتصاص من الموظفين الذين يخالفون القوانين، ويعتدون على الرعية بدون حق. والذي أعلمته بنفسني، وسمعته من أنفواه الكثرين من كبار مسلمي روسيا وسراة القوم: أن المسلمين في روسيا يرفلون ب محلل الصفاء، ويرتعون في رياض الماء.

* * *

دفاع كاتب روسي مسلم عن الإسلام:

ومن نوابغ الكتاب المسلمين في روسيا الكاتب الشهير أحمد بك أجاييف، المقيم الآن في الأستانة العلية، يحرر بجراندها. وقد رأيت لحضرته في بعض مؤلفاته

مقدمة دافع بها عن الدين الإسلامي، وذكر الأسباب التي حلت الأوروبيين على الطعن على ذلك الدين؛ لسبب جهلهم معتقداته. وقد رأيت أن أنقلها عنه بالحرف الواحد:

قل الكاتب - ذاكراً من الترهات والاختلاقات التي كان ينسبها الأوروبيون للدين الإسلامي - ما يلي:

"إن سواد الأوروبيين الأعظم، يُسلّم بداعمة بالأمور دون بحث لأسبابها ونتائجها؛ وذلك بالنظر لاستيلاء العقائد الفاسدة على عقولهم، ورسوخها في أذهانهم، سواء كان في أوروبا أو روسيا؛ فإنهم يعتقدون اعتقاداً متيّزاً بأن الدين الإسلامي سبب في جميع ما يجري في البلاد الإسلامية من تأخر، ولو لا وجوده لكانت الحال هناك على غير ما هي عليه الآن.

والمعتقدون بهذا الاعتقاد يرون أن المسلمين - ما داموا مسلمين - لا يستطيعون الإقبال على المدنية الأدبية العمومية. ثم إنهم - أي الغربيين - يزعمون أن الشر جيشه متمثل في الإسلام. ويتصورون أن أعظم وسيلة تنقذهم منه هي محـو الدين نفسه، ومحـقـه من وجه الأرض^١!

وهذه الأفكار رسخت في العقول منذ أجيال عديدة سالفة، من جراء الخصام والشقاق والنزاع العنيف بين الغرب والشرق، وذلك في خلال قرون مدينة؛ بسبب اختلاف الإسلام والمسيحية. الأمر الذي يظهر معه للرجل الساذج، الذي لم يعتد التبصر والتفكير والتروي، بأن هاتين الديانتين على طرقٍ نقيس في الجوهر والمعتقدات. ولا يمكن التوفيق بينهما.

^١ يُبيّن الله هذا المكر السبع بقوله: {يُرِيدُونَ لِيُطْفِئُوا نُورَ اللَّهِ يَأْفَوِيهِمْ وَاللَّهُ مُتِمٌ ثُورِهِ وَلَوْكَرَةُ الْكَافِرِونَ مُؤْمِنُ الَّذِي أَرْسَلَ رَسُولَهُ إِلَيْهِنَّ وَقَبْنَ الْحَقِّ لِيُظْهِرَهُ عَلَى الَّذِينَ كُلُّهُمْ وَلَوْكَرَةُ الْمُشْرِكُونَ} (الصف: ٩-٨).

وأخيراً فإن هذا الاعتقاد ساد مدة طويلة بين أهل الغرب، يدلنا على ذلك دلالة واضحة الأداب البيزنطية واللاتينية المضادة للإسلام. ومن أراد زيادة إيضاح عليه أن يقف على مؤلفات ومخلفات العصور الوسطى، ولاسيما الفترة التي حدثت فيها الحروب الصليبية.

والإنسان يتأثر تأثراً شديداً، تهتز له أعصابه لدى مطالعته تلك الترهات والمثالب والمطاعن، التي كان يُنشدُها شعراء الرومان، ومغنوه الساذجون. وينادي بها النساك، ورجل الدين في المعابد والمجتمعات العامة والبراري، يصفون فيها شخص سائق الجمل وتعلمه. وهو الذي أطلقوا عليه اسم "النبي العربي الكاذب".^{١٤٨}

^{١٨} انظر تاريخ الأداب الفرنسية والأداب البيزنطية ضد الإسلام، تأليف جمعية المبشرين في قازان. [المغرب]

" يقول الكتاب المقدس: "أيها الأولاد هي الساعة الأخيرة. وكما سمعتم: إن ضد المسيح يأتي، قد صار الآن أصداد للمسيح كثيرون. من هنا نعلم أنها الساعة الأخيرة" (أيو ٢:١٨). وبين الكتاب المقدس من هو "ضد المسيح": "من هو الكذاب إلا الذي ينكر أن يسوع هو المسيح؟! هذا هو ضد المسيح، الذي ينكر الآباء والآباء" (أيو ٢:٢٢).

ونقول لهؤلاء: كيف تزعمون أن محمداً ضد المسيح، وهو لم ينكره، بل اعتقاده مسيحاً من الله، وإنما في النبوة والرسالة؟ كما في القرآن الكريم: {إِنَّمَا الْمُسَيَّبُ عَيْسَى ابْنُ مَرْيَمَ رَسُولُ اللَّهِ وَكَلِمَتُهُ أَقْلَمَاهَا إِلَى سَرَرِيمَ وَرُوْحُ
مَنَّهُ فَأَمْيَأَهُ يَا اللَّهُ وَرَسُلِهِ وَلَا يَقُولُوا إِنَّمَا أَنْتُمْ خَيْرًا لَكُمْ إِنَّمَا اللَّهُ إِلَهٌ وَاحِدٌ سُبْحَانَهُ أَنْ يَكُونَ لَهُ وَلَدٌ لَهُ مَا
فِي السَّمَاوَاتِ وَمَا فِي الْأَرْضِ وَكَفَى بِاللَّهِ وَكِيلًا} (النساء: ١٧٣).

والراسخ في أذهان القوم بأنه يفسد الناس، ويخرجهم عن دينهم؛ ولذلك لابد أن يزج في سعير النار، حيث لا يقر له فيها قرار. ثم إن "تيورين" الكاذب المفترى أَلْف رواية، صَوْرٌ فيها حمداً بهيئة الصنم "ماهوم"^{١٥١}، الذي كانوا يعبدونه في "قادس"^{١٥٢}، ولم يجسر كارلوس العظم على تحطيمه وتكسيره، خوفاً من الآبالسة المختفية في جوفه.

وما مَرَّ يتضح للقارئ: أن العقول النيّرة كانت منغمسة بمثل هذه الاعتقادات الفاسدة، والافتريات الباطلة، البعيدة عن الحقيقة بعد السماء عن الماء. وقد أجمعوا عليها كلهم، حتى إنه لو قام بينهم في مثل ذلك الوقت رجل، كشف الله له عن نور الحقيقة، وجاهر بها، لكنت ترى الناس يصبون عليه صواعق سخطهم ونقمتهم. فقد كادوا يحرقون "دانتي" في النار؛ لأنه عَدَّ مُحَمَّداً - في "روايته الإلهية"^{١٥٣} - بين الرجل العقلاء المصلحين، ذوي المدارك السامية. فاضطر لكي

^{١٥١} كان المنشدون المسيحيون في العصور الوسطى يعدون المسلمين مشركين غير مؤمنين، وعبدة أوثان مارقين وقد جعلوا لهم ثلاثة أصنام: "ماهوم"، و"باقوميد"، و"ماهوميد". ومن المستغربات قولهم: إن حمداً - الذي هو عدو الأصنام، ومبيد الأوثران - كان يدعى الناس إلى عبادته في صورة وثن من ذهب. (انظر: الإسلام خواطر وسوانح: هنري دي كاستري، دار الفرجاني، القاهرة، ص ١٥).

^{١٥٢} قادس: قادش واحدة من أعرق المدن الأسبانية الساحلية في جنوب الأندلس، وهي عاصمة لمقاطعة قادش، ومبنية على شبه جزيرة ضيقة وطويلة، تمتد إلى داخل خليج.

^{١٥٣} الرواية الإلهية: يقصد بها الملحمـة الإيطالية الكوميديـة الإلهـية "لـلـشـاعـر دـانـي إـلـيـجرـي" (١٢٦٥-١٣٢١م) التي كتـبت في القرـن الرابع عشر المـيلـادي، والـي تـدرج تحت قـائـمة الأـدـب الغـربـي التـأـثـير بالـأـدـب العـربـي، وـهـذا التـأـثـير واضحـاً بـالـتـيـار الإـسـلامـي المتـابـع قبلـ قـيـمة كـتابـتهاـ. وـيـدـوـ فيـهاـ التـأـثـير الشـدـيد بـقصـة الإـسـراء وـالـمـراجـعـ، فـالـملـحـمـة مـقـسـمة إلىـ ثـلـاثـة أـبـزاـء هيـ: الـبـحـيمـ، وـالـمـطـهرـ، وـالـفـرـدـوسـ. وـمـعـ ذـلـكـ يـضـعـ دـانـيـ المـسـلـمـينـ الـذـينـ جـاؤـواـ بـعـدـ الـمـسـيـحـيـةـ، فـيـ نفسـ فـتـةـ الـوـئـنـيـنـ الـمـلـمـوـنـينـ معـ الشـخـصـيـات الـلـامـعـةـ الـتـيـ عـاشـتـ قـبـلـ الـمـسـيـحـيـةـ. وـمـعـ أنـ الـقـرـآنـ يـنـصـ عـلـىـ نـبـوـةـ عـيسـىـ، لـمـ جـدـ دـانـيـ يـفـضـلـ النـظـرـ إـلـىـ الـمـسـلـمـينـ وـكـبارـ فـلـاسـفـتـهـمـ باـعـتـارـهـمـ جـهـلـةـ بـالـمـسـيـحـيـةـ مـنـ الـأسـاسـ!

ينجو من سخط الشعب، الذي تهدده بالقتل، أن يضعه في عِداد الرجل الأشرار، الذين عاثوا في البلاد فساداً، وبشوا بذور الشقاق والتفاق والخصام بين معاصرיהם، مثل: "فراد التشينو"، و"برتران بورن"، وغيرهما من اللذين هم في عرف الشعب من سكان جهنم

ثم إن المصور الإيطالي الشهير "أركانيوس"، وضع علة رسوم للأشخاص الذين يحتقرن جميع الديانات على الإطلاق، واحتذوها مجرد المزء والسخرية، فصورهم واقفين في جهنم، ولبيب النار يكتففهم من جميع الجهات، وفي مقدمتهم محمد، و"أفيردوئيس" (الوليد بن رشد)، والمسيح الدجال، أو ضد المسيح.

وبوجه الإجمال، فإن الأجيال الوسطى كما قيل "أرنيست رنان": قد اشتهر أهلها باللهمة وعدم التروي. ولم يكن عندهم درجة متوسطة لأمر من الأمور. فكان محمد في عرفهم خذاعاً ماكرًا، متخذلاً سرقة الجمل مهنة. وقالوا بأنه كاردينال سعي للحصول على وظيفة البابوية فلم يفز بها، فوضع ديانة جديدة لكي ينتقم من زملائه الكرادلة... إلى آخر ما ضارع ذلك من الأوصاف المجردة عن الإنفاق، ولا تتطبق على العقل السليم^{١٥٣}.

تمر الأجيال، وتنقضي السنون، ولا تزال سفاسف الناس وثُرَّهاتهم، وأفكارهم السخيفه الواهية، تضغط على العقول النيرة، كما كانت في العصور المظلمة. إن "بيبلياندر"^{١٥٤}، و"هوتينبجر"، و"ماراجي"^{١٥٥}، وغيرهم أخذوا يدرسون القرآن

^{١٥٣} انظر: تاريخ الأديان لأرنست رنان. ورواية محمد مؤلفها ف. ميشيل. [للمرء]

^{١٥٤} بيبلياندر (Bibliander): مستشرق سويسري، ولد في مدينة شوفاستل سنة ١٥٠٤ م، له كتاب ألفه عام ١٥٤٨ م، سمه "البحث في الأصل المشترك للغات والأداب جميعاً"، أرجع فيه انتقى عشرة لغة إلى مصدرها العربي - فيما يظن. وذلك تشبيهًا منه للنظرية القائلة بأن العربية هي أم اللغات

درساً مدققاً على قصد تقويض أركانه. وأما "لينتس"، و"شكسبير"^{١٥٦}، فإنهما تكلما كثيراً عن نبي المسلمين بقصد إضحاك الجمهوه وتسليةهم. وأما "فولتير"^{١٥٧} فإنه التمس الغفران من البابا بواسطة تقادمه له رسالة الطعن

^{١٥٤} مراجعي: مستشرق ترجم القرآن إلى اللاتينية، من النسخة العربية مباشرة وأيتها في العام ١٦٩٥ الميلادي، تحت اسم "بادوا". وكانت مرفقة بكثير من الملحظات المغلوطة والافتراضات النابعة من التعصب والهوى، والبعض والعداوة للإسلام والرسول الكريم ﷺ. (موقع سراج ir.seraj).

^{١٥٥} شكسبير: أديب وكاتب مسرحي إنجليزي. ولد في ٢٦ أبريل ١٥٦٤ م. يعد من أكبر أدباء إنجلترا. أهم أعماله: "هاملت"، "عطيل"، "الملك لير"، "ماكبث"، "تلغر البن دقية"، "روميو وجولييت".

^{١٥٦} فولتير: كاتب وفيلسوف وصحفي فرنسي. ولد في ٢١ نوفمبر سنة ١٦٩٤ م صاحب النهج الساخر الذي تعامل به مع معلميه منذ كان طفلاً، وقد حدث أنه تلقى درساً في عقيدة التثلية على يد أحد القساوسة، الذي كان يشرح لتلاميذه أن الثلاثة واحد فلما ترك القس الفصل للدرس الحساب، بدأ هذا الأخير يلديهم على جمع الأعداد ثم جعل يختبر فهمهم للدرس؛ فسأل فولتير: واحد زائد واحد؟ فلما جاب فولتير: إنها اثنان، فقال الأستاذ فإذا أضفنا إليهما ثالثاً، أجاب الصغير: يصبح ثلاثة واحداً.. ويكرر الأستاذ السؤال مستعيناً بوسائل الإيضاح، فلا يغير فولتير من جوابه.. وحيثذا لم يجد المدرس بدأ من توبيخه؛ فصرخ: يا حماراً ولكن فولتير الصغير رد بقوله: الحمار هو القس يا أستاذ فهو الذي أرادنا أن نؤمن بأن مجموع الثلاثة واحد.

وفي عنوانه صب جام غضبه على فرنسا والفرنسيين؛ لأنهم يأنفسون من سلوك درب العقل والتسامح الديني. فقد كان لا يوجد في فرنسا سوى دين واحد، ومنذهب واحد فقط، وهو المنذهب الكاثوليكي البابوي الروماني. وكل ما عداه كان من نوعاً منعاً باتاً.

ولم يكن فولتير ملحداً كما ساد الاعتقاد في عصره، لكن كانت له آراء خاصة، لم تكن الكنيسة لترضى بها بجرأتها، كقوله: "أنا أؤمن بوجود الله واحد، مني على العقل". وقل أيضاً: "لو لم يكن الله موجوداً لوجب علينا أن نوجده". وبين فولتير أن الله ليس وقفاً على دين معين، إنما هو "الكائن الأسم، والعقل المدبر الذي يدير الكون". وكان يردد شعراً دائماً: "اسحقوا الخرافية، والتعصب الديني". وطوال حياته، عمل على أن يتزعم صفة العنف عن الكنيسة لتحمل محلها صفة الشفقة أو الرحمة.

تغير فكر فولتير، إذ ألف كتابه "بحث في العادات" سنة ١٧٣٥ م، فملح به الإسلام، وأشاد بالرسول محمد ﷺ، وبالقرآن. وقد نعت حمداً بأنه (مع كونفوشيوس، وزرادشت) أعظم مشرع في العالم. وجدير بالذكر هنا أن كتاب فولتير هذا، يعكس تبدل آراء هذا المفكر الفرنسي الكبير عن النبي محمد ﷺ، فكتابه السابق "التعصب

المشهورة التي عنوانها "محمد". وقد نسب بها إلى النبي محمد أموراً منكرة لم تخطر بباله، ومنافية على خط مستقيم لروح تعليمه ومبادئه.

ثم إن الجيل التاسع عشر، المسمى بحق جيل العلم والانتقاد الصحيح، لم يخلُ من مثل هذه المختلقات والمفاسد، التي جاهر بها بعض قادة الأفكار، وأصحاب العقول الممتازة. فقد وضع العالم الإنكليزي الشهير "كارلوس فورستير"، عام (١٨٢٩م) مجلدين ضخمين، وقعوا موقع الاستحسان والاحترام في نفوس رجال الدين؛ لأنّه حاول أن يبرهن فيهما بالأدلة الكثيرة على أنّ محمداً هو قرن الكبش الصغير، الوارد ذكره في الإصحاح الثامن من نبوة دانيال^{١٥٦}، وأنّ قرن الكبش

أو النبي محمد، وصف الرسول محمداً ﷺ بأنه منافق، وخداع، وحب للملذات الجسدية، ومستبدٌ تنتهِ رسل الله ﷺ عن كل ذلك.

نقل عنه قوله: "إن أكبر سلاح استعمله المسلمون لبث الدعاية الإسلامية هو اتصافهم بالشيم العالية؛ اقتداء بالنبي محمد".

رحل فولتير في (٣٠ مايو ١٧٧٨م)، وعندما كان يلقط أنفاسه الأخيرة أمام بعض الأصدقاء المقربين، قُدِّ بالكلمة الواحدة: "موت في هذه اللحظة وأناأشعر بعبادتي الله، وبحيي لأصدقائي، وبعدم كرمي لأعدائي، ويرفضي المطلق للمعتقدات الباطلة".

^{١٥٦} في سفر دانيel: "ورأيت في الرؤيا وأنا عند نهر أولاي^٣ فرفعت عيني ورأيت. وإذا بكبش واقف عند النهر، وله قرنان، والقرنان عاليان، والواحد أعلى من الآخر، والأعلى طالع أخيراً. رأيت الكبش ينطح غرباً وشمالاً وجنوباً، فلم يقف حيوان قدامه، ولا منفذ من يده. وفعل كمرضاته وعظم^٤. وبينما كنت متأملاً، إذا بتيس من المعز، جاء من المغرب على وجه كل الأرض، ولم يمس الأرض. وللتيس قرن معتبر بين عينيه^٥. وجاء إلى الكبش صاحب القرنين الذي رأيته واقفاً عند النهر، وركض إليه بشدة قوته^٦. ورأيته قد وصل إلى جانب الكبش، فاستشاط عليه، وضرب الكبش وكسر قرنيه، فلم تكن للكبش قوة على الوقوف أمامه، وطرحه على الأرض وداسه، ولم يكن للكبش منفذ من يده^٧. فتعظم تيس المعز جداً. ولما اعتزَّ انكسر القرن العظيم، وطلع عوضاً عنه أربعة قرون معتبرة، نحو ريح السماء الأربع^٨. ومن واحد منها خرج قرن صغير، وعظم جداً، نحو الجنوب، نحو الشرق، نحو فخر الأرضي^٩. وتعظم حتى إلى جند السموات، وطرح بعضاً من الجناد والنجموم إلى

الكبير هو البابا^{١٥٩}.

ولكن النصف الثاني من الجيل التاسع عشر، أشرقت فيه أشعة العلم، وأماطت النقاب عن الشرق وتاريخه. وذلك أنه عندما ازدادت المواصلات بين الشرق والغرب، بواسطة انتشار السكك الحديدية، وازداد توافد الغربيين إلى الشرق؛ حيث دفعتهم المصالح التجارية والصناعية إلى الضرب في طول البلاد وعرضها، فقد العلم وحب الاستقرار علماءهم وأصحاب الأفكار الفياضة منهم إلى درس أخلاق وعادات أهل الشرق المتدينين بغير دينهم، ودرس أحوال البلاد في نفس البلاد.

ولم يقفوا عند هذا الحد، بل تجاوزوه إلى مطابقة الحاضر بالزمن الغابر، مطابقة مبنية على العلم والتحقيق والكتابات الماضية. وأبدوا في خلال ملاحظاتهم على الأدوار العديدة التي تقلبت فيها الأديان منذ ظهورها، وما تحملته من الانقلاب والتغيير. ولم يغدوا في عملهم هذا ودرسهـم مع الأهواء، بل دونوا الحقيقة مجردة عن كل غرض فاسد، ومـيل منحرف^{١٦٠}.

وهذا ينافيـ حالة العلماء في الأجيـلـ الماضـيةـ، الذين غـشـيـ التـعـصـبـ الـديـنيـ

الأرض وداـسـهمـ^{١٦١}ـ وـحتـىـ لـ رئيسـ الجـندـ تعـظـمـ، وـيهـ أـبـطـلـتـ المـحرـقةـ الدـائـمةـ، وـهـدمـ مـسـكـنـ مـقـدـسـهـ^{١٦٢}ـ وـجـعـلـ جـنـدـ عـلـىـ الـمـحرـقةـ الدـائـمةـ بـالـعـصـيـةـ، فـطـرـحـ الـحقـ عـلـىـ الـأـرـضـ، وـفـعـلـ وـنجـحـ".

^{١٦٣} كشف النقاب عن الدين الإسلامي. وهو بحث في انتشار الدين وبقائه، على طريقة تؤدي إلى زيادة الاعتقاد في الدين المسيحي. [المغرب]

"أمثلة هذه الدراسات: كتاب بروفيسور جون هك، وآخرين: أسطورة تجسد الإله في السيد المسيح، تربيب: دنبيل صبحي، دار القلم، الكويت، ١٤٠٥هـ/١٩٨٥م، وكتاب شارل جينير: المسيحية نشأتها وتطورها، ط٣، ترجمة: دعبد الخليم محمود، دار المعارف، القاهرة، ١٩٨٢م، وكتاب موريس بوكيي: القرآن الكريم والتوراة والإنجيل والعلم - دراسة الكتب المقدسة في ضوء المعارف الحديثة، دار المعارف، القاهرة، ١٩٨٢.

أبصارهم، وأسلك حجابةً كثيفاً على أنكارهم. فأعمامهم عن المظاهرة بالحقيقة، وقادهم إلى الابتعاد عن جادة الحق والإنصاف. وقد تبعهم في ذلك سواد الناس الأعظم، الذين كانوا لزعمهم بأنهم حاملو الحق، فإنهم لا يستطيعون احتمال معتقدات غيرهم من الناس، والوقوف حيالهم موقف السكينة والرضا. بل يسيرونها، ويذهبون في انتقادهم كل مذهب.

أما في أيامنا الحاضرة التي أصبحت فيها الأديان مادة للمباحث العقلية؛ فقط لأنها فقدت مادة التعلق بها، ذلك التعلق الديني الشديد. ولا يهتم بها الناس الآن إلا لأنها من مظاهر النفس الإنسانية. ولم يعد الناس يتحاورون بشأنها، ولا يوجه كل صاحب دين إلى الأديان الأخرى أنواع السباب والمطاعن والتهمّم^{١١}، وأصبح المستشرق - الذي يهتم بأمور الأديان والوقوف على تاريخ الشرق - يخرج من تحت يده عمله، كتحليل الكيماوي الذي يخرج من عمله. وتراء - أي المستشرق - يهتم بجميع العوارض والمظاهر اهتماماً واحداً، دون أن يفضل أمراً منها على الآخر، وإنما ينشرح صدره، وتطيب نفسه، لدى وقوفه على مبتكرات الإنسان في كل آن وزمان، وإظهار قواه الفياضة^{١٢}.

ولذلك فلا عجب إذا شاهدنا في هذا العصر الانقلاب العظيم الشأن الذي أحدثه درس أحوال الشرق، فإنه غير نظر العلماء السابق بشأن الأديان المختلفة

^{١١} يصلق هذا على الغربيين إجمالاً دون الشرقيين، حيث إن كل ما يتعلق بالدين عند الغربيين يركد في زاوية بعيدة من العقل، ويمثل رؤية باهتة لأحداث تاريخية ماضية، لا علاقة لها بالحاضر. أما عندنا فلا يزال الدين يحتل في نفوس الشرقيين المكانة السامية.

^{١٢} هذا الوصف ينطبق على بعض المستشرقين الذين يتخون الموضوعية ويتخلون بالتزامنة. ويظل بعضهم يحمل إرث الماضي البعيد، ومحاولاً تشويه الإسلام والمسلمين، ولاسيما المستشرقين اليهود مثل: مرجليوث، وبيرنارد لويس.

وشئون الشرق على العموم، ولا سيما بشأن النبي محمد وتعاليمه، فأصبح محمد في عرفهم ونظرهم ليس صورة للصنم "ماهوم"، ولا هو "ضد المسيح" المقيد في جهنم، ولا قرن الكبش الصغير الوارد ذكره في نبوة دانيel. بل هو ذلك المصلح العظيم الذي هَـ العالم بتعاليمه ومبادئه وأفكاره السامية.

وهو الذي وضع أساس تعليمه^{١٣٣} - ليس لأنه كان كاردينالاً، ولم يفز بوظيفة البابوية، بل لأن فؤاده كان يلتهب غِـيرَة على الحق الذي شوهت وجهه الشكوك، أو الاختلافات التي دخلت على هذا الحق - الذي نادى به في العالم ذلك "النبي العظيم"^{١٣٤} قبل ظهوره بستة قرون، ولم يدرك جوهره تلاميذه الشياطين الغيورون، بل ذهبوا في تأويلاته كل مذهب عندما علموا الناس به، ولا سيما في البلاد العربية^{١٣٥}. وقد ورد في القرآن آيات كثيرة تدل على ذلك بأجلٍ بيان. وتأملوا فقط ذلك الشكران الجميل الذي جاهر به النبي المسلمين بشأن الصابئين، الذين ظنوا لأول وهلة أنه ينادي بتعليم المسيح^{١٣٦}.

ثم إن في آيات القرآن النازلة بشأن آلام عيسى^{١٣٧}، ولادته^{١٣٨}، وذكر مريم والدة

^{١٣٣} لم يكن محمد واضعاً للدين الإسلام، ولكن أرسله الله تعالى بالهدي ودين الحق إلى العالمين، كما قال سبحانه: {وَمَا يَنْطِقُ عَنِ الْهُوَى إِنْ هُوَ إِلَّا وَحْيٌ يُوحَى} (النجم: ٤-٣).

^{١٣٤} النبي العظيم: المقصود به هنا عيسى عليه السلام.

^{١٣٥} ربما يقصد الكاتب هنا ما فعله أمثل "بولس" من تغيير للدين الذي كان عليه المسيح. فلم يقل المسيح نفسه بثالوث، ولا أقانيم، ولا تجسد، ولا خطيئة موروثة، ولا فداء. لم يحمل الخنزير والخمر... إلخ.

^{١٣٦} لم أفهم المراد بهذه العبارة ولا يوجد نص إسلامي يفيد هذا المعنى. وربما يقصد الكاتب قول الله سبحانه: {إِنَّ الَّذِينَ آمَنُوا وَالَّذِينَ هَادُوا وَالنَّصَارَى وَالصَّابِئِينَ مَنْ آمَنَ بِاللَّهِ وَالْيَوْمِ الْآخِرِ وَعَمِلَ صَالِحًا فَلَهُمْ أَجْرٌ مَّا عَنْدَ رَبِّهِمْ وَلَا خَوْفٌ عَلَيْهِمْ وَلَا هُمْ يَحْزَنُونَ} (آل عمران: ٦٢).

^{١٣٧} آلام عيسى عند النصارى يقصد بها آلام الصلب - الذي لا يعتقده المسلمين. أما عند المسلمين فتكذيب اليهود له، واتهامهم له بالسحر، كما بين سبحانه قوله: {وَإِذْ قَالَ عِيسَى ابْنُ مَرْيَمَ يَا بَنَى إِسْرَائِيلَ إِنِّي رَسُولُ

روح الله^{١٦٩}، ترى التأثر ظاهراً من كل كلمة منها، مقرروناً بمزيد التعظيم والاحترام. وفرق هذا وذاك فإن المسلمين يعظمون مريم أكثر من بعض الطوائف النصرانية، فهي في عرف المسلمين عذراء طاهرة صالحة^{١٧٠}، قد اصطفاها وشرفها رب العالمين^{١٧١}. والنبي يظهر لها احتراماً دينياً يفوق الوصف. حتى إنه عندما أراد أن يمتدح ابنته فاطمة قل: "فاطمة سيدة نساء أهل الجنة، إلا مريم بنت عمران"^{١٧٢}. ثم إن النبي ترك تعاليم عيسى كما هي، وجاءت الديانة الحمدية مطابقة لها،

اللَّهُ إِلَيْكُمْ مُصَدِّقًا لِمَا بَيْنَ يَدَيْكُمْ مِنَ التُّورَةِ وَمُبَشِّرًا بِرَسُولٍ يَأْتِي مِنْ بَعْدِي أَسْمَهُ أَخْمَدٌ فَلَمَّا جَاءَهُمْ بِالْبَيِّنَاتِ قَالُوا هَذَا سِحْرٌ مُبِينٌ {الصفة: ٢}.

^{١٧٣} يقول الله تعالى: {وَإِذْ كُرِّرَ فِي الْكِتَابِ مَرِيمٌ إِذْ اتَّبَعَتْ مِنْ أَمْلَاهَا مَكَانًا شَرُورِيًّا فَأَتَحْدَثَتْ مِنْ دُونِهِمْ حِجَابًا فَأَرْسَلْنَا إِلَيْهَا رُوحَنَا فَتَمَثَّلَ لَهَا بَشَرًا سُوِّيًّا قَالَتْ إِنِّي أَعُوذُ بِالرَّحْمَنِ مِنْكَ إِنْ كُنْتَ تَقْيَّاً قَالَ إِنَّا أَنَا رَسُولُ رَبِّكَ لِأَهْبَطَ لَكَ غَلَمَانًا رَكِيًّا قَالَتْ أَتَيْتَ يَكُونُ لِي غُلَامٌ وَلَمْ يَمْسِسْنِي بَشَرٌ وَلَمْ أَكُ بَغِيًّا قَالَ كَذَلِكَ قَدْ رَبِّكَ مُوْلَىٰ هُنَّ مَنْ وَلَّنَحْمَلَهُ اللَّهُ يَلْنَاسٌ وَرَحْمَةً مَنْ وَكَانَ أَمْرًا مُعْضِيًّا فَحَمَلَهُ فَانْتَبَثَتْ بِهِ مَكَانًا قَصِيبًا فَاجْمَعَهَا الْمُخَاضُ إِلَى جِذْعِ النُّخْلَةِ قَالَتْ يَا لَيْتَنِي مِنْ قَبْلِ هَذَا وَكُنْتُ شَنِيًّا مُسْبِيًّا فَنَادَاهَا مِنْ تَحْتِهَا أَلَا تَحْزِنِي قَدْ جَعَلَ رَبُّكَ تَحْتَكِ سَرِيرًا وَمَرِيًّا إِلَيْكَ يَجْذِعُ النُّخْلَةَ شَاسِقَطْ عَلَيْكَ رُطْبًا جَيْنًا فَكُلِّي وَأَشْرِبِي وَقَرِي عَيْنًا فَإِمَّا تَرَيْنِ مِنْ أَبْشِرَ أَخْدَأَ فَقُولِي إِنِّي نَذَرْتُ لِلرَّحْمَنِ صَوْمًا فَلَمْ أَكُلْمُ الْيَوْمِ إِنْسِيًّا} {مريم: ٢٦-١٦}.

^{١٧٤} يقول الله تعالى: {إِذْ قَالَتِ الْمَلَائِكَةُ يَا مَرِيمُ إِنَّ اللَّهَ يَشْرُكُ بِكَلِمَةٍ مَنْتَ أَسْمَهُ الْمَسِيحُ عِيسَى ابْنُ مَرِيمٍ وَجِيهًا فِي الدُّنْيَا وَالآخِرَةِ وَمِنَ الْمُقْرَبِينَ} {آل عمران: ٤٥}.

^{١٧٥} يقول الله تعالى: {وَمَرِيمٌ ابْنَتِ عُمَرَانَ الَّتِي أَخْصَتَ فَرْجَهَا فَنَفَخْتُ فِيهِ مِنْ رُوحِنَا وَصَدَقَتْ بِكَلِمَاتِ رَبِّهَا وَكَتَبَهَا وَكَاتَبَتْ مِنَ الْقَافِيَّاتِ} {التحرير: ١٢}.

^{١٧٦} يقول الله تعالى: {إِذْ قَالَتِ الْمَلَائِكَةُ يَا مَرِيمُ إِنَّ اللَّهَ اصْطَفَكِ وَطَهَّرَكِ وَاصْطَفَكِ عَلَىٰ نِسَاءِ الْعَالَمِينَ} {آل عمران: ٤٢}.

^{١٧٧} أخرجه بهذا اللفظ أحد من حديث أبي سعيد الخدري (١١٧٣). الترمذى، كتاب المناقب، باب فضل فاطمة بنت محمد رض (٣٨٧٣)، وأبن حيان في صحيحه، كتاب إنجباره رض عن مناقب الصحابة (٦٩٥٢). والحاكم في المستدرك، كتاب معرفة الصحابة، ذكر مناقب فاطمة بنت رسول الله رض (٤٧٣٣). وصححه الأرنؤوط، والألباني.

ونفت جميع المعتقدات الباطلة التي دخلت عليها، وشوهرت جوهرها^{١٦٣}، وورد في
أمكنته كثيرة من القرآن ما مؤداه: وإنني جئت لإثبات تعليم عيسى الحقيقي^{١٦٤}.

قل المستشرق الإنجليزي الشهير "ماكس مولر"^{١٦٥}:

"سوف يعلم المسيحيون - بدهش عظيم - أن محمدًا أحد معرضي يسوع، وأن
الديانة الحمدية ما هي إلا شيعة من شيع الديانة النصرانية"^{١٦٦}. وإذا ذاك يندesh

^{١٦٣} جاء في الكتاب المقدس أن المسيح قال: "لا تظنوا أنني جئت لأنقض الناموس أو الأنبياء. ما جئت لأنقض بل لا أكمل" (متى ٥:١٧). وهذا يصلق على كلنبي منأنبياء الله، فإن الأنبياء جاءوا بدين واحد من لدن الله واحد نعم تتعدد الكتب الالهية، وتتغير الأحكام الفروعية، ولكن العقيقة واحدة، وأصول الدين لا تتغير. كما بين الله سبحانه بقوله: {إِنَّا أُوحَيْنَا إِلَيْكَ كَمَا أُوحَيْنَا إِلَى نُوحٍ وَآلِيَّنَ مِنْ بَعْدِهِ وَأُوحَيْنَا إِلَى إِبْرَاهِيمَ وَإِسْمَاعِيلَ وَإِسْحَاقَ وَتَعْقُوبَ وَالْأَسْطِيلَ وَعِيسَى وَأُلُوبَ وَبَيْنَ وَهَارُونَ وَسَلِيمَانَ وَآتَيْنَا دَاؤُودَ زَبُورًا وَرَسُلًا قَدْ قَصَصْنَا هُمْ عَلَيْكَ مِنْ قَبْلٍ وَرَسُلًا لَمْ نَقْصُصْهُمْ عَلَيْكَ وَكَلَمُ اللَّهِ مُوسَى تَكْلِيمًا رُسُلًا مُبَشِّرِينَ وَمُنذِرِينَ لِئَلَّا يَكُونُ لِلنَّاسِ عَلَى اللَّهِ حِجَةٌ بَعْدَ الرُّسُلِ وَكَانَ اللَّهُ عَزِيزًا حَكِيمًا} (النساء: ١٦٥-١٦٣). وقد النبي ﷺ: "الأنبياء إخوة لعلات، أمهاهم شتى ودينه واحد وأنا أولى الناس بعيسي ابن مريم؛ لأنه لم يكن بيبي وبينهنبي" (أخرجه أحمد في المسند من حديث أبي هريرة [٩٢٥٩]). وصححه الأرنؤوط. وذكره الألباني في الصحيفة (٢١٨٢).

^{١٦٤} راجع: ترجمة القرآن لسابلوجوف، [المغرب]

^{١٦٥} ماكس مولر (١٨٣٣-١٩٠٠م): مستشرق بريطاني، وعلم لغوي. ولد في مدينة دسو بالمانيا، وانتقل إلى المملكة المتحدة في عام ١٨٤٦م. واستقر بها. أسهم في الدراسة المقارنة في مجالات اللغة والدين. اهتم اهتماماً خاصاً باللغة السنسكريتية الهندية القديمة، وبالفلسفة والديانات الهندية. من أشهر أعماله: "محاضرات في علم اللغة" (١٨٦٣-١٨٦٣م). و"الدخول إلى علم الدين" (١٨٧٣م). (موسوعة مقاتل من الصحراء).

^{١٦٦} القول بأن الإسلام ما هو إلا شيعة من شيع الديانة النصرانية، بعيد عن الإنصاف والتحقيق، ويقصد به الخطأ من الإسلام وهو كالقول بأن الشمس تستمد ضوءها من القمر! وهذا مما يتسع التدليل عليه، ولا تقوم به هذه السطور، وبكفي أن نذكر أن الشريعة الإسلامية بكل ثرائها وعمقها، ليس لها مثيل في الديانة النصرانية. وقد ظلل النصارى في الشرق يأخذون بحكمتها في كثير من شؤون حياتهم حتى وقت قريب، وخصوصاً في أحكام الورصية والميراث، ولا يزال لها تأثير للان على التقنيات التي وضعوها في الأحوال

ال المسلمين والمسيحيون معًا، بسبب ما جاء في تاريخهما من الخصام والشقاق والعداء بسبب الدين^{١٧٦}.

وقد وافق كثير من علماء أوروبا المستشرقين على رأي هذا العالم. وعضدهم في ذلك أيضًا كثير من الروسيين العقلاة ذوي الأفكار السامية، مثل: "فلاديمير سولوفيف"^{١٧٧}، و"بيترون"^{١٧٨}.

والعالمة المشهورة مدام "ليبيديف"^{١٧٩} التي تقيم معظم السنة في القاهرة، ويعرفها كثيرون من أفضلي ونبلاة وعلماء المصريين، فإنها وضعت عدة كتب بلغات مختلفة، دافعت بها عن الدين الإسلامي دفاعًا شديداً، وأظهرت فضلها ولحضورتها مؤلفات كثيرة بشأن المرأة، حريّة بالطالعة والاعتبار.

ولكن مع الأسف نقول: أن سواد الناس الأعظم لم يزل على غيره، تائهاً في فيافي الضلال، ولا يجنيح إلى الحقيقة الثابتة التي أيدها علماؤه وقاده الأفكار منهم. بل ما زال رازحًا تحت نير اعتقدات القرون الوسطى وخرافاتها بشأن محمد وتعليمه، ناسباً ضعف الأمم الإسلامية في عصرنا الحاضر، والخطاطهم السياسي

الشخصية. بل إن قانون الأحوال الشخصية لغير المسلمين في مصر مثلاً ما هو إلا عاكمة للفقه الإسلامي في كثير من بنوده، وإن تعمد خالفة الشريعة الإسلامية أحيانه دون أن يكون هناك مرجمية لهذه المخالفات!

^{١٧٦} راجع: كتاب محمد والحمدية للكسن مولر. [المغرب]

^{١٧٧} فلاديمير سولوفيف: مستشرق روسي، ولد عام (١٩٢٤م). تخرج من المعهد الشرقي بموسكو (١٩٤٩م). قدم مصر بباحثًا في العربية وأدبها. كما زار سوريا ولبنان. من آثاره العربية كتاب "سوريا الحديثة" (موسكو ١٩٥٨م). (المستشرقون: نجيب العقيقي، دار المعارف، القاهرة ١٠٧٣).

^{١٧٨} بيترن: لم أقف على ترجمة لهذا المستشرق، والراجع عندي أن المقصود به: "دك بيتروف" (١٨٧٢-١٩٢٥م). اختص بالدراسات العربية في الأندلس، نشر طرق الحمامنة لابن حزم، بمقلمة فرنسيّة وفهارس (ليدن ١٩١٤م). (المستشرقون ٨٢٣).

^{١٧٩} ليبيديف: هي المستشرقة الروسية أولغا ليبيديف، المولودة عام (١٨٥٤م). (المستشرقون ٧٣).

والأدبي، والاختلاف العام فيما بينهم - إلى الإسلام، وجاهلاً بأن كل إنسان في هذه الحياة لا يستطيع أن يلعب على الدوام دور النجاح والتقدم، وأن الديانة ما هي إلا شيء مستقل، مجرد من كل قوة، لا تستطيع تحسين حالة الحياة^{٧٣}.

ثم إنه وأخيراً، لابد من حصول الشقاق المتبادل الدائم بين الم الدين بالديانات المختلفة. ولو كان ذلك بطريقة غير محسوسة، لكنه دائم الحركة المشتركة بين المخالفين في المعتقدات.

وكل ديانة كما لا يخفى تكون في أول ظهورها محرك قوي، يشعل روح الحركة في قلوب الذين يتبعونها، وذلك على قدر ما يكون لها من التأثير الروحي والمادي في نفوسهم. ولكنها - أي الديانة - تتقلب مع مرور الزمان في أدوار مختلفة، بحسب حالة تابعيها من العلو والاختلط، فتعتز وتعلو بعلو شأنهم، وتنحط

^{٧٣} القول بأن الديانة ما هي إلا شيء مستقل، مجرد من كل قوة، لا يستطيع تحسين حالة الحياة... يصلق على فهم الغربيين للدين، ونظرتهم له. فالدين عندهم ما هو إلا طقوس وشعائر، يقوم بها رجال الدين في معابدهم. ولا تأثير لها فيما وراء ذلك. وأما الدين كما أراده الله تعالى، فميزان القسط في الأرض، يحكم حياة الإنسان في معتقداته، وأخلاقه، ومعاملاته، وعباداته. وتقوم عليه سياسة الدولة، ونظام المجتمع، وأسس الحضارة. فلا انفصال بين الفكر والعمل، ولا انفصام بين الوجود والسلوك، ولا تناقض بين العلم والدين. لهذا لا يعد الدين منفصلاً عن شيء في الحياة، ولا ينفصل شيء عن الدين. فالدين قوة دافعة نحو التقدم، يدفع أصحابه للأخذ بأسباب القوة العلمية والعملية، وتحسين حل الحياة. يقول الله تعالى: {وَاعْدُوهُمْ مَا اسْتَطَعْتُمْ مِنْ قُوَّةٍ وَمِنْ رِبَاطِ الْخَيْلِ تُرْهِيْبُونَ يَهُ عَذَّبُ اللَّهُ وَعَذَّبُوكُمْ وَآخَرِيْنَ مِنْ دُوِيْهِمْ لَا تَعْلَمُوْنَهُمُ اللَّهُ يَعْلَمُهُمْ وَمَا تُنْتَقِيْوْا مِنْ شَيْءٍ فِي سَبِيلِ اللَّهِ يُوفِيْكُمْ وَأَنْتُمْ لَا تَظْلَمُوْنَ} (الأنفال: ٦٠). ويقول سبحانه: {وَإِنْ أَحْكَمْ بِيْتَهُمْ بِمَا أَنْزَلَ اللَّهُ وَلَا تُثْبِيْعُهُمْ وَإِنْ حَذَّرُوكُمْ أَنْ يَفْتَشُوكُمْ عَنْ بَعْضِ مَا أَنْزَلَ اللَّهُ إِلَيْكُمْ فَلِنَ تَوَلُّوْا فَاعْلَمُ أَنَّمَا يُرِيدُ اللَّهُ أَنْ يُصَيِّبَهُمْ بِبَعْضِ ذُنُوبِهِمْ وَإِنْ كَثِيرًا مِنَ النَّاسِ لَفَاسِقُونَ} (المائدة: ٤٩). وعن سلمان أنه قيل له: قد علمكم بكم كل شيء حتى الخرامة! قلت: أجل لقد نهانا أن نستقبل القبلة لغاظه أو بول، أو أن نستنجي باليمين، أو أن نستنجي بأقل من ثلاثة أحجار، أو أن نستنجي برجيع، أو بعزم" (أخرجـه مسلم، كتاب الطهارة، باب الاستطابة (٢٦٢)).

بانحطاطهم، ويدخل عليها في الحالة الأخيرة الفساد وتشوه الاختلافات التي تدخل
عليها وجه حقيقتها، وتزعزع أساس جوهرها.

وهذا هو السبب الوحيد، والبرهان الفريد، على ظهور البدع والشيع المتعلقة
في هيكل الديانة الواحدة، وكذلك دخول الفساد على تعاليمها وتفاسيرها.

ولو قابلنا حالة الديانة المسيحية بحالتها في القرون الوسطى، وفي أيام الإصلاح،
وأيامنا الحاضرة، لظهرت لنا بجلٍّ بيان، تلك الأمور المختلفة التي كابدتها، وما
دخل عليها من التغيير والفساد، والتفاسير المتناقضة المتباعدة، مع أنها ديانة مبنية
على أساس متين واضح.

ومثل ذلك جرى للديانة الإسلامية، بقطع النظر عما دخل عليها من البدع
والتفاسير التي لا تطابق حقيقة جوهرها، وليس منها في شيء...".



١٠. مراسلات محمد عبد وتولstoi

جرت مراسلات بين تولstoi والشيخ محمد عبد (١٨٤٩-١٩٠٥م)، نشر من قراءتها أنّ نظرهما إلى أمور الدنيا والآخرة متشابهة متقاربة.

رسالة محمد عبد الأولى إلى تولstoi:

بعد أن حرم المجمع الكنسي المقدس تولstoi عام (١٩٠١م)، من الكنيسة لنقله لها بوجه عام في مؤلفاته العديدة، وبوجه خاص في روايته "البعث"، التي صدرت في عام (١٨٩٩م) - كتب الإمام الأستاذ العلامة الشيخ محمد عبد (بتاريخ ١٨ أبريل، عام ١٩٠٤م)، إلى الفيلسوف تولstoi، ووضع هذا الكتاب، الخطاب التالي. فأثرت إثباته؛ لجزيل فائدته. وهو بالحرف الواحد:

"أيها الحكيم الجليل: مسيو تولstoi!.. لم نحظ بمعرفة شخصك، ولكننا لم نُحرِّم من التعارف مع روحك. لقد سطع علينا نورًا من أفكارك. وأشارت في آفاقنا شموسًا من آرائك، أُلْفَتْ بين نفوس العقلاة ونفسك.

لقد هداك الله إلى معرفة سر الفطرة التي فطر الناس عليها، ووقفك على

الغاية التي هدّي البشر إليها، فلدركتَ أنَّ الإنسان جاء إلى هذا الوجود ليثبت بالعلم، ويشرّم بالعمل؛ لأنَّ تكون ثرته تعبًّا ترثّه به نفسه، وسعياً يبقى به ويرقى بنو جنسه. وشعرت بالشقاء الذي نزل بالناس لِمَا المحرفوا عن سنة الفطرة، واستعملوا قواهم - التي لم يُنحوها إلَّا ليُسعدوا بها - فيما كدر راحتهم، وززع طمأنيتهم.

ونظرت نظرة في الدين مزقتْ حجب التقاليد ووصلتَ بها إلى حقيقة التوحيد. ورفعت صوتك تدعى الناس إلى ما هداك الله إليه. وتقدّمت أمامهم بالعمل لتحمل نفوسهم عليه، فكما كنت بقولك هادياً للعقل، كنت بعملك حاثاً للعزائم والهمم.

وكما كانت آراؤك ضياءً يهتدى بها الضالون، كان مثالك في العمل إماماً يقتدى به المسترشدون.

وكما كان وجودك توبيناً من الله للأغنياء، كان مداداً من عنایته للضعفاء
الفقراء

ولأنَّ أرفع مجد بلغته، وأكبر جزاء نلتَه على متابعيك في النصح والإرشاد هو هذا الذي سُلِّمَ الغافلون بالحرمان والإبعاد. فليس ما حصل لك من رؤساء الدين سوى اعتراف منهم، أعلنوه للناس: أنك لست من القوم الضالين. فاحذر الله على رقوك في أقوامٍ، كما كنت في عقائدهم وأعمالهم!

هذا وإن نفوسنا مشتاقة إلى ما يتجلّد من آثار قلمك، فيما تستقبل من أيام عمرك. وإنما نسأل الله أن يمد في حياتك، ويحفظ عليك قواك، ويفتح أبواب

القلوب لفهم قوله، ويسوق الناس إلى التأسي بك في عملك.. والسلام".^{١٨٠}

توقيع:

مفتى الديار المصرية

١٨١
محمد عبله

رد تولstoi على رسالة محمد عبله:

ما إن استلم ليف تولstoi رسالة الشيخ محمد عبله حتى كتب مباشرةً إلى الناقد الإنكليزي "كوكريلو" (بتاريخ ١٢ مايو عام ١٩٠٤م): "الآن استلمت رسالة الفتى، واعترف لك بالجميل والامتنان؛ لأنك حللت لي هذه الرسالة. إنَّ الفتى يتذمَّن كثيراً في رسالته على الطريقة الشرقية، ولذلك فإنَّني أجد صعوبةً في الإجابة على هذه الرسالة، وإنَّني مسرور جداً، بمعرفيتي بهذا الإنسان اللطيف".

أجاب تولstoi على رسالة محمد عبله، وجاء في جوابه:

"أيها الصديق العزيز! تلقيت خطابك الكريم، الملىء باللديح. وهأنذا أسارع في الرد عليه، مؤكداً امتناني الكبير لهذا الخطاب، الذي أتاح لي الاتصال برجل مستنير، رغم اختلاف عقیدته عن العقيدة التي نشأت عليها وتربيت، ولكن من

^{١٨٠} علق دمحمد عمارة على هذه الرسالة قل: "وهكذا يثني الإمام محمد عبله على "تولstoi"، منوهاً بما يملكه من خلق كريم. وفي الوقت نفسه، وبطريق غير مباشر يدعوه إلى الإسلام، بما لديه من أخلاق، ترشحه ليكون رمزاً من رموز الإسلام. لو أراد". (اسلام أون لاين. نت: ١٩٩٩-٢٠٠٦).

^{١٨١} رسالة الشيخ محمد عبله إلى تولstoi محفوظة بخط محمد عبله وباللغة العربية في متحف تولstoi الأدبي في موسكو، وتحمل رقم (٥٤٠٤). ونشرت الرسالة المذكورة مع رسالة أخرى من محمد عبله إلى تولstoi في مجلد الثاني من الأعمل الكاملة للإمام محمد عبله.

نفس الديانة؛ حيث إن العقائد تختلف وتتكرر، ولكن ليس هناك سوى دين واحد هو دين الحق.

أمل ألا تكون قد أخطأت إذا افترضت من واقع خطابك: أن الدين الذي أؤمن به، هو دينك الذي يرتكز على الاعتراف بالله وشريعته في حب الغير، وأن نتمنى لهذا الغير ما نتمناه لأنفسنا. وأعتقد أن جميع المبادئ الدينية تندوّج من هذا المبدأ^{١٤}.

و واضح من هذه الرسالة أن ليف تولستوي يرى أنه يوجد ديانات كثيرة مختلفة، ولكن هناك عقيدة واحدة حقيقة، وهي تتلخص في الإيمان بالله الواحد وبمحبة الآخرين، وبطالبة الناس بعمل الخير بعضهم البعض، ويرى تولستوي أن جوهر الرسالات الثلاثة، أي اليهودية، والمسيحية، والإسلام - واحد. ويرى ضرورة ابتعاد أتباع هذه الرسالات عن الطقوس الشكلية؛ لكي يستطيعوا التقارب. فعندما تبدأ المؤسسات الدينية بالبساطة، تصل إلى توحيد قلوب المؤمنين.

ويختتم تولستوي رسالته بالتعبير عن المشاعر الصادقة تجاه الشيخ محمد عبده.

رسالة محمد عبده الثانية إلى تولستوي:

أما الرسالة الثانية فلا تختلف كثيراً عن الرسالة الأولى، ويخاطب فيها محمد عبده تولستوي قائلاً:

"أيها الروح الذكي! صدرت من المقام العلّي إلى العالم الأرضي، وتجسدت فيما سموه بتولستوي.. قوي فيك اتصل روحك بمبدئه، فلم تشغلك حاجات جسلك

عما تسمو إليه نفسك... وأدركت أنَّ الإنسان خُلُق ليتعلم؛ فـيعلم؛ فـيعمل، ولم يُخلق ليجهل؛ ويُكسل؛ ويُهمل".

وما يؤسف عليه أنَّ الشيخ محمد عبده توفي في يوليو عام (١٩٠٥م). ولذلك انقطعت هذه المراسلات.



١١. في رثاء تولstoi

شعر أحمد شوقي

وحافظ إبراهيم

والزهاوي

احتل تولستوي مكانةً مرموقةً في الأدب العربي والفكر العربي، بالمقارنة مع غيره من الكتاب الأوروبيين. وترك أدبه وفكره بصماتٍ واضحةً على الأدب العربي والفكر العربي المعاصر، كما ترك على الأدب العالمية كلها. وقد ترجم كثير من مؤلفاته إلى اللغة العربية بعد الحرب العالمية الثانية. وكتبَ كثير حول أدبه في الوطن العربي.

ولما انتقل الفيلسوف تولستوي من دار الفناء إلى دار البقاء، وقع نبأ وفاته وقعاً مؤلماً في الغرب والشرق. ورثاء الفلاسفة والشعراء.

رثاء أحمد شوقي لـ تولستوي:

يصف أحمد شوقي تولستوي بالحكمة والشجاعة، فعليه يحزن القراء؛ لأنَّه نصير الضعفاء، ويبكيه المؤمنون؛ لأنَّه أخذ من الدين جوهره. فهو دافع عن القراء، ضد ظلم الأغنياء، وجاهد ضد الحروب جميعها، ونادى بالحبة. يقول أمير

الشعراء أحمد شوقي (١٨٦٨-١٩٣٢م) في قصيده التي عنوانها "تولستوي"^{١٨٥}:

تولستوي تجري آية العلم دمعها

عليك، ويبكي يائس وفقير

وشعب ضعيف الركن زال نصيرة^{١٨٦}

وما كل يوم للضعيف نصير

ويندب فلا حون أنت منارهم

وأنت سراج غيبوه منير

يعانون في الأكواخ ظلماً وظلمة

ولا يملكون البث^{١٨٧}، وهو يسير

تطوف كعيسى بالحنان وبالرضا

عليهم، وتغشى دورهم وتزور

ويأسى عليك الدين إذ لك لبه

وللخدمية الناقمين قشور

أيكفر بالإنجيل من تلك كتبه^{١٨٨}

أنجليل منها متذر ويشير^{١٨٩}

^{١٨٥} جدير بالذكر أن هذه القصيدة ترجمت إلى اللغة الروسية، نقلها إلى الروسية الشاعر جورافيروف، ونشرت في "ختارات من الشعر العربي في مصر". صدرت في موسكو، في عام ١٩٥٦م.

^{١٨٦} البث: الشكوى، والحزن، والبث في الأصل: أشدّ الحزن، والمرض الشديد (لسان العرب ١١٤/٢. النهاية في غريب الأثر ٢٣٠/١).

^{١٨٧} يشير إلى تكfer الكنيسة لتولستوي، وحرمان البابا له.

وبيكيك ألف فوق "ليلي" ندامة

غداة مشى بـ"العامري"^{١٨٩} سرير

تناول ناعيك البلاد كأنه

يراع^{١٩٠} له في راحتيك صرير^{١٩١}

وقيل تولى "الشيخ" في الأرض هائماً

وقيل بـ"دير" الراهبات أسير

وقيل قضى لم يغن عنه طبيبه

وللطلب من بطش القضاء عذير

إذا أنت جاورت "المعري"^{١٩٢} في الشري

^{١٨٧} يقصد كتاب إنجيل تولستوي، أو أن كل كتاب من كتبه يشبه الإنجيل في قدسيته.

^{١٨٨} العامري: هو قيس بن الملوح، حبيب ليلي، وقد يكتبه كثيراً بعد موته.

^{١٩٠} يراع: قلم.

^{١٩١} صرير: هو صوت القلم. وفي الأصل "سرير"، ولا معنى لها هنا.

^{١٩٢} أبو العلاء المعري: أحد بن عبد الله بن سليمان، الشاعر المشهور بالزنقة، اللغوي صاحب الدواين والمصنفات في الشعر واللغة، ولد سنة (٣٦٣هـ/٩٧٤م)، أطلق عليه رهين الحسينين: حبس الدار، وحبس العمى، قل عنه ابن كثير: وفي بعض أشعاره ما يدل على زندقته، وأخلاله من الدين. ومن الناس من يعتذر عنه، ويقول: إنه إنما كان يقول ذلك بمحونا ولعباً، ويقول بلسانه ما ليس في قلبه، وقد كان باطنه مسلماً. قل ابن عقيل لما بلغه: وما الذي أتجاه أن يقول في دار الإسلام ما يكفره به الناس. قل: والمناقفون مع قلة عقلهم وعملهم، أجود سياسة منه؛ لأنهم حافظوا على قبائحهم في الدنيا وستروها، وهذا أظهر الكفر الذي تسلط عليه به الناس وزندقا. والله يعلم أن ظاهره كباطنه... ثم أورد ابن الجوزي من أشعاره الدالة على استهتاره بدين الإسلام أشياء كثيرة، فمن ذلك قوله:

إذا كان لا يحظى برزقك عاقل

فلا ذنب يارب السماء على امرئ

وترزق مجنونا وترزق أحمقًا

رأى منك مala يشتته فتزندقا

وجاور "رضوى" في التراب "ثير"^{١٣}
 وأقبل جم الخالدين عليكما
 وغالبى مقدار النظير نظير
 جاجم تحت الأرض عطرها شنى
 جناهن مسك فوقها وعبر
 بهن يباهي بطن "حواء"، واحتوى
 عليهن بطن الأرض وهو فخور
 فقل يا حكيم الدهر! حدث عن البلى
 فأنت عليهم بالأمور خبير
 أحاطت من الموتى قدئاً وحادئاً
 بما لم يحصل منكر ونكير
 طوانا الذي يطوي السموات في غد
 وينشر بعد الطي وهو قدير

وقد زعم بعضهم أنه أقلى عن هذا كله، وتاب منه، وأنه قل قصيدة يعتذر فيها من ذلك كله،
 ويتنصل منه، وهي القصيدة التي يقول فيها:
 يا من يرى مد العوض جناحها
 في ظلمة الليل البهيم الأليل
 ويرى مناط عروقها في لحرها
 امنن علي بتوبة تمحو بها
 ما كان مني في الزمان الأول
 وكانت وفاته سنة (٤٥١هـ / ١٠٥٧م) (البداية والنهاية ٧٤-٧٧/١٢).

^{١٣} رضوى: هو جبل ينبع، يقع بين مكة والمدينة، وثير: من جبل مكة، وهو جبل شامخ يقابل حراء (معجم البلدان ٢٩٣١/٢٢٣).

تقادم عهداًنا على الموت واستوى

طويل زمان في البلى وقصير

كأن لم تضق بالأمس عني كنيسة

ولم يؤونني ديرٌ هناك ظهور

أرى راحة بين الجنادل^{١٤} والمحصى

وكل فراش قد أراح وثير

نظرنا بنور الصوت كل حقيقة

وكنا كلامنا في الحياة ضرير

إليك اعترافي، لا يُقسِّ وكاهنٌ

ونجواي بعد الله وهو غفور

فزهدك لم ينكره في الأرض عارف

ولا متعلٍ في السماء كبير

بيان يشم الوحي من نفحاته

وعلم كعلم الأنبياء غزير

سلكت سبيل المترفين ولذَّ لي

بنون ومل والحياة غرور

أدأة شتايني الدفء في ظل شاهق

وعلة صيفي جنة وغدير

^{١٤} الجنادل: جمع جنلل، وهو الحجارة (ختار الصحاح، ص ١١٩).

ومتعت بالدنيا ثمانين حجة

ونصر أيامي غنى وحبور

وذكر كضوء الشمس في كل بلدة

ولا حظ مثل الشمس حين تسير

فما راعني إلا عذاري أجرني

ورب ضعيف تحتمي فيجير

أردت جوار الله والعمر منقضٍ

وجاورته في العمر وهو نصير

صباً ونعيماً بين أهل وموطن

ولذات دنيا، كل ذاك نذور

بهن وما يدرین ما الذنب خشية!

ومن عجب تخشى الخطيئة حور

أو أنس في داج من الليل موحش

ولله أنس في القلوب ونور

وأشبه طهر في النساء بمريم

فتاة على نهج المسيح تسير

تسائلني: هل غير الناس ما بهم؟

وهل حدثت غير الأمور أمور؟

وهل آثر الإحسان والرفق عالم

داعي الأذى والشر فيه كثير؟

وهل سلكوا سبل الخبة بينهم

كما يتصفى أسرة وعشير؟

وهل آن من أهل الكتاب تسامح

خليق بآداب الكتاب جدير؟

وهل عالم الأحياء بؤساً وشقاوة

وقل فساد بينهم وشروع؟

ثم انظر، وأنت المالئ الأرض حكمةً

الجلدي نظيم، أم أفاد نثير؟

أناس كما تدرى، ودنيا بحالها

ودهر رخيٌّ تارة وعسير

وأحوال خلق غابر متجدد

تشابه فيها أول وأخير

تمر تباعاً في الحياة كأنها

ملاعب لا ترخي لهن ستور

وحرص على الدنيا، وميل مع الهوى

وغش وإفك في الحياة وزور

وقام مقام الفرد في كل أمة

على الحكم جم يستبد غير

وحرور قول الناس مولى وعبله

إلى قولهم مستأجر وأجير

وأضحى نفوذ المال، لا أمر في الورى

ولا نهى إلا ما يرى ويشير

تساس حكومات به ومالك

ويذعن أقيل^{١٤٥} له وصدور

وعصر بنوه في السلاح وحرصه

على السلم يجرى ذكرها ويدبر

ومن عجب في ظلها وهو وارف

يصادف شعباً آمناً فيغير

ويأخذ من قوت الفقير وكسبه

ويؤوي جيوشاً كالخصى ويبر

ولما استقل البر والبحر مذهباً

تعلق أسباب السماء يطير^{١٤٦}

^{١٤٥} الأقيل: ملوك باليمن، دون الملك الأعظم، واحدُهم: قَيْل. يكون ملكاً على قومه تَحْمُول على لفظ قَلْ، كما

قالوا: أَرْبَاح في جمع ربح، والسائغ المقياس: أَرْواح (السان العربي، ٥٧٣/١١، النهاية في غريب الأثر، ٢٠٧٤).

^{١٤٦} كتب المستشرق السوفيتي المعاصر شيفمن، الذي كان يعمل في معهد تولstoi الأدبي في موسكو، عن رثاء أحد شوقي لتولstoi: "عندما نقرأ رثاء الشاعر العربي، نتحسن مشاعر الاحترام العميق التي يحملها أحد شوقي لتراث تولstoi الذي يتميز بتنزعته الإنسانية".

رثاء حافظ إبراهيم لتوالستوي:

كتب الشاعر المشهور حافظ إبراهيم (١٨٧٢-١٩٣٢م)، شاعر وادي النيل، رثاء بعد سماعه بوفاة الكاتب الروسي مباشرةً، وبعد أن سمع برثاء أحمد شوقي له. فلقد توفي تولستوي في (٢١ نوفمبر، عام ١٩١٠م). وفي الشهر نفسه نشر حافظ إبراهيم رثاءه.

والرثاء، كما نرى، دمعة حزنٍ ذرفها شاعرٌ رقيقٌ على إنسانٍ كتب مدافعاً عن طبقة الفلاحين في روسيا العيصرية وعبرَ عن وجهة نظرهم في شؤون الحياة.

كان رثاء حافظ إبراهيم لتوالستوي لا يختلف كثيراً من حيث الشكل والمضمون عن رثاءَ أحمد شوقي له. حتى أن القافية واحدة. قل:

رثاك أمير الشعر في الشرق وانبري

لدحلك من كتاب مصر كبير

ولست أبالي حين أرثيك بعده

إذا قيل عني قد رثاء صغير

فقد كنت عوناً للضعف وإنني

ضعيف ومالٍ في الحياة نصير

ولست أبالي حين أبكيك للورى

حوتك جنان أو حواك سعيراً

فإنني أحب النابغين لعلمهم

وأعشق روض الفكر وهو نضير

دعوت إلى عيسى فضجت كنائس

وَهُزْ لِهَا عَرْشٌ، وَمَادْ سَرِير
 وَقُلْ أَنَّاسٌ: إِنَّهُ قَوْلٌ مُلْحَدٌ
 وَقُلْ أَنَّاسٌ: إِنَّهُ لَبَشِيرٌ
 وَلَوْلَا حَطَامٌ رَدَ عَنْكَ كِيَادِهِمْ
 لَضَقَتْ بِهِ ذَرَعَاهُ، وَسَاءَ مَصِيرٌ
 إِذَا زَرَتْ رَهْنَ الْخَبْسِينَ^{١٧٧} بِحَفْرَةٍ
 بِهَا الزَّهْدُ ثَانٍ وَالذِكَاءُ سَتِيرٌ^{١٩٦}
 وَأَبْصَرَتْ أَنْسَ الزَّهْدِ فِي وَحْشَةِ اللَّيلِ
 وَشَاهَدَتْ وَجْهَ الشَّيْخِ وَهُوَ مُنِيرٌ
 وَأَيْقَنَتْ أَنَّ الدِّينَ لِلَّهِ وَحْدَهُ
 وَأَنَّ قَبُورَ الْزَاهِدِينَ قَصُورٌ
 فَفَفَ ثُمَّ سَلَمَ وَاحْتَشَمَ إِنْ شِيخَنَا
 مَهِيبٌ عَلَى رَغْمِ الْفَنَاءِ وَقَوْرَ
 وَسَائِلِهِ عَمَّا غَابَ عَنْكَ إِنَّهُ
 عَلِيمٌ بِأَسْرَارِ الْحَيَاةِ بَصِيرٌ
 يَخْبِرُ الْأَعْمَى وَإِنْ كُنْتَ مُبَصِّرًا
 بِمَا لَمْ تَخْبِرْ أَحْرَفَ وَسَطْوَرَ

^{١٧٧} يزيد أبو العلاء المعري. [المغرب]

^{١٩٦} كثيراً ما قارن الكتب والشعراء والنقاد العرب بين تولستوي والمعري. ولا أرى وجه شبه بينهما كما قدمت.

كأني بسمع الغيب أسع كلما

يحب به أستاذنا ومحير

يناديك أهلاً بالذى عاش عيشنا

ومات ولم يدرج إليه غرور

قضيت حياة ملؤها البر والتقوى

فأنت بأجر المتقيين جدير

وسموك فيهم فليسوا وأمسكوا

وما أنت إلا محسن ومحير

وما أنت إلا زاهد صاح صيحة

يرن صداها ساعة ويطير

سلوت عن الدنيا ولكنهم صدوا

إليها بما تعطيهم وتمير

حياة الورى حرب، وأنت تريدها

سلاماً وأسباب الكفاح كثير

أبىت سنة العمران إلا تنحرأ

وكدحأ ولو أن البقاء يسير

تحاول رفع الشر والشر واقع

وتطلب محض الخير وهو عسير

ولولا امتزاج الشر بالخير لم يقم

دليل على أن الإله قدير
ولم يبعث الله النبيين للهدا
ولم يتطلع للسرير أمير
ولم يعشق العلياء حر، ولم يسد
كريم، ولم يرجُ الثراءً فقير
ولو كان فينا الخير محضًا لما دعا
إلى الله داعٍ إن تبلغ نور
ولا قيل: هذا فيلسوف موفق
ولا قيل: هذا عالم وخبير
فكم في طريق الشر خير ونعمـة!
وكم في طريق الطيبات شروراً!
ألم ترأني قمت قبلك داعيًّا
إلى الزهد لا يأوي إلى ظهير
أطاعوا "أبيكير" و"سقراط" قبله
وخلوفت فيما أرثي وأشار
ومت وما ماتت مطامع طامع
عليها، ولا ألقى القياد ضمير
إذا هدمت للظلم دور تشيدت
له فوق أكتاف الكواكب دور

أفاض كلاماً في النصيحة جاهداً
 ومات كلانا والقلوب صخور
 فكم قيل عن كهف المساكين باطل!
 وكم قيل عن شيخ المرة زور^{١٩٩}!
 وما صدّ عن فعل الأذى قولُ مرسلي
 ولا راع مفتونَ الحياة نذير

رثاء الزهاوي لتولstoi:

يرثي تولstoi الشاعرُ العربي الكبير جليل صدقى الزهاوى (١٨٦٣-١٩٣٦م)
 الذى عاصرَ أَحمد شوقي، وحافظ إبراهيم. وقافية قصيده (الراء)، مثل قافية
 قصيدهما، كما أنَّ الموضوع هو نفسه.

لقد عشت عمراً أنت فيه ظهر
 لمن عاش بين الناس وهو فقير
 بکفك مصبح من العلم ساطع
 به لعقول الناشئين تنير
 وقد كنت حراً في حياتك مصلحًا

^{١٩٩} أوردنا اختلاف الناس في الحكم على أبي العلاء المعري بالكفر والزنادقة. ولا برى وجه شبه بين تولstoi والمعرى. فقد قاوم تولstoi رجل الدين الذين يفرضون على الناس الخضوع لتأويلهم الباطل للدين وتحريفهم له، وبعدهم به عمما كان عليه المسيح نفسه. وأما تهمة أبي العلاء فمن قوله الذي يظهر واضحًا الإلحاد والزنادقة فيه. وقد أوردنا بعضه. ومن كفره من الأئمة.

تدور مع الإنصاف حيث تدور
أفتنا بأسرار الحياة دراية
فأنت بأسرار الحياة خبير

ويُبيّن الزهاوي أنَّ تولستوي واجه الظلم والسلطة المستبدة، ووعظَ أصحاب
الزعامَة، وذَكَرَهم بائِنَّ الحياة فانية، ونهاهُم عن الظلم.

مقل المفلوطي عن تولستوي:

أرسل مصطفى لطفي المفلوطي (١٨٧٦-١٩٢٤م)، وهو من تلقوا علومهم في
جامعة الأزهر، التي كان يرأسها الشيخ محمد عبده - رسالةً مفتوحةً إلى تولستوي
في عام (١٩١٠م)، بعد أن عرف من وسائل الإعلام أنَّ تولستوي ترك منزله ليعتزل
الناس.

ابتدأ المفلوطي رسالته هذه بقوله: "قف ساعةً واحدةً نودعك فيها قبل أن
ترحل لطيفك"^{٣٠}، وتتخذ السبيل إلى دار عزلك، فقد عشنا في كنك على ما يبتنا
وبينك من بعد الدار، وشط^{٣١} المزار، عهداً طويلاً كنا فيه أصدقاءك، وإن لم نرك
وابناءك، وإن كان لنا آباء من دونك، وعزيز علينا أن تفارقنا قبل أن نقضي حق
عشرتك بدموعٍ نذرفاها بين يديك في موقف الوداع".

ثم يتناول المفلوطي في رسالته صراع تولستوي ضد القيصر: "قلت لقيصر:
أيها الملك! إنك صناعة الشعب وأجيره لا إله ومبوده. وإنك في مقعدك فوق

^{٣٠} طيفك: الطيبة هي النية والقصد. وقوفهم: اعمد لطيفك، معناه امض لقصلك. يقال: مضى لطيفته، أي لبيته
ووجهته (غريب الحديث للخطابي ٤٥٩).

^{٣١} شط: يقل شطت الدار إذا بعثت (المصاحف المنبر ٣٣٧).

عرشك» لا فرق بينك وبين ذلك الأكار^{٢٣} في المزرعة، وذلك العامل في المصنع، كلا كما مأجور على عملِ يعمله، وكلا كما مأخوذ بإتقان ما يعمل، فكما أنَّ صاحب المصنع يسأل العامل: هل وفي عمله؟ ليوفي له أجْرَه؟ كذلك يسأل الشعب: هل قمت بحماية القانون الذي وُكل إليك حراسته، فأنفذته كما هو، من غير تبديلٍ، ولا تأويلٍ؟ هل عدلت بين الناس، وأسيت^{٢٤} بين قويهم وضعيفهم، وغنيهم وفقيرهم، وقربائهم وبعيدهم؟

ويتحدث المنفلوطي عن ملاحقة القيصر لـ تولstoi، بدلاً من إصغائه لنصائحه. ثم يتحدث عن جهاد تولstoi ضد القوة الثانية التي تضطهد الشعب وهي قوة الإقطاع: «وقلت للغرندوق الروسي: ليس من العدل أن تملك وحدك وأنت نائم في سريرك، بين روشك، ونسيمك وظلك ومائك - هذه الأرض التي تضم بين أقطارها مليون فدان، ولا يملك أحد من هؤلاء الملايين - الذين يفلحونها ويحرثونها، ويبذرون بذورها، ويستنبتون نباتها، ويسوقون ماشيتها، ويتكلبون بين حرها وبردها، وأجيجها وثلجها - شبراً واحداً فيها. فاعرف لهم حقهم، وأحسن القسمة بينك وبينهم، وأشعر قلبك الخجل من منظر شقائهم في سبيل سعادتك، وموتهم في سبيل حياتك».

ويتكلم المنفلوطي عن الحياة البسيطة التي كان تولstoi يعيشها. فلقد كان يعمل في الحقل مع الفلاحين، ويرتدى الملابس التي يرتدونها. ولكن الإقطاعيين لم يستمعوا إلى نصائحه، ولم يتخدوا منه قدوة.

ويكتب المنفلوطي عن صراع تولstoi ضد قوة ثالثة، هي قوة رجل الدين.

^{٢٣} الأكارُ الزَّرَاعُ (السان العربي ٢٧٤).

^{٢٤} أسيت: سوت.

فكان جواب رجل الدين في روسيا أن أرسلوا إليه كتاب المحرمان من الكنيسة؛ لأنَّ تولستوي طالبهم بتأييد الشعب الفقير، ضد الأغنياء، وضد الملوك. فالدين يقضي عليهم بهذا، وليس اللهم وراء الدنيا وزخرفها.

ويتحدث المنفلوطى أيضًا عن تنديد تولستوي بتعذيب المسلمين والمنفيين في سibiria، واستنكاره للحروب وويلاتها، وعن دعوته للمحبة والتسامح.

وهكذا فإنَّ المنفلوطى يرى عظمة تولستوي في صراعه وحيداً ضد قوى الشر بكلِّ أشكالها، وهو لا يتطرق في رسالته هذه إلى الروايات الخالدة العالمية التي كتبها تولستوي، وهي رواية "الحرب والسلم"، ورواية "آنا كارينينا"، ورواية "البعث". لا يتحدث المنفلوطى عن تولستوي الفنان، وإنما يتحدث عن تولستوي المصلح الاجتماعي^{٢٤}.

^{٢٤} الكاتب الروسي: ليف تولستوي والأدب العربي في القرن العشرين. دراسة تطبيقية في الأدب المقارن. موقع الأديب: حسن غريب. الشبكة الدولية للمعلومات.

مراجع الدراسة

الحديث وشروحه:

١. إرواء الغليل في تحرير أحاديث منار السبيل: محمد ناصر الدين الألباني، الطبعة الثانية، المكتب الإسلامي، بيروت، ١٤٠٥هـ/١٩٨٥م.
٢. حلية الأولياء وطبقات الأصفياء: أبو نعيم أحمد بن عبد الله الأصبهاني، ط٤، دار الكتاب العربي، بيروت، ١٤٠٥هـ.
٣. السلسلة الصحيحة: محمد ناصر الدين الألباني، مكتبة المعارف، الرياض.
٤. السلسلة الضعيفة: محمد ناصر الدين الألباني، مكتبة المعارف، الرياض.
٥. سنن أبي داود: أبو داود سليمان بن الأشعث السجستاني (٢٧٥هـ)، تعليق: محمد محبي الدين عبد الحميد، دار الفكر، بيروت، د.ت.
٦. سنن الترمذى، وهو الجامع الصحيح: أبو عيسى محمد بن عيسى بن سورة الترمذى (٢٧٩هـ)، تحقيق: أحمد محمد شاكر، دار إحياء التراث العربي، بيروت.
٧. سنن الدارمي: عبد الله بن عبد الرحمن الدارمي (٢٥٥هـ)، تحقيق: فواز

أحمد زمرلي، خالد السبع العلمي، الريان، القاهرة، ١٤٠٧هـ/١٩٨٧م.

٨. سنن ابن ماجة، الحافظ أبو عبد الله محمد بن يزيد القزويني (٢٧٥هـ)، تحقيق: محمد فؤاد عبد الباقي، دار إحياء الكتب العربية، ١٣٧٣هـ/١٩٥٤م.
٩. سنن النسائي، الجبتي من السنن: أحمد بن شعيب أبو عبد الرحمن النسائي (٣٠٣هـ)، ط٢، تحقيق: عبد الفتاح أبو غلة، مكتب المطبوعات الإسلامية، حلب، ١٤٠٦هـ/١٩٨٧م.
١٠. شرح النووي على صحيح مسلم: أبو الحسين مسلم بن الحجاج القشيري (٢٦١هـ)، تحقيق: محمد فؤاد عبد الباقي، ط٢، دار إحياء التراث العربي، بيروت، ١٣٩٢هـ.
١١. شعب الإيمان: أبو بكر أحمد بن الحسين البيهقي، تحقيق: محمد السعيد زغلول، دار الكتب العلمية، بيروت، ١٤١٠هـ.
١٢. صحيح البخاري: أبو عبد الله محمد بن إسماعيل الجعفي البخاري، ط٣، تحقيق: د.مصطفى ذيب البغدادي، دار ابن كثير - اليمامة، بيروت، ١٤٠٧هـ/١٩٨٧م.
١٣. صحيح الجامع الصغير وزيادته: محمد ناصر الدين الألباني، المكتب الإسلامي، بيروت.
١٤. صحيح ابن حبان بترتيب ابن بلبان: محمد بن حبان بن أحمد أبو حاتم التميمي البستي (٢٥٤هـ)، ط٢، تحقيق: شعيب الأرناؤوط، مؤسسة الرسالة، بيروت، ١٤١٤هـ/١٩٩٣م.
١٥. صحيح ابن خزيمة: أبو بكر محمد بن إسحاق بن خزيمة السلمي النيسابوري، تحقيق: د.محمد مصطفى الأعظمي، المكتب الإسلامي، بيروت، ١٣٩٠هـ/١٩٧٠م.

١٦. صحيح مسلم: أبو الحسين مسلم بن الحجاج القشيري (٢٦١هـ)، تحقيق: محمد فؤاد عبد الباقي، ط٤، دار إحياء التراث العربي، بيروت، ١٤٩١هـ/١٩٩١م.
١٧. غاية المرام في تحرير أحاديث الحلال والحرام: محمد ناصر الدين الألباني، ط٣، المكتب الإسلامي، بيروت، ١٤٠٥هـ.
١٨. كشف الخفاء ومزيل الإلباس عما اشتهر من الأحاديث على السنة الناس: إسماعيل بن محمد العجلوني الجراحي، ط٤، تحقيق: أحمد القلاش، مؤسسة الرسالة، بيروت، ١٤٠٥م.
١٩. كنز العمل في سنن الأقوال والأفعال: علي بن حسام الدين المتقي الهندي، مؤسسة الرسالة، بيروت، ١٩٨٩م.
٢٠. جمع الزوائد ومنبع الفوائد: نور الدين علي بن أبي بكر الهيثمي، دار الفكر، بيروت، ١٤١٢هـ.
٢١. (تحريج) مشكاة المصابيح: محمد بن عبد الله الخطيب التبريزى، ط٣، تحقيق: محمد ناصر الدين الألباني، المكتب الإسلامي، بيروت، ١٤٠٥هـ/١٩٨٥م.
٢٢. المعجم الأوسط: أبو القاسم سليمان بن أحمد الطبراني (٣٦٠هـ)، تحقيق: طارق عوض الله محمد، وعبد الحسن إبراهيم الحسيني، دار الحرمين، القاهرة، ١٤١٥هـ.
٢٣. المعجم الكبير: أبو القاسم سليمان بن أحمد الطبراني، تحقيق: حملي بن عبد الجيد السلفي، الطبعة الثانية، مكتبة العلوم والحكم، الموصل، ١٤٠٤هـ/١٩٨٢م.
٢٤. فتح الباري بشرح صحيح الإمام البخاري: أحمد بن علي بن حجر

العسقلاني، دار المعرفة، بيروت، ١٣٧٩هـ

٢٥. المستدرك على الصحيحين: أبو عبد الله الحكم النيسابوري (٤٠٥هـ)، تحقيق: مصطفى عبد القادر عطا، دار الكتب العلمية، بيروت، ١٤١١هـ/١٩٩٠م.
٢٦. مسند الإمام أحمد: أبو عبد الله أحمد بن حنبل الشيباني (٢٤١هـ)، مؤسسة قرطبة، القاهرة.
٢٧. مسند أبي يعلى: أحمد بن علي، أبو يعلى الموصلي التميمي (٣٠٧هـ)، تحقيق: حسين سليم أسد، دار المؤمن للتراث، دمشق، ١٤٠٤هـ/١٩٨٤م.
٢٨. مسند عبد بن حميد: أبو محمد عبد بن حميد بن نصر، تحقيق: صبحي البدرى السامرائى، محمود محمد الصعيدي، مكتبة السنة، القاهرة، ١٤٠٨هـ/١٩٨٨م.
٢٩. مسند الشهاب: أبو عبد الله محمد بن سلامة بن جعفر القضايعى، تحقيق: حمدى بن عبد الجيد السلفى، ط٢، مؤسسة الرسالة، بيروت، ١٤٠٧هـ/١٩٨٦م.
٣٠. المصنف: ابن أبي شيبة المصنف في الأحاديث والأثار: أبو بكر عبد الله بن محمد بن أبي شيبة الكوفي (٣٣٥هـ)، تحقيق: كمال يوسف الحوت، مكتبة الرشد، الرياض، ١٤٠٩هـ.

كتب التاريخ والبلدان:

١. البداية والنهاية في التاريخ: أبو الفداء إسماعيل بن عمر بن كثير القرشي الدمشقي (٧٦٤هـ)، مكتبة المعرفة، بيروت، د.ت.
٢. تاريخ الأمم والملوک، المعروف بتاريخ الطبری: أبو جعفر محمد بن جریر الطبری، دار الكتب العلمية، بيروت، ١٤٠٧هـ.

٣. معجم البلدان: أبو عبد الله ياقوت بن عبد الله الحموي (٦٢٦هـ)، دار الفكر، بيروت.

معجم اللغة:

١. كتاب العين: أبو عبد الرحمن الخليل بن أحمد الفراهيدي، تحقيق: دمهمي المخزومي ود. إبراهيم السامرائي، دار ومكتبة الهلال، بيروت.
٢. غريب الحديث: أبو سليمان محمد بن محمد بن إبراهيم الخطابي البستي، تحقيق: عبد الكريم إبراهيم العزباوي، جامعة أم القرى، مكة المكرمة، ١٤٠٢هـ
٣. القاموس الخيط: محمد بن يعقوب الفيروزآبادي، ط٦، مؤسسة الرسالة، بيروت، ١٤١٩هـ / ١٩٩٧م.
٤. لسان العرب: محمد بن منظور الأفريقي المصري، دار صادر، بيروت.
٥. مختار الصحاح: محمد بن أبي بكر بن عبد القادر الرازي، تحقيق: محمود خاطر، مكتبة لبنان، بيروت، ١٤١٥هـ / ١٩٩٥م.
٦. المصباح المنير في غريب الشرح الكبير للرافعي: أحمد بن محمد بن علي المقري الفيومي، المكتبة العلمية، بيروت.
٧. النهاية في غريب الحديث والأثر: أبو السعادات المبارك بن محمد الجوزي، تحقيق: طاهر أحمد الزاوي - محمود محمد الطناحي، المكتبة العلمية، بيروت، ١٣٩٩هـ / ١٩٧٩م.

كتب عامة:

١. الإسلام خواطر وسوانح: هنري دي كاستري، دار الفرجاني، القاهرة.
٢. إعلام الموقعين عن رب العالمين: أبو عبد الله محمد بن أبي بكر أيوب الزرعي، تحقيق: طه عبد الرءوف سعد، دار الجليل، بيروت، ١٩٧٣م.
٣. الكتاب المقدس: دار الكتاب المقدس في الشرق الأوسط، القاهرة، ١٩٩٥م.
٤. المستشرقون: نجيب العقيقي، ط٤، دار المعارف، القاهرة، ١٩٨٠م.
٥. المسلمون في الاتحاد السوفيتي: ف. يفريوف - ل. جاباروف، المكتب الصحفي لاتحاد الجمهوريات الاشتراكية السوفيتية، القاهرة، ١٩٥٦م.
٦. معجم المطبوعات: إليان سركيس، منشورات مكتبة آية الله العظمى المرعشى النجفى، ١٩٢٨م.

موقع الشبكة الدولية للمعلومات:

١. موقع إسلام أون لاين. نت: ١٩٩٩-٢٠٠٦. 
٢. موقع البيان  مؤسسة البيان للصحافة والطباعة والنشر © ٢٠٠٦.
٣. موقع طريق إلى البيت، هذا المقل بالإنجليزية، تاريخ: ١٩٩٨-١١-٠١. 
٤. موقع ويكيبيديا ، الموسوعة الحرة.
٥. الكاتب الروسي: ليف تولستوي والأدب العربي في القرن

المكتبات

المحتويات

الصفحة	الموضوع
٣	تصدير للمحرر:
٤	▪ تولستوي الكاتب الروائي.
٤	▪ تولستوي المعلم.
٥	▪ تولستوي الفنان.
٦	▪ تولستوي والأدب العربي.
٧	▪ تولستوي والكنيسة.
٩	▪ قوة تولستوي دفاعه عن المستضعفين.
٩	▪ هل أسلم تولستوي؟
١١	▪ الظروف السياسية التي كتب فيها تولستوي هذا الكتاب.

١٣	▪ تولستوي وشخصية نبينا محمد ﷺ.
١٥	▪ عملی في هذا الكتاب.
١٧	١. تولستوي ومشكلاته.
٢٥	٢. اعتراف تولستوي.
٣٥	٣. ترجمة لحياة العرب سليم قبعين.
٣٩	٤. مقدمة العرب.
٤١	٥. من هو محمد ﷺ؟ للفيلسوف تولستوي
٤٥	٦. حِكْمَ النَّبِيِّ مُحَمَّدٌ ﷺ للفيلسوف تولستوي:
٤٦	▪ الأحاديث النبوية.
٥٨	▪ دعاء النبي.
٥٩	٧. رأي تولستوي في الحجاب والحب والزواج:
٥٩	▪ رأي تولستوي في الطلاق والحجاب.
٦٠	▪ رأي تولستوي في الحب والزواج.

- رأي تولستوي في الفساد المنتشر بين الناس. ٦١
- رأي تولستوي في حفلات الرقص الساحرة. ٦٢
- رأي تولستوي في الأزياء، ونساء الطبقة العالية في أوروبا. ٦٣
- ٨. النبي محمد ﷺ: لكاتب روسي.
- ٩. أقوال بعض كتاب الروس في الإسلام والمسلمين:

 - إجبار المسلمين على التنصير. ٨١
 - الحرية الدينية للمسلمين في روسيا. ٨٤
 - الشريعة الإسلامية في المحاكم الروسية. ٨٧
 - عنابة المسلمين الروس بحفظ القرآن. ٩٥
 - دفاع كاتب روسي مسلم عن الإسلام. ٩٧

- ١٠. مراسلات محمد عبله وتولستوي. ١١٣
- رسالة محمد عبله الأولى إلى تولستوي. ١١٣
- رد تولستوي على رسالة محمد عبله. ١١٥

- رسالة محمد عبله الثانية إلى تولستوي.
١١٦
- ١١٩. في رثاء تولستوي:
- رثاء أحمد شوقي لـ تولستوي.
١١٩
- رثاء حافظ إبراهيم لـ تولستوي.
١٢٧
- رثاء الزهاوي لـ تولستوي.
١٣٦
- مقال المنفلوطي عن تولستوي.
١٣٣
- المراجع.
١٣٥
- المحتويات.
١٤٢

نَعْرَافُوسْ بِهِزَارْ لَلَّاتِي

ترجم عبد الله السهروردي، الهندي المسلم، بعض الأحاديث النبوية إلى اللغة الإنكليزية. واطلع عليها "ليف تولستوي"، فترجمها إلى اللغة الروسية، وقدم لها مقدمة تتسم بالانصاف التام، والإعجاب الكامل برسول الله محمد ﷺ.

ولما رأى الفيلسوف الروسي تولستوي تحامل المحدثين والمنصريين على الدين الإسلامي ورسوله ﷺ، ونسبتها إلى صاحب الشريعة الإسلامية أموراً تتنافي مع الحقيقة، تصور للروس تلك الديانة وأعمال معتقداتها تصويراً يغاير حقيقتهم وواقعهم. هزته العيرة على الحق الذي يعرفه؛ وشعر في أعماقه بأن السكوت عن البيان ليس من سمات الكاتب الحر، والمفكر الأصيل.

فتتصدى لتاليف رسالة عن نبي الإسلام ﷺ، وجوانب من تاريخ حياته، قال فيها: "لا ريب أن هذا النبي من كبار المعلمين الذين خدموا الهيئة الاجتماعية خدمة جليلة. ويكفيه فخراً أنه هذه أمة برمتها إلى نور الحق، وجعلها تجنب للسلام، وتكتف عن سفك الدماء! وفتح لها طريق الرقي والتقدم. وهذا عمل عظيم، لا يفوز به إلا شخص أوتي قوة وحكمة وعلمًا. ورجل مثله جدير بالإجلال والاحترام".

وقدم تولستوي للكتاب بمقدمة، تحدث فيها عن قضايا كثيرة تتصل بالإسلام وال المسلمين في روسيا، ولخص في كتابه الأصول البارزة للدين الإسلامي، وعرض لحياة النبي محمد- عليه الصلاة والسلام، وتقشفه وصبره ومعاناته مع الكفار. وضرب أمثلة من أقوال المستشرقين وغيرهم، قبل أن يصل إلى الأحاديث التي ترجمها.

وقد قام سليم قبعين بترجمة كتاب تولستوي، وأضاف إليه مقدمة عن أوضاع المسلمين في روسيا في أوائل القرن التاسع عشر، وذكر بعض آراء المنصفين للإسلام، والمعصبين عليه.

ولكن هذه الترجمة تحتاج إلى تحرير وتنظيم، وتعليق وبيان، ورد على الشبهات التي تثيرها نصوصه، كما تحتاج إضافة عن حياة تولستوي، وشخصيته، وفكرة، وأشاره. وموضوعات أخرى عن إسلامه، و موقفه من الكنيسة، و موقف الكنيسة منه.

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِيْمِ

تم تحميل هذه المادة من:

مكتبة المحتدين الاسلامية لمقارنة الاديان

<http://kotob.has.it>

<http://www.al-maktabeh.com>